民報
THE MIN PAO

登記證 內政部警字一五九九號 中宣會中字九七九號

中華郵政特准掛號立案按照總包特刷侵益寄退之新聞紙類

第一千零七十六號
今日三大張售大洋三分四釐

館址 上海山東路二八六號
電話 營業部 九三八一六 編輯部 九一四六八
電報掛號 三〇四六

定報價目 ▲國內新疆蒙古以外各地每月洋一元三個月洋二元七角半年洋五元全年洋九元（日本朝鮮同）▲新疆蒙古每月洋一元六角▲歐美各國每月洋三元七角▲香港澳門每月洋二元報費先惠郵票九五折算

廣告刊例 ▲特等新聞欄三行起碼每日每行洋九角▲乙種特等新聞欄四行起碼每日每行洋四角半▲頭等封面及社評前二行起碼每日每行洋一元八角▲緊要分類短行六十字起碼每日每字洋二分五厘一英寸六方寸起碼每日每方寸洋一元二角

華成煙公司出品

須臾不可離者

煙味好 價錢巧

金鼠牌香烟

南京路中市電話九四九四三

華新公司

海上最高等婦女大衣革履飾品商品

夏季大犧牲

眞絲綢單大衣	每件十五元半
摩登白珠呢大衣	每件十二元半
新到絲紗衣料	每尺一元一角
新式絲紗絲綢	每尺二角
中童皮鞋	每雙一元一角
應時高跟女皮鞋	每雙三元九角
紋皮男鞋	每雙四元
上等府綢童衣	每套八角
兒童綢外衣	每件五角
兒童西裝	每套一元半
絲光雙線軟毛巾	半打一元
塔牌蔴紗巾	每條五角
潔白三角草帽	每只一元
香港軟木帽 每只原價六元五角特減四元七角半	
808382 美發汗衫	每件二元七角半
德國蔴紗汗衫	每件一元五角
眞絲剛口紡襯衫	每件二元半
花口絲女襪	三雙一元
絲綢女套襪	二雙五角
320 眞絲舞襪	二雙一元一角
2002Fh 足安長統絲舞襪	每雙二元七角半
純蠶絲男襪	二雙九角
最新式香水吹	每只一元
大號琺瑯粉盒	每只八角
大號絲絨粉撲	二只一角
新花玻璃杯	半打一八角
美術玻璃杯	半打一元

歡迎參觀比較

大達輪船公司 張孝若 楊管北 啓事

敬啓者近各方友好因敝公司在建造中之大達輪船開航在卽介紹職員推荐茶房之函牘日必數起查本公司現在行駛之大通輪船照舊租賃而來新船中之職員人員已就大通原有人員及各船中互相調派其中卽須停駛新船可以安插用特登報奉答諸希鑒諒爲禱

五芳齋沈志明敬記啓事

本店於本月二日下午二時許失愼致將後樓焚燬幸施救迅速前樓及後樓一部尚得保全茲先將前樓整理清楚定於本月十一日照常營業後樓工竣再行正式復業此次被災後荷諸親友或則函電垂詢或則駕臨慰問未能一一踵謝特此奉告並誌謝忱 店址南京路晝錦里口 電話九四七二〇

商辦閘北水電公司通告

茲因掉換高壓磁瓶及檢查等事訂於五月十九日上午八時至下午五時止停止輸送江灣大學中華電氣製作所遠東跑馬廳馬玉山路引翔鄉鎮中豐染織廠大陸橡膠廠翔殷路國和路商品檢驗局等處變壓所電流以便工作除呈報公用局外特此通告（過雨改期）

中央信託公司爲保管箱租用人梁國祥君亡故公告各繼承人及利害關係人

查本公司第一一九二號保管箱租用人梁國祥君業於廿四年五月十日在上海亡故曾經其子梁樹棠君覓同保人塡具亡故聲明書更換印鑑各繼承人及利害關係人如有異議務希於廿四年五月廿五日以前來本公司聲明逾期未接聲明異議卽憑梁樹棠君印鑑上之簽字開啓該號保管箱日後發生糾葛本公司概不負責特此公告諸希察照弗自延誤 中央信託公司啓 廿四年五月十八日

新記富貴樓緊要聲明

本樓係接受協記富貴樓改組而成因協記富貴樓去年十月初二日不幸失愼後損失不貲已無恢復能力遂由原有股東會議一致議決添招新股更爲新記富貴樓其辦法付與經理胡安生君全權辦理現新股已招足額股票亦已經成立所有舊股票務於本月內到本樓掉換否則其股票在外如有糾葛本樓已無責任于法亦已失效以前協記富貴樓名義上代人作保本樓亦不負責再協記所有圖章文件雜物均已損燬恐外界不明特此登報聲明

成昌春綢莊高仰峯退保啓事

本莊開設申江三十餘載查先父峯塘公生前歷年爲人担保事件年久無從稽查茲定自本日起不論函保口保一律宣告無效再以前所出保函亦同時聲明作廢此啓 中華民國二十四年五月十八日

徐淵律師代表協盛源水菓行宣告清理通告

茲據上開當事人來稱設行開兩以來已達二十餘年自滬戰以還頻受市面不景氣影響至週轉不靈難於維持迫不得已委請代表登報宣告清理等情前來據此合亟代爲通告卽希該行各債權債務人統於登報通告之最後日起星期內來本所登記及清償以便清理如逾期不至除債務人依法訴追外而債權人以自行放棄權利論除通告外特此登報如上 事務所大東門內肇嘉路縣橋東木杓弄四六號

俞從道律師證明華德馨楊永奎聲明推受盤義泰和記南貨號啓事

茲據上開當事人委稱華德馨獨資開設華界斜橋新橋路五十二號義泰和記南貨號因受不景氣影響無法維持宣告清算將所有店基生財存貨及牌號推盤與楊永奎爲業所有出盤前之人欠欠人及担保等事均歸華德馨理直與受盤人楊永奎無涉嗣後任憑楊永奎改號加記另行營業無論盈虧與華德馨無涉除立據外並請本律師登報證明等語前來合代登報證明如上 事務所甯波路四十七號 電話一〇三六五號

施卓人律師代表張來生君李香賓女士協議離異啓事

茲據上開當事人委稱因情性不融難相偕老兩願協議離異業已自立離婚書之日起脫離婚姻關係自後男婚女嫁各聽己便永斷葛籐除已委立離婚書外特再請代爲登報聲明據此合應代表登報聲明如上 事務所河南路五零五號錦興大廈二樓 電話九五七八四號

張橫海律師代表大新衣莊清理召盤通告

據大新衣莊經理來稱該莊因營業清淡不能維持不得已請爲代表清理召盤等語前來據此凡屬大新衣莊債權人已於本月二十八日前携證前來登記如願承盤存貨店基者亦希於上開時內前來接洽特代通告如右諸希公鑒 事務所牛莊路六九二號 電話九一二六一號

楊清源律師代表李永昌君啓事

茲據李永昌君委稱鄙人所立永盛押當因市面不景氣虧負甚鉅迫不得已於去年十二月間宣告停業清理債項當由舒子良王蓮生兩君調解得債權人同意將店內存貨及一切生財委託吳生林君通盤籌劃歸償各債權人業於本年四月二十日在大方飯店以二成八厘拆數攤派至親屬存款一概作爲兩訖亦經各親屬同意決不反悔深恐日後別生枝節委代登報聲明等情前來據此合代聲明如上 事務所愛多亞路二十九號 電話八二四三二號

沈星俠 薛嘉圻 律師證明裕康呢絨號鍾長源等推盤裕康昶記號鄭隱塵受盤

茲據上開當事人共同聲稱鍾長源等合資所開之裕康呢絨號現因無意經營特將該號之房屋押租生財裝修存貨等作價推盤與鄭隱塵君加添昶記自理所有推盤以前之營業盈虧及担保等項概由長源等自理關於受盤以後之營業盈虧與長源等無干除訂立推受盤書據各執共同委請本律師等證明外並代表登報聲明如上 沈律師事務所靜安寺路高壽里 電話四二三〇二號 薛律師事務所徐家匯路安臨里 電話八〇一四二號

陳申武 倪友芳 律師代表劉會明通知岑德鄰緊要啓事

頃據當事人劉會明來所聲稱渠在江灣跑馬廳充當馬夫頭有萬國體育會註冊騎師岑德鄰於民國二十三年夏間寄養馬匹現存八隻計自寄養日起至本年本月十日止結欠會明墊付飼料洋二千一百九十四元九角該項馬匹八隻 Tiny Blue Bird, Tiny Knight, Tiny Osprey, Tiny Hero, Tiny Swallow, Tiny Prince, Tiny Eagle, Tiny King, 綠有馬主人岑德鄰自登報日起三日內不來理楚惟有將該項馬匹八隻送交龍飛姓口公司公開拍賣抵償欠款如拍賣所得馬價有餘待領不足仍由該馬主人負責補償委請律師等代表登報通知等情據此相行代表通知如上 律師事務所在路太和大樓四〇五號 電話九一九〇四號

陳大勛律師代表愼興行清理公告

據愼興行經理稱敝號因受市面影響無法繼續委託律師代表宣告清理並限十四日內各債權人持同債權憑證向本所登記各債務人亦希於十四日內來所清償逾期不交當依法訴追除另訂委任契約外特此公告如上 事務所四川路三二〇號安利房子 電話一〇六三一號

江蘇上海第一特區地方法院公告 第一九七四六號 宣告清理中國興業銀行財產

爲公告事據陸錫侯陸夢鄰等爲中國興業銀行狀請宣告清理並提出該銀行總分行財產狀況說明書載資產總額計銀六十八萬二千四百六十六元四角一分負債總額計銀一百十三萬六千三百四十二元[illegible]經本院裁定准予宣告清理[illegible]選任李鼎徐永祚會計師爲清理人[illegible]所有債權人應於本年七月二十日前向清理人申報其債權[illegible]特此公告 中華民國二十四年五月十日

上海市土地局布告 第一八〇號

爲開發塘橋區二十四保十三圖及二十四保副十五圖各戶地土地執業證事

查塘橋區二十四保十三圖各戶地東至嚴家浜南至[illegible]西至白蓮涇北至[illegible]各戶地土地執業證業經本局辦竣[illegible]仰各業戶携帶單據前來本局領取此布

局長金里仁

外部昨發表公告
中日兩國正式互換大使
雙方互相同意即以現任公使充任
外部發言人談增進中日邦交原則

中央社十七日南京電　外交部十七日發表公告如次・我國擬將駐日使節升格・最近中日兩國外交當局、復對此事・交換意見、決定自即日起・將兩國互換之公使升為大使・中國駐日本第一任大使・即以中國駐日現在公使蔣作賓充任・日本駐中國第一大使・亦即以駐華現任公使有吉明充任・兩國政府對此・亦已互表同意云・又外部發言人關於中日使節升格之談話云、關於中日兩國使節升格問題・自民十七起、業開始進行、惟中間種種因波折、未得見諸實現、此次雙方以最短時間與最簡單手續・將彼此所派使節・同時升格・俾多年懸案・得一圓滿解決・實堪欣幸・同時以日廣田外相之努力及誠意、使中日邦交、得一劃期的改善、尤足值吾人之感佩、吾人深信中日邦交之增進・應以互相尊重為原則・而此次使節升格、即為互相尊重之最明顯表示、嗣後中日兩國間之一切問題、均可依據此種精神、以期達到互利之目的而解決之、此不僅為兩大國之光榮、實亦全世界之福利、故今日實為中日邦交上最有意義之一日・又新任大使有吉氏、過去對於中日邦交、卓著勞績、此次榮膺新命、自為吾人所深表歡迎者也、

府令蔣作賓任駐日大使

中央社十七日南京電　國府十七日令・特任蔣作賓為中華民國駐日本國特命全權大使・此令、

本報十七日南京電　駐京日總領事須磨十七日晨十時赴外部・謁唐外次・賀中日使節升格・並候汪院長病痊復、

日大使定期來華

電通社十七日東京電　外務當局關於中日公使昇格大使館・今日以談話形式・發表聲明如下、日本政府鑒於中日關係之重大性、已於大正十三年七月、決定與中國間交換大使之方針、爾後即記載必要經費、此次因認有實行必要、決任有吉公使為駐華大使、已五月八日由南京須磨總領事通知外交部長汪兆銘、中國政府對之、亦決昇格駐日中國公使館為大使館、遂任命蔣作賓為大使、

電通社十七日東京電　有吉新任駐華大使・已與廣田外相及外務省首腦等接洽今後方針、將於六月五日離東京・在大阪與實業家等懇談後、於六月十日由神門出發赴任・在南向國府林主席遞呈國書・

日將在京建使館

日聯社十七日東京電　政府因駐華使館昇格、暫定駐南京總領事館為大使館事務所、外務省日內派河川技師赴南京調查・進行新設大使館工作・其經費一百萬元・將計入明年度預算中、

日聯社十七日東京電　此次因將駐華公使館昇格為大使館、是以公使館參事官若杉要氏、亦升任大使館參事官、照舊駐劄中華民國云、

電通社十七日東京電　因駐華公使館升格大使館、館員亦升格為大使館書記官、今日外務省發令如下、公使館一等書記官堀內干城、須磨彌吉郎、武藤義雄、任駐華大使館一等書記官、公使館二等書記官鹿野弘、有野學、山田芳太郎、任駐華大使館二等書記官、公使館三等書記官本野盛一、別府節彌、豐田薰、田中彥藏、松村基樹、任駐華大使館一等書記官

中美中英使節升格均決定
美使英參事昨赴外部
分訪徐外次接洽決定

中央社十七日南京電　駐華美使詹森・十七日上午十時到外部・訪徐謨・商洽中美使節升格事・稍談即辭出・又駐華英使館參事賀歡薩・下午四時亦至外部訪徐・接洽中英使節升格問題・聞美英兩國・均已決定提升該國駐華使節・我國亦決將駐美英公使館升為大使館・

本報十七日南京電　美使詹森、十七日晨九時半訪徐謨、面達華盛頓約定發表使節升格時間來電、兼致賀意、英參贊賀歡薩、十七日下午訪徐謨而達平使館轉來倫敦升格電文、並代表英使賈德幹向汪表示賀意、

美總統已核准昇格命令
詹森或擢任為大使

中央社十七日南京電　外交界息・美方確切表示・美總統已決將駐華使館昇為大使館、惟以使館升格、須增經費、此項增加之經費、須先由國會通過、又人選問題、亦必首經三院同意、昇格之實行・或尚須相當時期・此事美方已於十七日發表・至我國外交部方面・亦決定同時將我駐美使館昇為大使館・

哈瓦斯社十七日華盛頓電　羅斯福總統、頃已核准將駐華公使館升格為大使館之命令、現任美國駐華公使詹森・或將任為大使・

哈瓦斯社十六日華盛頓電　一般人相信政府不日將宣佈駐華公使昇為大使、此舉自意大利改派大使駐華後、業由國務院加以考慮、大約現因日本採取同樣決定、故將舊事重提、按一九二七年故總統柯立芝、原已決定駐華使館昇格、以國會拒絕通過大使館經費、以致未能實現、本屆國會則不至提出異議、大約政府願望國會在延會之前、即將必要經費予以表決、因此國務院或將提早採取決定云、外傳美國駐華使署行將遷往南京、副國務卿費理浦否認此說、謂最近美國在南京購置地畝、係因現有領署房屋不敷應用、故另建新屋、以供美國公使在南京時之居住云、

英政府現已通知我外部
大約下週正式宣布

中央社十七日南京電　外交界息、英政府對駐華英使館昇格為大使館事・現已通知我外部・並聞我外部亦決將我駐英使館同時昇格・

路透社十七日倫敦電　英國已決定駐華使署升格・英國政府此項決議・聞已於昨夜正式通知駐英中國公使郭泰祺、郭應外相西門之請、赴外部訪外相、西門乃以此舉告之、英使署升格問題、當一九三三年宋子文游英時即已考慮及之、彼時英政府決定稍待、三月前此事重提、遂有目前之結果、故此舉純為單獨行動、與日本行為無關・大約下星期英政府將有正式宣佈・以答覆下院關於此事之問話、英國商界之與遠東有關者、現極力運動、擬請政府將英使署或至少將使署中必要機關、由北平移往南京、蓋以現有使署與中政府所在地相距六百哩、殊不相宜也、

哈瓦斯社十七日倫敦電　關於英國駐華使節問題・外務部定於本日發表公報・說明英國立場、一般人相信英國即將仿傚日本、將駐華公使昇格為大使、

法德亦將繼起升格

路透社十七日巴黎電　法國已決定駐華使署升格・俟外長賴伐爾由波蘭返國後・即將實行・但在升格以前、或須得國會之同意、

路透社十七日柏林電　衆料德國遲早將提高其駐華使署之地位・俟九月間駐華德使陶德曼返德後・即將著手辦理此事・聞陶使體質漸弱、未必再赴中國、繼其任者・大概為駐滬總領事克利甫爾・其人乃德元首希特勒之摯友也、

商務印書館　本週新書一覽

日期	書名	著譯者	定價
五月十三日	財政學原理 下卷（中國經濟學社叢書）	李權時著	定價一元六角
	莊子內篇證補（國學小叢書）	朱桂曜著	定價四角
五月十四日	歐美農業史（經濟叢書）	N. S. B. Gras著　萬國鼎譯	定價二元四角
	囂俄的情書（世界文學名著）	Victor Hugo著　顧維熊譯	定價八角
五月十五日	自動車工程（大學叢書）	黃叔培著	定價精裝三元二角　平裝二元二角
	舊與新（世界文學名著）	Pearl S. Buck著　常吟秋譯	定價三角五分
五月十六日	中國煤礦	胡榮銓著	定價三元
	宋朝事實（國學基本叢書）	李攸撰	定價五角五分
五月十七日	中學教學法原理（大學叢書）	胡毅著	定價精裝一元六角　平裝一元
	野性底呼聲（世界文學名著）	Jack London著　谷風　歐陽山譯	定價四角五分
五月十八日	華生氏行為主義（漢譯世界名著）	J. B. Watson著　陳德榮譯	定價二元二角
	幼稚園遊戲一百六十種	卓增芬等編	定價三角五分

二十四年四月出版　讀書救國　特價對折或六折（原照定價十足發售）另印備有詳章索

通信現購　本館出版各書郵寄不收費　各地中國銀行上海銀行金城銀行浙江興業銀行匯款向上海發行所購書者免收匯費　另印簡章備索

816

駐土賀公使呈遞國書
土外長欽佩我國革命精神

哈瓦斯社十七日土耳其京城電　中國駐土公使賀耀組、本日向基瑪爾大總統呈遞國書、

中央社十七日南京電　土耳其十六日電、土耳其兼代外長、十五日與我賀公使耀組、商觀見日期、晤談之間、感情極為融洽、土外長稱為亞洲最大國家、現承遣使西來、締結國交、該國官民、均極欣幸、此後遇事可以隨時商洽、土政府當盡力相助、且謂我國之偉大革命精神、實堪欽佩、目下雖以地廣人衆、困難較多、不過復興大業、定可早觀厥成、最後對賀用駐在國語接談、尤表謝意、

義大使祝汪康健

中央社十七日南京電　汪院長近日抱恙、日前義大使亦有電祝復康健、汪復電致謝、義使電云、衛略聞政躬不豫、至深懸念、茲以誠摯之忱、恭祝早復健康、羅亞谷諾、汪復電云、衛略、承電慰荷、微恙日漸轉佳、不久可望痊愈、堪以告慰、兆銘、

大阪日商昨日招待張嘉鑄等

電通社十七日大阪電　今日正午、大阪輸出組合聯合會、在大阪大廈、招待張嘉鑄等一行、交換意見、至四時散會、

中德文協理事會議
推定理事長理事等

中央社十七日南京電　中德文化協會、十七日晨十時開首次理事會議、到朱家驊滕固勃朗特等十一人、推朱家驊主席、通過要案如次、一、推朱家驊為理事長、滕固勞德士等為常務理事、二、推選佛蘭克府中國學院總長福爾希、普魯士國家科學院委員佛朗凱、普魯士國家博物館長柯美爾、奧國科學院委員羅斯脫霍姆為名譽理事、三、定念五年秋在京舉行德國美術展覽會、推徐悲鴻等七人為籌委、四、推朱家驊勞德士等七人負責籌備建築會所、

蔣委員長召見滇黨委省委
垂詢滇黨務政治情形
列舉四要點加以訓示

中央社十七日昆明電　蔣委員長十六日晨傳見軍分校籌備主任劉永祉、富滇新銀行長繆家銘、建設廳長張邦翰等、對軍分校籌備各情、本省經濟及公路建設等事項、有所垂詢、並指示方針、下午三時、偕宋美齡女士等遊大觀公園、五時傳見各省委廳長、省指委、對黨務政治、均有所垂詢、並懇切加以訓示、其要點分四項、一、一切工作之推進、事業之成功、端賴各方面負責人、能通力合作、又必有一重心以為推動一切之中心力量、雲南黨政軍各界同志、在龍主席領導之下、共同努力、故有今日之成績、今後望本此精神、繼續努力、二、今日政治上、黨務上工作、其不能順利推進之原因、大半皆在於人事之未善、而人事上一般之通病、又在於要注意訓練考核、與責任不明、調動過速、今後改進之道、必須任用之先、多加以訓練、以增進其品德智能、細加考察、以精別其長短優劣、既用之後、則須假以相當之期限、予以明瞭之責任、而隨時加以監促指導、不可過分干涉、失於苛細、使於規定之限期、嚴密完成、按其功過、明施賞罰、以資獎懲、如此、則人人皆奮發有為、能盡其才矣、三、吾人欲推進一切事業、除人事之改進以外、更當注意求工作之勤、實、「勤」之要義、第一為遵重時間、即凡事須如期完成、第二為寶貴時間、雖一刻一分、不可浪費、第三為增加工作時間、每人每日至少須有十小時之工作、第四為勤於反省與研究、每日每週每月每年、各人應注意反省、以發現並改正自己之錯誤、而彼此之間、尤當互相切磋務勉、以期久共同進步、至「實」之要義、第一為實事求是、切戒一切虛文與空談、第二總羅名實、事前之監督與事後之考核、皆應嚴密、第三為改良方法、凡事必用科學之方法辦理、以求事半功倍、費少益多、總之辦事必須勤實、工作貴有效能、余前在鄂贛時、曾提出兩個人吃一個人的飯、一個人辦兩個人之事、以及硬幹實幹快幹等口號、即是此意、四、一切訴訟之儘速處理、實為今日解除民衆痛苦之第一要務、在革命時期與軍事地域、蓋尤為必要、故余曾規定在勦匪各省區、任何案件、必須於一個月以內結清、不得延擱、以增重人民之痛苦、此點希望雲南省府、亦能辦到、

國聯鴉片沒收委員
涉及日人販毒事件
胡世澤提取締旅津日僑販賣
日代表橫山允陳日政府辦理

中央社十六日日內瓦電　國聯鴉片委員會討論、涉及日本人之鴉片販賣事件、請日代表橫山出席、中國代表胡世澤、在席間稱、中日當局成立諒解之結果、北平方面、所有販賣毒物之日本僑民、已經驅逐出境、表示滿意、並希望天津方面、亦能同樣合作、橫山答稱、渠當將胡代表希望、轉陳日本政府辦理、

黔擬劃十一行政區

中央社十六日貴陽電　黔民廳曹廳長、以行政督察專員制度、成績極佳、擬將全省劃為十一個行政區、並請准蔣委員長由贛皖等省督察專員、擇優調用、現由贛省派出莫雄張篤倫華洸三氏來黔、分任第四駐畢節、第二駐桐梓、第八駐鎮遠等區督察專員、其餘八區人選、尚與各省商請調用中、

中央社十六日貴陽電　省府昨舉行第一五六次常會、議決、一、據省會公安局呈請發給修繕購置費、改換監兵服裝洋二千元、及二、舉行調查戶口、擬請先行發給大洋二千元、以資辦理兩案、應令補具清冊、下半期提會報告核發、三、念三年度下半期五六兩月預算、由財政廳發給、各機關經費在念四年會計年度以前、仍根據本年度預算辦理、至確定數目、俟收入情形明瞭後、再行決定、四、遵中央法令、分區設置行政督察專員、五、關於行政督察專員行政費、由民財兩廳審核呈覆、六、關於剿匪省份各縣政府裁局改科辦法、原則通過、至辦法由民財建教四廳審核實行、七、由省府通令各縣縣長、關於司法事件、應遵照法令辦理、八、受消前政府設置之公務員懲戒委員會、從速籌設貴州地方公務員懲戒委員會、九、改進承審員職務、並劃分司法經費、十、取消指撥銀行資金辦法、仍將契稅減收、買四典二徵收、以卹民艱、十一、行政專員莫雄等三人、分別兼任縣長、

中央社十六日貴陽電　交部增撥電報快機及技術人員、已經抵筑、十五日由電局將順洪快機裝設通報云、

黨國旗升降時間
行營規定

中央社十七日漢口電　行營近以武漢三鎮各黨政軍機關團體學校、以及各部隊、對於升降黨國旗時間、多不一致、為昭隆重崇體制起見、特按照季節、規定升降旗時間、令頒遵行、俾期一致、該項規定、為一二兩月及十一十二兩月、午前七時半升旗、午後五時降旗、三四兩月及九十兩月、午前七時升旗、午後六時降旗、五六兩月及七八兩月、午前六時升旗、午後六時半降旗、

行營通令曉示工作報告意義
報告圖表應以專呈為限・不得印刷分送徒自誇張・

本報十七日漢口電　行營以各地軍政機關、每屆年終或新舊交替時、例有工作總報告、呈報主管機關、按之述職考績之義、理所應為、顧各機關、多有以此材料、印刷宣傳、粉飾鋪張、殊違實幹之旨、特令行營所屬各機關、暨各省府所屬廳處、凡工作報告及事業統計圖表、以專呈為限、不得動輒印刷分送、徒自誇張、無裨實際、

川專員施政研究會

中央社十七日重慶電　川行政專員施政研究會議、十六日晨九時在省府舉行首次會、到楊永泰劉湘及各廳長各省委各區專員等、首由劉訓話、望各專員注意四事、（一）本府與職權、切實督察領導為轄縣表率、（二）健全縣以下的組織、（三）考察地方建教財闡實況、向省建議、以便改善、（四）本人對諸位絕對負責、望諸位遵照法令、認眞辦理、不必因循敷衍、繼由楊致訓詞、始行散會、十七日晨續開二次會議、由鄒秘書長、廿廳長相繼報告省政後、即開始討論縣政府預算、各專員發表意見甚多、定十八日繼續開會、

黔黨部綏署
備酒鹽宣慰苗民

中央社十七日貴陽電（遲到）十日苗民數千、集合貴陽市、徘徊於廣東路中華路間、相傳苗王昔年戰死於此、每年今日、苗民必相率憑弔、省黨部及綏署、為泯滅漢苗畛域起見、特組織宣慰團、備酒鹽甚多、分送苗民、數千苗民、均歡喜若狂、蓋此次宣慰、係屬創舉云、

劉匪軍
徐周部收復元謀
殘匪向永仁環州逃竄
庸北與慈北已無匪踪

中央社十七日長沙電　竄踞元謀縣城之匪、經徐渡周渾元兩部、於十三日由武定抄擊、斃匪千餘、當將縣城收復、殘匪分向永仁環州逃竄、僉渡金沙江、一部殘匪、潰竄通安司、經川軍痛擊、當將失地收復、大庸電稱、蕭賀一股、竄踞庸北道林寺、木香田南谷一帶、連日經李覺師陳子賢部、協同郭汝棟師朱旅收復、殘匪分向八背村盧茅界潰退、又章亮基電稱、盤踞慈北大小尖山一股、經十四日經何支松杜徐等部及陶柳部、分由仁和、趙家坪等處、向匪包抄、匪勢不支、分向三溪牛岩壩潰退、現慈北已無匪蹤、

立院昨修正通過
中央研究院評會條例
評議員選舉問題發生激辯

中央社十七日南京電　立法院十七日晨開會、到委員王崑崙等六十三人、焦易堂代主席、秘書陳海澄代秘書長、討論事項、（一）修正中央研究院組織法第五條條文案、決議照法制委員會審查結果、修正通過中央研究院設評議會、由國民政府聘任之評議員三十人、及當然評議員組織之、中央研究院院長及其直轄各研究所所長、爲當然評議員、院長爲評議會議長、評議會條例另定之、（二）中央研究院評議會條例案、決議照法制委員會審查結果、修正通過、（三）修正實業部直轄地質調查所組織條例第三條第六條條文、決議照法制委員會審查結果通過、修正調文如次、第三條、地質調查所置所長一人、簡任、技正十二人、薦任、技士十六人至十八人、薦任或委任、技佐十八人至十六人、事務主任一人、事務員二人至四人、圖書館陳列館主任各一人、委任、各研究室或試驗室主任、得由所長指定技正或技士兼任之、第六條、技正技士技佐、承長官之命、分任調

修正實業部地質調查所組織條例

查、研究、編輯、測繪、化驗各事務、按實業部所轄地質調查所、爲全國地質調查總機關、爲統率便利計、特將所長確定爲簡任職、並將原有不合官制之技師調查員助理員等名稱、改爲技正技士技佐員、額雖有增加、但預算無多牽動、

審議條例時激辯情形

中央社十七日南京電　立法院十七日晨審議中央研究院評議會條例時、首由審查人報告審查經過、略謂本案係蔡元培汪兆銘、以中央研究院組織法原有設評議會、爲全國最高學術評議機關規定、因條例未備、人選困難、迄未實現、近觀察各方需要、評議會之成立、已不容再緩、爰擬就該條例及原則八項、提經中政會通過、本院法審議、嗣奉發交法制委員會審議、中制委員會僉以本案各條均係根據、業政會原則所擬定、大致尚無不合、旋等分別修正、至通過、提請院會討論之開始二讀、至第五條、對評議會職權問題、各委略有爭論、至第九條、對評議員之選舉問題、各委竟發生激辯、緣該條規定、在評議會選舉評議員前、應由國立大學及獨立學院各院系教授、就相關科目、加倍選舉候選人、樓桐孫、劉振東、史維煥、陳長衡等、以評議會爲最高學術評議機關、責任重大、對評議員人選、一方固應力從嚴格、一方亦應力求普遍、但我國專門學術、人才散處各地、決非國立大學及獨立學院所能羅致盡淨、故主對原案、應將黨辦省立及教部立案之私立等大學加入、俾免遺缺之憾、藉示至公無私、但因原案係依中政會原則所訂、爲愼重計、並主本案重付審查、將本案原則應修改之點、由審查人決定提會通過後、再建議中央採納、鍾天心、戴修駁、王崑崙、鄭洪年等、以中央研究院係國立機關、行政系統、似無添雜私立機關必要、且我國私大、辦理成績卓著者固爲數甚多、然濫汙充數者、亦在所不免、爲求評議會分子之精漢、更無庸將私大加入、同時本案係中政會所定原則、本院僅能作原則內容商討、似不能超越範圍、至私大固無評議員之選舉權、然其中果有特殊資格者、依本案第三條規定、仍有被選權、於國家實無埋滅人才之憾、當時兩派言詞異常精彩、唇槍舌劍、互不相讓、兩派酬戰正濃之際、主席忽宣告休息十分鐘、以息旗鼓、藉謀會外調解、續會後、黃右昌提折衷案、在評議會選舉評議員前、應由國立大學及獨立學院各院系之教授、就相關科目、及有第三條之資格者、加倍選舉候選人、候選人不以國立大學及獨立學院爲限、卒以五十九與四十之比、獲過半數通過、第九條以次各條文、僅作文字修改、本案全文凡十五條、內容要點如次、（一）評議會第一屆聘任評議員、由中央研究院長及國立大學校長、組選舉會、投票選三十人、呈請國府聘任、（二）對所專習學術有特殊著作或發明、及對所專習學術機關、領導或主持在五年以上、成績卓著者、均得爲評議員被選人、（三）評議會職權、爲決定中央研究院研究學術方針、促進國內外學術研究之合作與互助、推舉院長候補人、選舉中央研究院名譽會員、及受國府委託之學術研究事項、（四）聘任評議員、任期五年、爲名譽職、（五）評議會每年至少開會一次、（六）黃右昌所提之折衷案及其他、

社評
近四月之對外貿易
（愚）

從江海關發表之「本年四個月對外貿易」中所得之數字、雖較諸去年同期、輸入減少二千九百餘萬元、輸出增加二百四十餘萬元、然輸出總額、仍不過及輸入總額十分之四強、入超尚達一萬二千餘萬元之鉅數、正不能以對外貿易有少許之進步而沾沾自喜、吾國對外貿易、輸出輸入不能相抵、於茲歷數十年、幾有積重難返之勢、斷不能在短時間、即一變而爲出入相抵、即使科學進步、生產增加、事事物物、皆能自給、亦必須經過相當時期、在此國人力圖自振之時、固能於對外貿易、逐步進展、輸入總額、漸漸減少、輸出總額、漸漸增加、雖增者減者、其數未必絕鉅、祇求長在此程途中進展、自有能愜意之一日、故對於江海關之報告、雖入超數目尙屬不小、而貿易情形、比較的可喜、惟檢查四月份輸出之情形、又引起對外貿易上無窮之憂慮、

四月份重要之輸入品、米穀小麥佔大部份、棉花人造絲羊毛等數甚可觀、金屬及礦砂與汽車、亦佔重要位置、此前列之七八種輸入品、佔國人衣食住行四大生活必需、生活必需之品、而必仰給於外貨、將何以立國、更就四月份輸出品視之、以桐油爲最高、皮貨與蛋又次之、桐油爲工業用品、向爲吾國對外輸出之獨佔貨品、無人可以攘奪、然最近美日兩國、均在試植桐樹、如試植成功、利用科學方法提煉桐油、吾國桐油、又必大受影響、鑒於五十年前、吾國教導日人植桑、至今日絲市全在日人掌握、以彼例此、未許樂觀、華蛋出口、近年大見減少、本年在英、又屢受議會攻擊、將來情形、能否轉好、未可逆料、其他油類農產品、如芝蔴等、去年出口激增、今在四月中、輸出銳落、輸出貨品、雖有因時日不同而有漲落、然外人求自給之心、至今愈烈、我欲於此時千方百計以謀輸出之增加、事倍而功未必有半、返觀輸入各貨、最近因米商停止購買洋米、進口當可減少外、其他如棉花金屬品等、今年未必可減少、因棉業統制會雖力事推廣植棉、然本年以天時關繫、生產恐不能如預計之佳、金屬品則因國內各種事業之需要、輸入或更有增加之勢、故今後之對外貿易、能否達到輸入漸減輸出漸增、尙難以樂觀也、

吾人鑒於外人之力求自給、對茲輸入生活必需品、實不勝其慚愧、素稱以農立國者、米常佔輸入之首、麵粉棉紗、曩曾煊赫一時、今皆難以立足、海外絲市既爲人奪、又復爲人造絲輸入、侵吾國內之絲市、我而欲自振、首當振吾固有之生產、首當謀生活之自給、

蔡騰輝部散兵解省

中央社十七日香港電　張之英十五日抵大鵬灣、召防軍商善後、蔡部散兵繳獲數十名、由平海艦押運返省、

顧祝同昨飛抵鄭

中央社十七日漢口電　顧祝同十七日晨因要公由南昌乘張學良自備機飛鄭、十一時到達南湖機場、錢大鈞等均前往迎候、聞顧氏在鄭作數日勾留、即行返贛、

熊式輝赴潯轉漢

中央社十七日南昌電　熊式輝因赴漢陳商要公、幷便中考察贛北各縣政治、定十八日晨赴潯、即轉漢晉謁行營長官、並與廿處長商調訓縣長事宜、一週後始返省、政務由劉秘書長代行、

劉湘定明日赴蓉
范紹增赴前方督剿

中央社十七日重慶電　劉湘定十九日赴蓉、佈置省府遷蓉事宜、范紹增前因牙疾來渝就醫、茲已痊愈、十七日晨乘機飛蓉、即轉前方督剿、

國府命令
五月十七日

▲軍事參議院參議張篤倫、另有任用、張篤倫應免本職、此令、
▲任命王家烈爲軍事參議院參議、此令、
▲軍事參議院參議龔浩、另有任用、龔浩應免本職、此令、
▲任命王維濤爲軍事參議院參議、此令、
▲兼海軍江南造船所長陳紹寬、呈請辭職、陳紹寬准免兼職、此令、
▲任命馬德驥爲海軍江南造船所長、此令、

政院昨召開三審查會

中央社十七日南京電　政院十七日晨召開三審查會、（一）召蒙藏及關係各部審查青海蒙古扶植案、（二）召振務委會等關係部會、審查旱災救濟案、（三）召教內等部、審查全國各學校於招考時、解衣檢查女生體格、多有不便、應否取締或變更檢查辦法案、三案經審查結果、均將結具意見、提下週院會討論、

戴院長辭職慰留

中央社十七日南京電　考試院長戴傳賢、近因體弱多病、十六日向中央提請辭職、以資休養、聞中央業已懇切慰留、

孫院長飛抵蘭州

中央社十七日蘭州電　孫科十六日上午十一時由西安飛蘭州、下午一時半抵達、孫於細雨濛濛軍樂悠揚聲下機、朱紹良鄧寶珊暨各界領袖均在場歡迎、孫等下機後、分乘汽車逕駛省府、下午三時朱紹良設宴爲孫洗塵、下午五時各界借左公祠公宴、孫等均下榻省府後花園、

陳肇英返籍商春賑

中央社十七日杭州電　陳肇英十六日晨離杭、當晚到達浦江古塘原籍、十七日開始與該縣官紳商討春賑事宜、預定二十五日離籍轉滬飛閩、

胡庶華由渝來漢

中央社十七日重慶電　胡庶華定十七日晚乘永年輪赴漢轉湘、處理湘大校務、惟胡現兼任重大校長、將來專任何校、候回湘後再定、

淄礦工人
死亡已逾七百人
水仍增漲魯大難維持
家屬慘痛有投河自盡

本報十七日濟南電　淄川電、十七日向工會登紀死亡工人已逾七百人、聞礦數近九百人、工人家屬哭聲晝夜震天、人人爲之不安、現擬由縣府淄博工會礦會連合組織善後委員會、十七日官方在淄西山召集鄉鎮長開會、商定調查工人安慰家屬一切辦法、工人家屬、約二千餘人、皆老幼婦孺、如魯大停辦、失業者近四千人、礦方處置辦法、須俟魯太常務日人市吉、淄礦務所長日人伊東、十九日到青島開會後、決定一切、死者家屬、以礦務所長日人伊東、代理人中村、華所長宋壁如、及工程師等、玩忽工程、只顧多出煤、多賺錢、不顧民命、肇此慘禍、正商議呈請嚴行懲辦、以慰死者、工人家屬每晚在西山祈禱、並有投河自盡者、幸救回、刻礦井水續增不已、第八炭層已滿水深十餘米、水源已查明、係洪山東北豐水莊而來、水名淥龍河、係淄河漏出、刻淥龍河已乾涸、魯大重要設備多毀、損失極大、恢復已非易事、

港督貝璐離港返國

中央社十七日香港電　港督貝璐任期屆滿、卸任歸國、十七日下午三時乘日本皇后輪離港、中西官紳到埠歡送者數百人、輔政司蕭頓、同日宣誓就護督職、

英專家海孟德到漢

中央社十七日漢口電　英鐵路專家海孟德、十七日下午二時半由鄭寶照譚沛霖陪同乘瑞和輪到漢、同來者尚有海氏之英籍顧問一人、下輪後稍事休息、即渡江訪張羣、聞海氏定十八日上午考察平漢路機廠、午後二時訪平漢路局處長以上人員、在漢考察三天、定念日搭車赴平云、

日考察團在平酬酢
日遊歷團昨抵平

中央社十七日北平電　日政友考察團籐治等、十七日晨由日使館參贊清水陪同訪軍政各當局、作普通寒暄、午日代辦若杉在使館設宴招待、據日使館息、該團此行、係遊覽性質、未負任何使命、十九日赴津後、即南下搭輪回國、

中央社十七日北平電　日遊歷團一行三十三人、暨日駐哈總領佐藤等、十七日晨抵平、擬在平留一週、再赴津經東北回國、

時人行踪

本報十七日南京電　秦汾電告視察黃河完竣、定十九日返京、

本報十七日南京電　唐有壬今夜車由京赴滬、

中央社十七日香港電　李培基等十七日晨抵邕、白崇禧黃旭初設筵招待、並派員引導參觀建設、李定十九日赴桂林、

本報十七日香港電　胡宗鐸辭政委、政會議決挽留、

中央社十七日長沙電　行營參議朱傳經來湘公幹完畢、今日返漢、

中央社十七日西安電　馮庸十六日乘自備汽車赴蘭州考察、

戰區舊保安隊
正分別開拔
殷陶將出巡各縣

中央社十七日北平電　薊密區舊警范景華部第一大隊、十七日由三河經張家灣開抵通州、二三兩大隊亦已由順義懷柔開出、十九日可全部集中、南苑、羅紫宸馮壽彭兩部縮編日期、正商洽中、日內亦可由省府下令辦理、陶尙銘殷汝耕擬於新警換防竣事、赴各縣巡視、

中央社十七日天津電　于學忠十七日談、戰區特警換防、連日進行、尙屬順利、舊保安隊范景華楊玉成兩部、已分批自薊密灤榆兩區調出、周統英部、俟將玉田一帶匪肅清後、調出訓練、由現駐蔡村之一部特警接防、最近期內、均可交替蒇事、此後希對戰區各縣治安、加意維護、使人民安居樂業、

中央社十七日天津電　戰區特警第二總隊第四區隊共計兩大隊、十七日晨二時抵唐、即轉盧龍一帶接防、隊長張硯田、以開拔事竣、留守營隊部、已正式辦公、十七日將滄縣原辦公處、實行裁撤、

香港將有
鉅款現銀出口

國民社十七日香港電　今日得悉、胡佛總統號及奈爾提拉號二船將由此運出鉅額現銀、胡佛總統號係裝運銀條六十萬盎斯及銀幣五萬元、開往紐約、奈爾提拉號則載華幣五十萬元開往倫敦、據美聯社所得統計、四月份香港現銀輸出、共值港幣六，七〇二・六五九元、輸入爲五，二一七・九六〇元、輸出之大部份係運往英美、其中紐約爲港幣三，六〇二，六〇八元、倫敦爲二，一一九・四二九元、運往華北方面者、亦有九七六・〇〇〇元、輸入項下最大之一批來自印度、計港幣二，〇七〇，五二七元、再四月份香港之現金輸出爲一・五六八・〇九〇元、大部份亦至美國、輸入祇二六四，三七〇元、

平津檢查
私運白銀嚴厲
銀根可望安定

本報十七日北平電　日警在站阻鮮人運銀、四日來約達二百餘、銀根可望安定、

中央社十七日天津電　津海關自實行在車站檢查旅客防止偸運白銀、經過情形甚佳、據路局人談、旅客攜帶銀額、超過二十元者、須持財部護照、否則扣留充公、每日[illegible]九時三十五分、十一時五十分、下午四時五十五分、十一時五十五分等四次車、開行時、由路警協助關員檢查、手續簡章、秩序整齊、毫不使旅客感覺麻煩云、

法部發表
法權研究會委員人選
委員長洪陸東等短期內即將成立
首期研究日土暹三國收回法權案

中央社十七日南京電　司法部十七日發表法權研究委員會各委名單如下、聘任者副委長鄭天錫、委員羅家倫、徐謨、謝冠生、蕭文哲、賀其燊、部派者委員長洪陸東、委員鄭子駿、魏大同、李泰山、王元增、楊鵬、劉鎮中、何崇善、該會短期內即成立、開始工作、每月至少開會兩次、首期研究日土暹三國收回法權經過、必要時、並將請法部派員赴各國調查、

本報十七日南京電　法部十七日派參事劉鎭中、楊鵬、主任秘書何崇善、司長鄭子駿、魏大同、李泰三、鄭天錫、王元增、並函聘謝冠生、徐謨、羅家倫、賀其燊、蕭光友等爲法權研究會委員、

教部令中大改進

中央社十七日南京電　教部前曾派員視察國立中山大學、根據視察報告、於十七日訓令該校、除對圖書數量、課程設置、新校舍建築籌工程而外、並列舉應設法改進者七點、仰遵辦具報、一、該校設備費尙未達到部定標準、應節減行政及其他不急費用、以提高比率、二、物理系萬深研究儀器、須增添之、儀器修理室、亦須設置、化工土木機械電工各系設備欠缺者、應設法購置、三、醫學院及附屬醫院之管理權、尙嫌未能集中、須設法改善、四、教職員及工警人數、懸殊、應酌量減少、中外教授待遇、須詳訂綱要、亦宜注意、五、該校課程、應力求改用國語、以利實施、課堂用語、六、校舍尙欠整潔、學生服裝亦嫌凌亂、應妥圖改進、七、該校體育運動、頗能注重普遍、惟過於優待選手、自應予以矯正、

農行條例案審查中

中央社十七日南京電　中國農民銀行條例案、正由立法院經濟商法兩委會審查中、聞該行係經政府特許爲供給農民資金、復興農村經濟、促進農業生產、依照股份有限公司之組織設立、資本總額爲銀幣千萬元、除由財部認二萬五千股、餘由人民承購、其業務較中央銀行稍狹、並得發行流通兌換券、

財部草擬
公務員儲蓄辦法

中央社十七日南京電　財部奉政院令、現正草擬公務員儲蓄辦法、內容含有強迫性、俾使全國公務員養成儲蓄習慣、以備不時之需、

新任財次
徐堪定下週就職

本報十七日南京電　新任財次徐堪、已定下週就職、所遺錢幣司長、已確定戴銘禮繼任、

主計處
積極推行主計制度

本報十七日南京電　主計處年來推行主計制度、甚爲積極、財部亦正由該部會計司長龐松舟籌備、現主計處第二步、已籌推行至各省市府、以期會計統計、全國得完成一整個系統、惟對於設置會計長或會計員後、經費問題、尙在計劃商議中、

滬漁市塲下月營業

本報十七日南京電　實部息、滬漁市場、定下月初開始營業、貸款漁民

楊興勤召集浙省
八縣常委諮詢黨政

本報十七日甯波電　中央社務視察員楊興勤、十七日由溫州抵甬、召集鄞縣奉化鎭海慈谿象山定海上饒餘姚八縣常委、諮詢黨政、定十八日赴杭、

中宣會新購有聲影機
十二架已抵滬函請免稅進口

中央社十七日南京電　中宣會爲推廣黨務宣傳起見、向美國訂購有聲影機十二架、業經抵滬、中執會秘書處特函財部、飭關免稅進口、

粵三校運動會第一日

中央社十七日香港電　陸海空三校運動會、十七日第一日、成績頗佳、十八日下午五時閉幕、

安定國際金融會議 英美咸不願首倡

穩定通貨爲英最後目標 英明白避召集會議責任

國民社十六日華盛頓電　數日前財長毛根韜之播音演說、與昨日國務總理赫爾之聲明、此間觀察者認爲要求重開安定國際金融會議之先聲、各方認爲此種合作辦法、實爲經濟上所必要、惜無人敢於發動耳、英美二國以一九三三年之經濟會議毫無成就、至今猶不欲有所嘗試、觀於毛根韜之演說、卽知美國雖認安定國際匯兌之重要、然欲使美國作片面之犧牲、藉以玉成此種偉舉、實屬難能、同時更觀今晚張伯倫在倫敦之演說、可知英國實已明白避免召開此種會議之責任矣、

國民社十七日倫敦電　財相張伯倫昨夜在銀行公會演說、稱通貨穩定爲英國之最後目標、張氏並謂、此事吾人實常存心中、若有機會、可得有用之結果、則吾人決不遲疑云、一般人皆認此係財相對於美國財長毛根韜之直接答覆、惟張氏亦稱、控制匯率之前、必先顧及其他經濟關係、蓋如港口搖動、何能停舟、故匯率穩定之計劃、倘無永久之希望、亦殊不必試驗也、張氏最後謂、彼對於匯率不定之困難、固所深知、惟欲恢復金本位、當由世界大國商得滿意之解決辦法始可云、張氏復力促國際間重行貸款及振興國際貿易之重要、

路透社十六日倫敦電　財相張伯倫今日在倫敦銀行公會年會時言、英國應首先設法、以促進貨幣安定之建議、謂欲恢復金本位、則非有各大國間之美滿清理不可、倘錨不穩定、則拋錨何益、如無可垂永遠之氣象、欲謀安定、似屬無效、安定乃我人最後目的之一、我人將繼續以此爲目的、俟可獲結果時、我人將有行動而無所徘徊也云、

英財相張伯倫昨夜在銀行公會宴會時陳述英國財政地位逐步起色之情形後、今日英鎊價格繼續上趨・法國財政漸使人不甯・故歐陸資金流至英倫者更多・比京現亦漸被人視爲國際資金安全之地・因此比幣價格頗形穩定・美國巴特曼恩給金案附有通貨膨脹之性質者、衆料必爲羅總統所否決、但美元終不能使人信任・因垣街顯有通貨膨脹之心理也・此種心理如果展開・則全國將爭以貨幣換取實在資產・

美恩給金案已送交總統

結果將遭否決 仍舊送返國會

路透社十六日華盛頓電　白宮雖發出必將否決恩給金案之消息、但贊助此案者、今日決定將此案送交羅總統、參議員波拉言及復興處問題、謂擁護參院行動者、不願讓步、吾人對於自信與國家有益者、將切實奮鬬以求之云、

路透社十六日華盛頓電　羅總統今日向國會反對派作兩次挑戰、白宮宣稱、羅總統必否決主張發行二十萬元新幣償付退伍兵恩給金之巴特曼案、並希望國會援助此否決云、羅總統之傳出消息、蓋因報紙載稱、羅總統顧問數人、連副總統在內、現勸羅總統爲政治理由償付此恩給金也、未幾、白宮又傳出消息、羅總統已允將國家復興處壽命延長二年、而不理會五月十四日參院僅許復興處延長十個月之決議、聞衆院對於復興處問題、有允照羅總統意旨辦理之意、

國民社十六日華盛頓電　參院今日已將巴特曼退伍軍人恩給金案送交羅斯福總統準備其否決、總統之祕書歐利氏對於外間所傳總統將利用該案之政治作用之說、今日作爲無稽、歐氏向美聯社訪員稱、總統對於該案並無政治上之興趣、惟將予以否決、仍舊送返國會、而附以否決之理由而已、

路透社十六日華盛頓電　按外傳副總統賈爾納曾勸若干參議員投票贊成該案、以便對於商界及退伍軍人雙方取好、同時國會恩給金派領袖則仍在研究如何與總統妥協之辦法、政府方面之領袖亦仍稱該案遭總統否決之後、決無三分之二可再通過云、

路透社十六日華盛頓電　銀行現漸高起、距財部所定收買國內新礦銀之價格相差頗近、故現又有關於財部再提高銀價的可能性之猜測、就目前氣象觀之、一俟恩給金案處理後、參院白銀派又將作提高銀價之呼號、參議員麥克迦倫聲稱、渠將建議再考慮白銀問題、而參議員湯姆士亦將動議安定貨幣之運動、應將白銀更大用途包括在內、

國際醫院會議將在羅馬舉行

十一國代表在途中

國民社十六日都林電　中英德法丹麥荷蘭西班牙希臘土耳其匈牙利及羅馬尼亞等十一國醫界代表今日抵此、將往羅馬、參加國際醫院會議、

汎歐大會

在維也納開會 討論預防戰爭

哈瓦斯社十六日維也納電　汎歐洲聯合會第四屆大會、頃在此間開會、向歐洲各國發表宣言、主張設立汎歐經濟集團、以預防戰爭、並避免歐洲之破產、宣言內稱、歐洲二十六國如始終互相猜忌、則不免遭世界各經濟集團之壓迫、以至於崩潰、爲此汎歐聯合會重申各項建議、卽、一、創立汎歐聯邦仲裁法庭、二、訂立汎歐軍事同盟、三、訂結汎歐關稅同盟云、

英閣改組說

仍甚囂塵上

路透社十七日倫敦電　印度案審查委員會之工作、現告完成、內閣改組及秋間舉行大選舉之說、乃甚囂塵上、蹤報紙之猜測已引起內閣結構將突然破裂之印象、實則內閣之變更、早在意料中、大約在聖靈降臨節前後卽將實現、首相麥唐納與樞密大臣包爾溫之互換位置、乃意中事、惟外相西門出閣之說、則不爲人所輕信、麥唐納未必代西門而爲外相也、航空部殖民部與內務部容有變遷、但無論如何變更、全國一致的政府之結構、決不致稍受影響、且將愈臻鞏固、印度案並未使朝野發生任何騷擾、而閣員方面對於大選舉、現較數月前更爲樂觀、如能設法使前相勞合喬治在政府內或在政府外予以襄助、則自由黨許多票數將可爲政府所有、外間所傳總選舉將在七月間舉行之說、按諸國會辦事過程、似不符合、衆信今年如果舉行總選舉、則最適當時期殆無過於十月、

哈瓦斯社十七日倫敦電　國會方面頃承認內閣將有重要之更動、正在考慮中、惟日期則尚未確定、據各方面最盛行之傳說、首相麥唐納與樞密大臣包爾溫、似將對調、蓋包爾溫爲保守黨領袖、調任首揆、則更足以代表國會中佔多數議席之保守黨也、外相西門、內務大臣吉爾慕、航空大臣倫敦德里、殖民大臣李斯德、大約將更換、就外相西門而論、其所行政策、保守黨反對甚烈、但西門倘非出於自願、而被迫退職、勢必牽動其他自由黨閣員連帶去職、苟然、則舉國一致內閣、將無法保全、自舉國一致內閣成立四載以來、英國經濟復興成績斐然、與論融洽、政府因而不願拋棄「舉國一致之名」、以故折衷辦法、尚待考慮、本年六月間印度憲法改革案、若能完全解決、財政法案若能通過、防空措置若有充分發展、則內閣或於彼時實行改組、內閣改組後、其地位可因而增強、則國會改選、當可延至本年秋間或明年春間舉行矣、

法外長離莫斯科 兩國軍事密切合作

法將派軍兩大隊赴蘇俄操演 巴黎迴聲報又更正爲兩軍官

哈瓦斯社十六日莫斯科電　法國外長賴伐爾自莫斯科啓程赴華沙、出蘇聯國境時、致電外交人民委員李維諾夫、略謂『此次聘向俄都、備承蘇聯當局莫斯科民衆殷勤招待、感銘五中、由此足徵吾兩大民族密切合作、必歷久不渝、異日歷史中吾兩民族之相互提攜、將以余此行爲其嚆矢、至於蘇聯政府主席加里甯、共產黨總書記史丹林、人民委員會主席摩洛多夫、以誠信友好之精神、互相款洽、尤不勝感荷、茲特請足下向蘇聯全體人民轉致最誠信之敬禮』云云、

哈瓦斯社十六日莫斯科電　法國外長賴伐爾臨行時、向塔斯社代表發表談話、略謂『余此次來俄都訪問、民衆歡騰之情、到處可見、莫斯科市內及市外民衆、對余均表示誠信之歡迎、余所見男女、無不欣欣然喜形於色、由此可見法俄互助公約之締結、實與吾兩民族間傳統的天然的相互合作之趨勢、吻合無間、益以此次法蘇兩國領袖、以坦白誠信之態度、互換意見、因以創造信任及友好之空氣、使法蘇兩國連繫、益臻鞏固、而於世界和平事業、亦必大有助焉』云、

路透社十六日柏林電　柏林日報今日載有社論、謂法外長賴伐爾此次赴莫斯科之結果、使和平之共同主義受一打擊、德國報紙大都抱此態度、謂法俄談話之公報、實爲申請歐洲加速軍備之文判、波爾森日報並責法國爲禍及歐洲文化與文明之共產主義搖旗吶喊、

國民社十六日巴黎電　據巴黎迴聲報所載、今年夏季、將有法軍二大隊赴蘇俄參加脫軍操演、此實創舉、其目的在使法軍熟悉蘇俄軍隊之訓練與設備、擬軍界可靠消息、兩國交換參謀數星期內當可實現云、

國民社十七日巴黎電　巴黎迴聲報載一驚人之更正消息、稱今年夏季法軍兩大隊將赴蘇俄參加紅軍操演云云、實係手民之誤、兩大隊應作兩軍官云、

國民社十七日巴黎電　據日報特約通信員聲稱、蘇俄政府當局、現正考慮以賴伐爾及艾登二人之名字作爲莫斯科地底鐵道分站之名稱、據謂蘇俄此舉、蓋欲顯示此二政治家最近訪俄之重要性、

希特勒願與法外長面談

傳戈林已送出請書

路透社十六日柏林電　此間傳說、普邦總理戈林將軍現赴華沙參與畢蘇資基殯儀、將賚德元首希特勒之請書、送交法外長賴伐爾、請其來游柏林、但此說未經官場證實、

路透社十七日倫敦電　此間人士不信德元首希特勒已請法外長賴伐爾往游柏林之說、今日賴氏面告華沙路透訪員、渠不知有德國發出請書事、與同日柏林政府發言人亦謂希特勒願與法外長面談、但此時機今猶未到、又謂華沙確非可將請書送交法外長之地云、

國民社十六日柏林電　法國貝當將軍赴華沙爲已故畢蘇斯基將軍執紼、道出柏林、德政府國防部主任雷起拿中將以希特勒元首及國防部名義歡迎之、並相偕游覽德京、行至德國陣亡將士墓時、駐足片刻、以示敬意、

籌備中之多瑙河會議

前途頗難樂觀

哈瓦斯社十七日巴黎電　關於多瑙河會議事、頃據晨報駐羅馬訪員宣稱、此項會議、當集如許國家於一堂、（按此項會議當參加者共有意法德奧匈捷克南斯拉夫羅馬尼亞波蘭九國）其意見參差不一、須於事前加以調和、雖欲於六月三日至十日之間召集開會、總非不可能、亦屬難事、南斯拉夫總統兼外長葉夫的區、原定於五月十八日前往羅馬、與意相墨索里尼會商九國會議籌備事宜、昨以國內政務羈身、爲詞展緩行期、羅馬方面聞此消息、對於會議前途不無悲觀云、

滇教育界敦請 吳稚暉陳布雷演講

負建設雲南責任成爲中國工業區 應提知識救國信條進展文化工業

中央社十六日昆明電　十六日午十二時、教廳召集教界人士及高中以上學生、於省教育會大禮堂敦請吳稚暉陳布雷二先生演講、聽衆之熱烈、興奮、爲從來所未有、吳氏講演要點、（一）雲南從自然環境及人民性格上看來、能夠担負建設雲南、成爲中國的工業區的責任、（二）西洋物質文明之歷史、可說不過一百五十年、英國的進步、是很慢的、一八六四年發明郵票、而夾眼中間讚小孔之事、在最近才發明、發明者還得了英皇二萬金鎊的獎賞、日本在六十年前、還不知道煤炭是何物、但只六十年之歷史、便趕上歐洲、我們只要努力競爭、也可趕得上的、三、物質文明、只有十分之三、於人類有用、十分之三、供人類作裝飾品、十分之四、供入作戰爭殺人、都是不對的、我們應拿出精神、向人類有用的方面努力迎頭趕上去、以建設中國工業的中心區、陳氏演講、略設一個國家、要每一部分人都在一個建國的目標下、分頭努力、才能與盛、中國的根本病源、在「愚昧」二字、、我們要提出知識救國的信條來、互相勉勵、以服務爲目的、做除愚昧的工作、然後由一個農業文化、進而爲一個工業文化、才有希望、

黔災救濟會公推 何應欽任名譽理事長

中央社十七日北平電　黔災救濟會正副理事長朱啓鈐、丁春膏等、十七日晚在中山公園董事會歡宴黔旅平同鄉、及全體理事、到何應欽等五十餘人、朱啓鈐主席、報告後由何應欽致詞、希望一致努力、救濟災黎、席間公推何爲名譽理事長、至八時許始散、

農工研究會昨成立

中央社十七日南京電　中國農工問題研究會、十七日下午三時成立、到會員蕭忠貞谷正綱谷正鼎等百餘人、中央黨部、內實兩部市府市黨部均派員蒞會指導、晚全體聚餐、八時始散、

美經濟團昨晚抵漢

今晚開座談會討論金融各問題 赴川後並將赴滇謁見蔣委員長

本報十七日漢口電　美經濟視察團十七日晚六時、由團長福勒斯率領、由平乘車抵漢、張學良等均派代表歡迎、該團下榻德明飯店、定十八日至行營、省府、綏署、市府、警部訪問、並視察武漢大學、裕華中新紗廠、無線電台、晚在金城銀行開座談會、討論物品金融稅捐交通、及白銀問題、十九日同飛川視察、

本報十七日漢口電　美經濟視察團抵漢後、由楊光注任總招待、十八日座談分四組、物品組分礦產桐油麵粉紡織烟草棉花、由吳任之等担任、金融組由楊繼謙等担任、交通組分鐵路公路電話水利、由盧伯等担任、稅捐組分統稅關稅、由席德炳等担任、至白銀問題、已擬定意見書、

本報十七日漢口電　美視察團長福勒斯發表談話、謂經過中國各處、印象極佳、現一部團員留平、一部團員在綏、余等過漢赴川、並將徵蔣委員長同意、赴滇一行、再經漢赴滬、此次來華任務、係將視察結果、報告本國政府、期增進中美貿易、關係表現合作精神、

蘇省府議決 增設江甯行政督察區

梅思平兼行政督察專員

本報十七日鎮江電　蘇省府委員會十七日舉行第七四三次會議、出席委員陳果夫、余井塘、趙棣華、沈百先、王柏齡、葉秀峯、主席陳果夫、議決、1通過、（一）在江南增設江甯行政督察區、以江甯自治實驗縣及溧陽區所屬之句容溧水高淳三縣、劃入爲一區、（二）江甯行政督察區、設行政督察專員、其公署設於江甯縣、（三）江甯區行政督察專員公署經費、由江甯自治實驗縣經費中撙節開支、（四）委江甯自治實驗縣縣長梅思平、兼江甯區行政督察專員、2高淳縣長袁季梅辭職照准、遺缺委甄審合格之陳烈甫代理、3委任賈宗復爲南通區行政督察專員公署第二科科長、4通過民政廳余廳長巡視各縣考察結果、以蕭縣縣長姚雪懷治理有方、成績顯著、銅山縣公安局長趙寓心整頓警務、亦極著成績、提請各予記大功一次、以昭激勸、5中央分發高考普考人員、定於六月底爲總考績期、以定去留、由各該分發機關、分別考成、6通過碭山吳江松江等縣念四年度地方總分預算、7私立南通學院爲經濟艱危、將陷絕境、請撥款救濟一案、准在念四年度經濟項下、加撥一萬元、函教育經濟委員會查照、8覆核禁烟治罪案十七件、9覆核懲治盜匪案十六件、

交部成立八週紀念

中央社十七日南京電　交部七十日爲成立八週年紀念、晨開紀念會、朱家驊主席致詞、旋卽宣告放假一天、以資紀念、

運輸會代表昨謁陵

下午開分組審會

中央社十七日南京電　鐵部九次全國運輸會全體代表、十七日晨由俞校率領至陵墓行謁陵禮、俞主席領導行禮、並獻花、十一時返城、下午仍在鐵部開分組審查會、六時餘、方分別散會、又分組審查名單亦確定、計（一）貨運負責類及雜項類、爲譚耀宗馬廷燮劉傳書四十餘人、譚召集、（二）貨等運價類及客運類、爲許傳音黃麟圖等四十餘人、許召集、（三）行馳車輛類及運輸類、爲楊先芬鄒致權陳濟文等四十餘人、由楊召集、

川鄂路正測勘中

本報十七日漢口電　川漢鐵路改名川鄂路、自武昌起築、經費由鄂庫担任三分之一、正測勘中、

粵路株韶段 樂羅線月底可通車

中央社十七日香港電　粵路株韶段樂昌至羅家渡線、月底可通車、凌鴻勛十六日抵省、商通車事、

魯省府議決 三路軍協餉准撥補

本報十七日濟南電　魯省府會議決、二十三年度所撥三路軍協餉一百八十萬元、准將清鄉剿匪費各八十萬、復興農村臨時費二十萬撥補、以資清結、

魯境河堤 大汛前均可完工

本報十七日濟南電　魯境黃河堤壩、因加工趕修迄今、三游春廂已完七八成、金堤中上游民壩、各完四五成、朱口至臨濮大堤、完五成、大汛前均能完工、張運甲十七日赴上游朱臨及金堤勘察、

浙省府厲行禁烟

中央社十七日杭州電　浙省府厲行禁烟、除已派員分赴各區辦理查禁種烟總檢舉外、現並訂定獎勵密告種烟辦法六款、佈告全省、

浙各縣局改科辦法

中央社十七日杭州電　省府通過各縣改局爲科暫行辦法、計一等縣設五科、二等縣設四科或五科、三等縣設四科、並設祕書一人、事繁縣得加設助理祕書一人、各科除科長外、並得設署技士督學警佐等員額、祕書由縣長呈省府委任、其他由縣長呈省府備案、現已完全改科者、有浦江金華嘉興紹興等縣、其餘將次第實行、

西安狂風猛雨

中央社十七日西安電　西安自十六日晚十時至十七日晨止、狂風震吼、拔屋拆樹、兼帶猛雨、東西電線多被吹斷、田間麥苗正熟、均被吹倒、穗被拔去、農民損失極巨、

贛籌設民食救濟會

本報十七日南昌電　贛各地缺糧、省黨部各廳會及十一銀行會商、設民食救濟會、

高友唐靈柩運抵平

中央社十七日北平電　高友唐靈柩十七日晨八時十九分抵平、張繼及各機關代表暨高之親友等、均到站恭迎、事前由治喪處在東車站搭妥祭棚、靈柩由包車昇下後、卽抬至祭棚、由各機關代表舉行公祭、公安局樂隊奏哀樂、張繼主祭、少頃離站、發引法源寺暫厝、儀仗肅穆、林主席汪院長均有題匾、平中親友擬日內舉行追悼會、墓地已在西山覓妥、但葬期尚未確定、

平物展會昨日閉幕

中央社十七日北平電　平物展會十七日閉幕、全部展品擬俟整理後、運往靑島、參加四屆鐵展會、統計此次展覽期間、售票四十萬張、售品所營業約念五萬、成績頗佳、明年舉行二屆展會、

平商會二屆執監委揭曉

中央社十七日北平電　平市商會二屆執監委任期已滿、十六日舉行改選、至十七日揭曉、計省委鄒泉蓀等八人、監委王者香等四人、定念日宣誓就職、並互選常委及主席、

平市黨部召開陳英士紀念會

中央社十七日北平電　十八日爲陳英士殉國十九週年紀念日、平市黨部定十八日晨召各界代表舉行紀念大會、將由陳石泉主席報告、該部十七日並發出告民衆書、使民衆明瞭陳烈士革命經過與紀念之意義、

冀將辦童軍訓練班

中央社十七日天津電　冀教廳爲推行童子軍教育、決定於六月舉辦第二屆童軍教練員訓練班、定期兩個月內通令各縣選送學員、

中央社十七日天津電　關於冀省府合署辦公、頃據負責人談、刻正準備、定七月一日實行、續發黃災獎劵、在未獲核准前、決定暫停、

華洋義賑會年會開幕

中央社十七日西安電　華洋義賑會第七屆年會、十七日晨十時在民廳禮堂舉行開幕禮、到各地分會代表會員、內部代表邵力子、及陝各界來賓、暨該會副會長艾德敷、總工程師貝克、各地分會執委等百餘人、首由會長顏惠慶代表艾德敷致開會詞、內部代表邵力子等致祝詞、由康寄遙主席、旋散會、會後二時舉行二次會、核准通過第六屆年會紀錄、審定二十三二十四兩年工作會計分會等總報告、定下午散會後、應邵力子宴、晚章元善公開講演、十八日繼續開會、

安順發現鹽井

中央社十七日貴陽電　安順發現鹽井、據調查人報告、如採製得法、每日可出鹽十萬斤、

閩公路股劵分期募清

中央社十七日福州電　省募公路股劵、念七萬元、自五月起分五個月募清、省會一萬五千元、由公安局負責派募、

小言

戒烟醫藥應特別登記

（蕉）

自政府厲行禁吸鴉片後、忽有投機之戒烟醫生及戒烟藥品、層出不窮。吸烟者或與之朋比爲奸、以欺政府；或吸烟者誤信其醫術及藥效、以爲已戒絕、而實未斷癮、致精神經濟、兩蒙重大損失。而後者尤比比皆是。

我以爲政府對禁吸、已設有戒毒所、則自須令烟民入所戒除、爲正當辦法；萬一烟民衆多、無法容納、則對於施術戒烟之醫生、及戒烟藥品、不論已執有普通醫師開業執照、或已領有出售藥品執照之藥房、均須由衛生局、或社會局、或戒毒所、或當地最高官廳、施行特別登記、凡非確有戒烟經驗之醫生、或確能戒絕烟癮功效之藥品、一律予以取締、庶烟民不致受給、而政府禁吸之政策、亦可收實效。

中國國民黨上海特別市執行委員會告全市各團體通告
執字第二三三號

為通告事、查識字教育、為提高民智復興文化之切要工作、凡屬國人、均應努力、共資推進、能成斯偉舉、現在政府積極推進之時、非發動社會整個之力量、不足以收並舉齊舉之效果、本會有鑒於此、以各團體既具服務社會之資、責應負扶助公益之義務、特訂定「各團體設立識字學校辦法及實施辦法」一種、除印發件會同社會局通令各社團一體遵辦外、合再登報通告、仰全市各團體一體遵照、自即日起、限三星期內先行籌備、隨時具報、並須於六月二十日前開學、一面推派負責代表一人、於本月下午九時到會聽候報告、再各團體如因遷移會所、致本會所發文件無法投遞而退回者、仰派人逕向本會領取為要、特此通告

中華民國廿四年五月十七日　常務委員　吳醒亞　潘公展　童行白

中國國民黨上海特別市執行委員會通告
執字第二三四號

為通告事、查五月十八日為陳英士先生殉國第十九週年紀念日、本會定於是日上午九時在本黨部大禮堂召集本市各界代表舉行紀念大會、為特登報通告、希全市各機關各團體各學校各級黨部各推派代表一人、準時備函出席參加為要、特此通告

中華民國廿四年五月十八日　常務委員　吳醒亞　潘公展　童行白

中國國民黨上海特別市執行委員會通告全市黨員
執字第二三五號

為通告事、茲定於本月二十日（星期一）上午八時借市商會大禮堂召集全市黨員舉行總理擴大紀念週、並請中委陳立夫先生報告重要黨務、是日各黨員一律憑黨證或各區分部證明書入場、凡各機關各團體之黨員均可請假參加、除通令各區黨部轉飭遵照並函知各機關准予請假參加外、合亟登報通告、仰全市各黨員一體遵照、準時前往出席參加、毋得違誤、特此通告

中華民國廿四年五月十八日　常務委員　吳醒亞　潘公展　童行白

中國國民黨上海特別市執行委員會通告
執字第二三六號

為通告事、茲為遵照規定、凡本市未受考核之預備黨員、如再不來會面受考核或辦理移轉手續、即予取銷資格、合亟登報通告、仰該員等限於五月底以前攜帶黨證來會面受考核、倘有業已離滬者、亦限於本月底以前補辦移轉手續、如再違延、即行呈請中央撤銷預備黨員資格、務各注意勿誤為要、右通告預備黨員

淩文杰　蕭大鏞　周迪輝　林德春　陳鏡　龍朝廷　金念祖　張化款　李秉輅　鍾光美　韓石麟　李覺民　范恩源　孫受庵　楊恩倫　丘肇才　丘廷松　陳成龍　陳景昭　古龍翔　謝若渭　郁德山　楊震元　鍾衍琳　邵叔龍　曾雲伯　黃南生　黃季馬　陳天愚　章澤美　黃叔祖　陳順雲　倪學亮　李蓮哲　趙毅成　鄧亦民　關若漢

中華民國廿四年五月十八日

國聞週報第十二卷第十三期要目

時事短評　法俄協定締結之意義與歐洲和平之前途（雷耕）　英德海軍談話（大經）　德國重整軍備與歐洲政局的危機（穀元）　美國的新通商協定政策　意大利法西斯之金融及財政政策

本刊定價每冊大洋五分　半年連郵一元一角　全年二元　國外加倍「郵票代銀九五折」　社址南京湖南路十八號　除各地書局代訂外不另設分銷處　訂閱者最好請直接向本社函訂

小朋友文庫對於新時代兒童之貢獻

邰爽秋先生對於本文庫的介紹

遊戲，趣味，這是兒童教育的要素，誰也不能否認的．但是過去的兒童讀物，對這方面太注重了．因為迎合兒童心理，將遊戲與趣味無限的提高，結果，這純趣味化的讀物，就與現實脫離，與生活不發生關係，這就是一種浪費．我們今後的努力，必須糾正這種過分重視遊戲與趣味的弊害，我們應當在不違背兒童心理的條件下，把兒童讀物的材料滲透在生活的裏層，最好將富有遊戲與趣味的人類經濟活動的材料，編入兒童讀物當中，使他們一方面得着遊戲與趣味的滿足，他方面可以養成健全生活建立健全人格的基礎．

中華書局快出版小朋友文庫了，這是一種雄圖．牠包含着自初識字以至十四五歲的兒童都有書可讀．這種經由專家撰述系統的兒童讀物，不能不說是一種創舉．

小朋友文庫預約辦法

	全套	分級 初級	分級 中級	分級 高級
冊數	四百五十冊	一百冊	一百五十冊	二百冊
定價	四十五元	十元	十五元	二十元
預約價	一次繳款廿元 可以分期繳款	五元	七元五角	十元
郵費（國內各行省及日本朝鮮）	二元八角	九角半	一元五角	一元六角
印刷用紙		初級厚瑞典紙彩色印	中高級厚報紙印	
出書期	本年九月起 一年內全部出齊			
預約截止期	本年六月底			

◆函索樣本　承索即贈◆

中華書局編印

（乙173）

商務印書館發售　兩種特價辭典

特價同於七月十五日截止

增訂本　王雲五小辭典

王雲五著　本書原應小學生之需要，按照四角號碼順序而編輯，但中學以上學生及一般人以其檢查迅捷、取材簡要、解釋明確、攜帶便利，而購用本書者，為數亦頗不少。自二十年七月初版發行以來，重印多次，致原製母版不復能供印刷。爰經著者將原書加以增訂，重行排印。茲將增訂版異於原版諸點略述於次：

一、本書效用既不限於小學生，因就原版所收單字酌加補充，增訂版所增單字計一千零四十三。
二、新興詞語如「一二八事件」「新生活運動」等一一補入。
三、原版國名省區等之面積人口及其他事項，均按現今實況及統計改訂。
四、增訂版注音按教育部最近頒布之注音條例澈底改正；於注音符號外，並增羅馬字母。
五、增訂本全部重排，篇幅增多，但定價並不增加。現售特價，更屬低廉。

全書一千餘面　版式 寬$7\frac{1}{2}$公分 高13公分
軟布面本 定價一元四角　特價九角
硬紙面本 定價七角　特價四角五分
郵費每冊二分半

縮本　英華大辭典
AN ENGLISH AND CHINESE STANDARD DICTIONARY

顏惠慶主編　本書原為兩巨帙，單字複詞搜羅至十二萬條，華英雙解，不厭求詳，插圖一千餘幅，後附漢譯外邦字語解、記號彙釋、人名字彙，及略字解。發行以來，用者便之。茲特改印袖珍本，內容與大字本完全相同，而有下列特色：(一)印刷精良，字跡清晰，裝訂美觀。(二)書本輕小，便於檢查。(三)定價低廉，僅及大字本四分之一。今於袖珍本發行之始，祇售特價二元五角，便宜無比。

全書約三千面　版式 寬10公分 高15公分
定價四元　特價二元五角
郵費一角五分

320

哈斯過港談國際技術合作

中國各地領袖對建設均具有堅強心
國聯合作範圍在幫助中國培養人才

香港通訊、國聯代表技術專家哈斯一行、此次奉國聯之命、來華考察建設事業、遍歷南北各行省、現已事畢返歐復命、當過港時、世界社記者會訪之於香港大酒店、即以此次來華之感想、承為詳答如下、

返歐覆命

國聯因與中國技術合作、而參與中國經濟及技術建設事業、始自一九三一年起、在此過程中、國聯為利便合作進行起見、除派專家來華工作外、曾幾度遣派國聯技術機關負責代表國聯來華、以資聯絡、鄙人此次來華即負有此種使命、換言之、即為與主持中國建設之當局共同研究各種技術合作問題、以便回歐向國聯秘書長復命也、此次留華為時三月、中間在南京上海等處、曾拜訪主持建設之中央當局、及全國經濟委員會常務委員、尤其是各地領袖、藉資教益、此外足跡所至、計有魯冀晉陝豫鄂湘贛浙蘇粵桂等十二行省、而會通過之察綏兩省、猶不在內也、吾人每到一省、必向當局躬親領教、及考察已完成或正進行之建設事業、藉明最近之狀況、

印象甚佳

至於吾人考察結果、印象甚佳、深信中國前途有無限希望、目前中央及各省主持建設之當局多具有堅強之信心、進取之勇氣、實事求是、並能知困難之所在、堅忍前進、窮幹、苦幹、量力而動、實屬難能而可貴、中有幾省、更能應用科學方法、進行整個的建設、成績之佳、尤足驚人、中國建設事業、百端待舉、無可諱言、目前應舉辦而未辦者、雖云尚多、然而正舉辦及已完成者、亦屬不少、夫以中國領土之廣大、各省情形之不同、中央政府對於建設事業、其最大職務、為本乎分工合作的原則、鼓勵及幫助各省當局進行建設、並予以分類發展充分之機會、蓋各省建設、雖因需要不同而異其方法、然而復興中國目的則一、吾人因為各省之進行建設、無不以為民謀利復興中國為目的、更覺中國問題是整個的、中國民族是統一的、擁護中央統一、已成為目前全國一致之趨向矣、

量力而動

中央政府主持建設之最高技術機關、為全國經濟委員會及該會合作之各種專門機關、可稱之為中央建設技術機關、此種機關技術之價值及其聲望、自成立以來、日益顯著、迨無疑義、然以各省建設工作之重要、及情形之迥異、中央建設技術機關、實有隨時改進以適應其指導使命之必要、是亦中央當局所深知而必行者也、

夫以中國建設事業之重大、國聯力量之微薄、技術合作之能惠於中國者、極為有限、所以國聯技術組織成功之條件、在乎量力而動、至於技術合作方法、常視合作事業之範圍及性質以為異、例如國聯遣派來華之少數專家、有作較長之居留、服務於某一機關者、有作短期之逗留、以供關於某種問題之諮詢者、又如中國遣派出洋研究或見習之專家、可由國聯予以充分之便利、俾獲完滿之效果、中國政府對於凡與建設有關之問題、均可隨時提交國聯各種技術機關代為研究、以作參考之資料也、總之、合作方法、因時制宜、不一而足、然其目的、則在幫助中國培養人才及利用外國經驗、總期有補於中國之建設、此乃國聯與中國技術合作之範圍及目的也、

嚴守原則

國聯與中國技術合作、既嚴守中國政府與國聯行政院原來共定之原則、自然絕對不能干涉中國內政之措施、及外交之關係、以任何人對之、當不至發生懷疑或不滿、余所知各方當局、對之祇有贊揚耳、吾人深信國聯當局、將本過去之熱誠、竭其能力、以求合作事業之繼續發展、及副中國之屬望也、技術合作的對象、在目前階段、或最近將來、似以集中於公路建築、運輸之組織、仍作工業之改良、衛生之設備、技術之增進、河道之振興、及農業之發展各種事業、此外中國政府如有他項提議、國聯技術機關必當竭其棉薄、繼續效力、毋庸贅言也、

至於吾人此次來華、到處曾蒙各方當局款待週至、其情之深、其意之誠、大足以表現中國民族高雅風度、此尤令吾人感激而難忘者也、

鄞調查保甲總動員

（甯波通訊）鄞縣保甲戶口復查總動員、原定十五日舉行、嗣因時間倉促、改期、經由第五特區行政督察專員辦事處核定、於本月二十日實行、鄞各區保甲編組委員及各鄉鎮保甲專員、均已奉令照辦云、

蘇常蘇木兩公路　路工大部完成

（蘇州通訊）蘇常蘇木兩公路、自興築迄今、歷時已久、茲據兩路工程處消息、工程方面、十分之九已告竣、爰誌近況如次、

蘇常路　全路長三九·二三公里、蘇州至蠡口一段、及常熟方面之八公里左右長、路面均已鋪竣、係用彈石砌成、六月底可全部完成、九月間可通車、前日蘇建廳特派沈工程師來蘇驗收、

蘇木路　全路長一一·七九公里、吳縣段橋樑涵洞等、均已築成、現正趕築路面、係用碎磚為底脚、煤屑為路面、於通車後三個月、再加鋪彈石、全部工程約六月中旬可竣、通車期間、當較蘇常路為早、

武錫段運河浚妥

建廳派員驗收工程

（無錫通訊）蘇省府開浚鎮武運河、武錫洛社段工程、自武進壽星橋起至無錫洛社石瀆橋止、約計十華里、於二月十五日動工築壩、出工工伕一千餘名、規定每裁方工資四角二分八厘、現全部工程、已告完成、總計土方約一萬餘裁方、建廳方面、定本月二十日派員來錫驗收、

海塘冲毀百數十丈

松江縣長赴金山嘴視察

（松江通訊）松江縣政府日前據報、本縣海塘有被風摧毀情事、縣長金體乾、爰於前日偕第三科科長徐讀嘉、保安隊副官李登雲等、乘抽查山陽保甲之便、赴金山嘴看視、閱勘得築四段第六段海塘、本年因迭遭大潮冲刷、塌陷約有一百數十丈之多云、

粵省考察團蒞蘇

（蘇州通訊）廣東省政府為明瞭全國各省市民政經濟建設教育等狀況起見、乃由第一集團軍各部政訓處主任、組織考察團、分赴各省市考察、以資借鏡、該團黎葛天等已於十六日抵蘇、十七日起、開始考察本縣教育建設等項、然後再赴他處考察云、

教育

五屆上海國際運動 今下午在申園開幕 男女八國健兒爭霸 如遇天雨則將改期

全滬矚目之第五屆國際田徑賽運動會、於今日下午一時十三分在延平路申園田徑場啓幕、本屆男女組加入有中、美、英、法、德、俄、日、猶太八國爭霸、運動員二百十三人、女子組爲中、英、美、猶、俄五國奪魁、運動員三四人、中西兒女英雄畢集、各逞英雄、爲其國家爭光、優勝劣負、民族精神所繫、我國是上屆錦標、想能羣策羣力、振奮自勵、以保持着固有聲譽也、

▼或將展期 大會一切設備、均經籌備就緒、場內看台、並添設天棚兩座、滿張各國國旗、在東南之看台一角、則專供運動員用、惟天時則使關心者大爲憂慮、昨日自下午三時起、氣壓極低、濛濛細雨、下個不絕、今日恐難放晴、照章將延期舉行、昨據該會負責人談、延期與否、將俟今日上午十一時決定、設非大雨滂沱、仍將照常舉行、關懷人士、希於今日上午十一時前向協進會詢問明白、電話「三三七五」、「三一一九八」、

▼獎品變更 大會運動器具、除撐竿跳竹竿外、均由協進會置備、場內秩序、將請公安局維持、再由參加各國憲兵協助、除職員外、一概不准入場、競賽場內、運動員在參加項目終了後、亦須出場入看台、會場樂隊、則由麥令斯樂隊担任、大會並爲糾正以前之引起青年物質慾之流弊起見、本屆獎品、經委員會注意、力事減低價值、概以獎牌代替、每項之一二三名、分別獎以金銀銅牌各一塊、錦標除及亞軍、始獎予銀杯、以符參加競賽之本旨、

▼計分方法 大會團體錦標、分男女兩種、每項運動錄取四名、用五三二一計分、接力計分加倍

▼入場券價 分一元及六角兩種、一元座由西面大門入場、六角座由東面大門入口、

▼華隊注意 中華隊男女運動員、希於一時前在申園齊集、由管理員分發號布及運動衣褲等、茲將各國運動員起訖號數、及今日運動員節目、誌之如左、

▼選手號數 黑色、一——五〇、中、一〇一——一五〇、法、二〇一——二五〇、德、三〇一——三五〇、日、五〇一——五五〇、猶太、六〇一——六五〇、俄、七〇一——七五〇、美、紅色、一——二〇、中(女子)、二一——三〇英(女子)、三一——四〇猶(女子)、四一——五〇俄(女子)、五一——六〇美(女子)、

▼今日秩序

節目	時間
開會	一點三十分
遊行(全體繞行跑道一週)	一點四十分
開始運動	二點正
㈠百公尺預賽	二點張
㈡五十公尺預賽(女子)	二點二十分
㈢鐵餅	二點二十分
㈣四百公尺複賽	二點四十分
㈤跳遠(女子)	二點三十分
㈥高欄預賽	二點五十分
㈦百公尺預賽(女子)	三點十分
㈧千五百公	三點二十分
㈨二百公尺預賽	三點卅五分
㈩跳遠	三點十五分
⑪四百公尺預賽	三點五十五分
⑫跳高	三點四十分
⑬二百公尺複賽	四點二十分
⑭中欄預賽	四點四十分
⑮跳高(女子)	四點十五分
⑯四百公尺複賽	四點五十五分
⑰千六百公尺異程接力	五點十分

四區小學聯運會 甲子獲錦標

參加念二校運動員三百餘人 今日在第三區吳淞中學舉行

本市分區小學聯合運動會、昨輪至第四區、在新陸師範操場舉行、雖天不作美、而各校學生仍精神奮發、冒雨舉行、殊可欽佩、茲分誌情形如次、

參加學校 計有甲子、培英、三修、鄱川、東溝、西溝、問道、永甯、灣兜、拱北、志新、效范、西新、培朝、竹隱、鎭東、鎭南、勤益、明星、印村、高行、安國等二十二校男女運動員三百七十一人、團體操共計十七節、

冒雨舉行 昨日會場借新陸師範操場、由甲子小學担任招待、新陸師範學生担任糾察、昨上下午有細雨、各校運動員赤臂踝腿、奔跑跳擲、精神頗爲活潑、田徑賽成績雖甚幼稚、但場中並未發生冒名頂替等糾紛事件、實爲可貴、

團體表演 參加團體操共十七節、如甲子小學之柔軟操、精神活潑、服裝整齊、表演頗爲精彩、三修小學之中山操、效范小學之摹做等、其動作靈敏、亦頗可取、

今日三區 今日第三區在吳淞中學舉行、總裁判施志千、終點裁判長倪潔民、計時長胡赤巡、檢察長吳渭水、發令儲馥、檢錄張賢行、田賽裁判長薬俊民、總紀錄俞啓文、團體操評判長施志千、餘由東亞、東南等體校派員充任、

學校總分 男子組、㈠甲子五十五分、㈡培英五十二分、㈢問道二十四分、㈣鄱川十五分、㈤永甯十四分、㈥效范十一分、㈦東溝九分、㈧三修七分、勤益七分、㈨灣兜三分、㈩西溝一分、

女子組、㈠甲子四十七分、㈡東溝二十分、㈢鄱川十七分、㈣西溝十六分、㈤培英十五分、㈥永甯七分、㈦高行五分、㈧三修二分、㈨效范一分、問道一分、

田徑成績

▲男子甲組

項目	第一名	成績
百公尺	瞿尙德(培英)	十四秒十分之三
二百公尺	姚火根(問道)	念九秒
四百公尺	俞學文(甲子)	一分十二秒
跳遠	瞿尙德(培英)	四公尺念五
跳高	嚴德忠(問道)	一公尺念六
鉛球	王福根(培英)	九公尺六六

▲男子乙組

項目	第一名	成績
百公尺	衞戍麟(甲子)	十四秒十分之二
二百公尺	衞成麟(甲子)	卅秒十分之二
四百公尺	高月林(鄱川)	一分十二秒十分之二
跳遠	朱友良(甲子)	三公尺八八
跳高	徐松桃(永甯)	一公尺一八五
鉛球	徐松桃(永甯)	八公尺五九

▲男子丙組

項目	第一名	成績
五十公尺	許雲仙(效范)	八秒十分之一
百公尺	陳祥鑾(培英)	十五秒十分之一
二百公尺	徐雲濤(甲子)	卅四秒
跳遠	張祥良(鄱川)	三公尺六
跳高	姚嗣達(三修)	一公尺一二五
鉛球	王士全(甲子)	八公尺九六

▲女子甲組

項目	第一名	成績
五十公尺	許蘊文(東溝)	八秒十分之一
百公尺	賈月琴(甲子)	十六秒
立定跳遠	賈月琴(甲子)	二公尺一六五
壘球擲遠	賈月琴(甲子)	念五公尺〇五

▲女子乙組

項目	第一名	成績
五十公尺	殷翠桃(東溝)	九秒
百公尺	殷翠桃(東溝)	十六秒六
立定跳遠	張桂英(永甯)	一公尺八八
壘球擲遠	周祖芬(甲子)	十九公尺一〇

▲女子丙組

項目	第一名	成績
五十公尺	陶天仙(鄱川)	八秒十分之一
百公尺	陶天仙(鄱川)	十六秒十分之六
立定跳遠	黃慧吾(高行)	一分八四
壘球擲遠	徐蓮英(甲子)	一八公尺〇五

參加小學聯運會 教局嚴禁冒名頂替 ▲一經查明即取消與賽成績 ▲對學校當局定予嚴重處分

上海市教育局訓令本市公私立小學云、查本局曆屆舉辦小學聯合運動會、原屬提倡體育、增進健康、不在爭奪一時長短、以判優劣、本屆小學聯合運動會、分區舉行、尤爲力求普及、而期貫澈提倡之初旨、茲聞本市各小學參加本屆運動會、對於競技一項、或私覓選手、或羅致他校學生、以企冒替取勝、似憑平時既不注重體育、競賽又欲事先、殊背本局倡導之本意、自應嚴予糾正、嗣後參加運動會各校、如發現有冒名頂替、或非屬原校肄業學生等情事、一經查明、除取消與賽資格成績外、定予學校校長體育教員以嚴重處分、用示懲戒、合極令仰一體遵照、毋違此令、

公共租界工部局十三學校 昨日六屆運會西童得總錦標 ——各組成績均屬不差——

公共租界工部局各中學第六屆運動會、於昨日下午一時正、在延平路申園運動場舉行、參加者計有聶中丞、麥倫、美童、西童、聖芳濟、聖約翰、工部局初級、俄僑商業、育才、威利、華童、保利、格致等十三校、參加運動員計有七百人、奮勇堪嘉、尤以末後數項、冒雨爭先、最有精神、大會項目、徑賽計有二十七項、田賽十三項、開會全體繞場一週、導以麥令斯樂隊、大會總裁判由沈嗣良担任、大會主席託本、發令勃立脫、徑賽裁判長麥克開那、田賽裁判長托葛、計時長盤南、全部競賽中、當以童敢育及小將張良最受人注目、但不幸俱被美童之馬列司在八百及千五兩項中打倒、八百米中最爲可惜、在最後二米中童被馬搶出、以一肩之差落後、張良在千五百米中、竟被馬拋落十米之遙、四百米中則童以二米之先、拋落西童之容、最後之七百五十米接力、頗爲別緻、係甲乙丙丁四組混合、甲組跑四百米、乙組跑二百米、丙組跑一百米、丁組則跑五十米、最後請海列司君給獎、甲乙丙等五組、各給錦標一座、總標則由西童所得、茲將昨日各組第一名成績錄誌如下、

▼徑賽全部成績

▲甲組

項目	第一	成績
百米	安德生(美童)	十一秒七
二百米	惠勤(美童)	念四秒三
四百米	童恆雲(約翰)	五十六秒四
八百米	毛立士(美童)	二分十九秒
千五百米	毛立士(美童)	四分三十二秒八
百米低欄	范賽兒(美)	十五秒五
八百米接力	美童隊	一分四十二秒

▲乙組

項目	第一	成績
百米	愛德聲(芳)	十二秒一
二百米	柴天新(約)	二十五秒正
四百米	范愛浮(美)	五十七秒一
八百米	范愛浮(美)	二分十八秒七
百米高欄	范愛浮(美)	十七秒一
八百米接力	約翰附中	一分四十八秒

▲丙組

項目	第一	成績
百米	莫平夫(約)	十二秒五
二百米		二十六秒五
四百米	柯溫(西)	六十一秒三
八十碼低欄	仲榮珍(聶)	十二·八秒
四百米接力	約翰附中	五十一秒九

▲丁組

項目	第一	成績
五十米		十三秒二
二百米	羅道夫(西)	二十七秒六
八十碼低欄	徐力史(聶)	十四秒三
四百米接力	華童	五十二秒四

▲戊組

項目	第一	成績
五十米	霍爾朗登(西)	八秒七
百米	霍爾朗登(西)	十四秒四
二百米	霍爾朗登(西)	三十秒
七五〇米混合接力	怪約翰	一分五六秒

▼田賽全部成績

▲甲組

項目	第一	成績
鐵球	C以克霍夫(威)	十二·五五米
鐵餅	H以克霍夫(威)	二七·七五米
標槍	H以克霍夫(威)	一六八尺
跳遠	安特遜(美)	六·三七尺
跳高	許逢驊(約)	五呎八吋

▲乙組

項目	第一	成績
跳遠	顯甯(美)	五·二呎
跳高	顯甯(美)	五·四六米
鐵球	別夫特(威)	十二·七〇米

▲丙組

項目	第一	成績
跳高	劉金芳(保)	五·一〇米
跳遠	曾維織(華)	四呎九寸

▲丁組

項目	第一	成績
跳高	許濟光(華)	四呎八吋
跳遠	諸格道夫(西)	五·一二米

▲戊組

項目	第一	成績
跳遠	邱尼斯(初)	四·二二米

▼名校總分表 一、西童一六〇分、二、美童一三五分、三、聖約翰一〇七分、四、華童八〇分、五、聶中丞五四分、六、聖芳濟四七分、七、保羅三四分、八、威利二九分、九、麥倫二六分、十、育才二四分、十一、格致二三分、十二、初級六分、十三、俄僑〇分、

體協暑訓會 聘定德教練 田徑專家蘭特淮格氏

全國體育協進會爲準備明年參加世界運動會起見、特假青島山東大學組織暑期訓練會、俾提高我國運動成績及精神、消息、已誌昨報、茲悉昨日駐滬德國總領事介紹彼國田徑專家蘭特淮格氏來華、任訓練會田徑教練、該氏擅長跳高、高欄、高距離等運動、爲德國保持最高紀錄者、現任德政府體育專校教授、一切均已接洽就緒、將於七月初旬起程來華、大約在七月十日左右到達青島任職、

滬西籃球會今日秩序

隊名	時間	裁判員
阜豐——車隊	三時起	汪振德
未名——崇信	四時起	俞菊蘆
勝德——新亞	五時起	汪振德

(註)阜豐對國際因故改期、阜豐改對車隊、

體育輿論界突起之異軍 體育世界今日出版 內容精采值得一讀

茲有體育著述界同志數人、鑒於體育出版物之寥落、爰有體育世界週刊之發行、已於今日出版、由潘公展局長題簽、內容有潘公展局長提倡體育之意義長文一篇、洋洋灑灑、其他有浸談多則、文詞警惕生動、尙有本屆國際運動會專頁、甚多參考價值、梵思斯之青年網球員的幾個問題之譯文、對於網球員尤多助益、爲調劑興趣起見、附刊「銀幕與舞台」副刊、每週發行興味彌永、體育世界每逢星期六出版、道林紙精印一大張、各報販俱有出售、全年定價二元、創刊優待、減半費、連郵費只收一元、定報處上海親辣斐德路慈安里五號該社、及漢口路三〇七號申報服務部亦可代訂、

國立編譯館最近工作狀況 ▲編譯…合作…建築…出版

國立編譯館最近工作狀況、摘要採錄於下、

(甲)「編譯方面」過去情形、自然組編譯重在科學名詞之統一、人文組重在外國書籍之翻譯、自本年度起人文組在社會科學方面、亦漸致力於名詞之統一、編書方面、何維凝編明代鹽務政策、已加整理、劉英士編應用中文讀本、供外國人研究中國語文之用、譯書方面、由周其勳、李未農、周駿章、潘僔行、張月超、陳泰來、詹行煦、何健民等、譯著英法意日有關文學政治等書、統一名詞方面、㈠算學名詞已由主任陳可忠作第三次之整理、不久可公布、㈡電機工程名詞有二萬餘則、約可于三個月后付審、㈢化學名詞分爲四部、化學命名原則、已經教部公布、化學儀器設備名詞、約在本月底整理竣事、化學術語名詞、分爲三部、已擬譯完竣、尙須分部整理、化學物質名詞、預計在五萬則以上、正在繼續搜集中、㈣礦物學名詞、已付印、不日出版、㈤醫學名詞中之細菌學名詞、已付印、精神病理學名詞、已經重加整理、送請各委員作最後決定、病理學名詞採集有三萬左右、現仍繼續採集、㈥生物學名詞中之發生學名詞、正編第三次送審本、植物學名詞譯出二萬餘則、已在整理中、㈦心理學名詞、約在暑前完成初稿、㈧社會科學名詞中之經濟學初步工作已完成、政治學起稿現正進行、

(乙)「合作方面」關於學術名詞之統一工作、該館與有關係之學術機關聯絡、最近於三學會合作、㈠中國社會學社由理事會組織委員會編譯社會學名詞、㈡中國電機工程師學會與中國工程師學會、共組一電工名詞審查委員會、㈢中國氣象學會推員主編氣象學名詞、此三會編譯名詞皆與編譯館合作、

(丙)「建築方面」該館呈准中央在本年度國家第二預備費內動支一萬五千五百元、在天山路建築館舍、正在招工投標、計劃建築、

(丁)「出版方面」最近續出戰時經濟學、財政學、近代歐洲政治社會史、初中精讀國文範程等四種云、

五六兩區童軍 昨開始露營 今晨舉行檢閱

本市第五第六兩區童子軍、已於昨日起在梵皇渡大夏大學舉行大露營、各情分誌如次、

營地職員 五六兩區聯合辦事處主任冷雪樵、副主任鄭潤黎王章憲、總務股總幹事羅烈謝炯波、檢閱股總幹事孫浩冷雪樵、露營股總幹事孫移新、金星、比賽股總幹事瞿趨、夏煥新、

今日檢閱 該兩區定今日上午十時檢閱、由各該區當地黨政機關及地方行政長官暨各團主管機關人員屆時蒞場檢閱、茲將檢閱儀式秩序抄錄於下、㈠入場、㈡升旗、㈢唱黨歌、㈣向黨國旗及總理遺像行最敬禮、㈤恭讀總理遺囑、㈥靜默、㈦檢閱、㈧主席致詞、㈨訓話、㈩唱童子軍歌、⑪潛伏、⑫呼號、⑬攝影、⑭禮成、

課程比賽 今日下午舉行各團課程比賽、計分操法遊戲兩種、總評判爲汪剛、遊戲裁判長沈陞階、操法裁判長龍靜垣、評判事宜概由各團童子軍担任、計慕爾堂、市商會、敬業中學、民立中學、廣肇中學、郵務工會、青年會中學、友聲旅行團、澄衷中學、廣肇義學等童子軍各二人、

晚間營火 今晚七時半舉行盛大營火會、各團均有參加表演、並由蔣銀生夏霄領導、想屆時有聲有色、定有一番盛況云、

各組研究結果 經大會修正通過

▼中師教研會昨續開大會 ▼即晚由潘局長宴請會員

中學師範教育研究會、昨日午後四時在青年會繼續舉行第二次全體會議、到市教育局潘局長、科長會綱點、督學謝恩皋、專員周尙、錢弗公、專家會員邰爽秋、廖茂如及各中學師範學校校長五十餘人、首由主席潘局長報告、略謂今天大會、係根據昨日議決舉行、昨日各組研究報告、推定邰爽秋等七人審查完竣、今日審查報告、將昨日研究報告、會同今日審查報告、兩相參照、逐項討論通過、再由中師教研會、爲永久的組織討論問題、不限於部頒各問題、今日如時間允許、會員對其他問題、亦可提出討論云云、主席報告畢、即開始討論、一、課程教學組、二、訓育軍事組、三、畢業會考組、四、師資訓練組、五、經費設備組各項研究意見、歷三小時、始全部修正通過、決由教局整理彙印呈覆教部、晚七時、潘局長在原處宴請到會會員、席間對於中學師範教育各問題、互有討論、十時許始散會、

市教局解釋 暑期學校辦法 報名展至月底截止

上海市教育局昨訓令各市立私立小學云、查自本局暑期學校辦法公布以後、各校教職員、對於條文內容、每多請示解釋、總括各點、誌之如下、一、入學聽講科目、是否依照入學前閱讀自修書籍之變通辦法同樣辦理、即於共同必修科及分科必修科中各選二種、二、至本年暑假、服務未滿二年之教職員、本屆應依照甲項第五欵資格入學、但至明年暑假、服務時期已滿二年、是否又須依照乙項第二欵之資格再行入學、三、在本市私立學校之服務時期、是否有效、四、上屆已聽講而本屆資格列入乙項、是否仍須入學、五、上屆未聽講而本屆資格列入乙項、是否仍不入學、六、在本市服務時期、曾經中斷、其中斷以前之服務時期、是否有效、七、體育及藝術等專科師範學校畢業之教員、如担任本科以外之學科、本屆既須依照甲項第四欵之規定資格入學、下屆是否又須依照乙項第三欵之規定資格再行入學、八、原辦法中僅有試驗檢定合格之資格、則無試驗檢定合格者究屬何項、以上八點、爲節省行政手續計、特併案通令解釋如左、一、聽講科目應依照原辦法之規定辦理、不得與入學前自修書籍之變通辦法相混淆、即入學前之自修書籍、得於共同必修科及分科必修科中各選二種、但入學後之聽講科目、除共同必修科、應全體聽講外、仍依照各學員担任學科按科聽講、其已經報告而將應修學科誤塡僅有二種者、並限即日補報、二、在本市服務年限、至本年暑假未滿二年而至明年暑假已滿二年者、本屆應照甲項第五欵之資格入學、下屆准其不受乙項第三欵資格之拘束、可不再行入學、三、在本市已立案之私立學校服務年限、應作有效、未立案之私立學校、應作無效、四、五、上屆已未聽講、均有足以影響本屆之入學資格、早經本局解釋有案、故上屆已聽講而本屆資格列入甲項者仍須入學、上屆未聽講而本屆資格列入乙項者亦可准免入學、六、中斷以前之服務時期、不能認爲有效、七、凡藝術或體育專科師範學校畢業之教員、除担任本科以內之學科外、如兼任其他學科者、方適合甲項第四欵之規定資格、如僅任本科以內之學科者、則爲適合乙項第三欵之規定資格、二者並不相混、亦毋須兼顧、八、無試驗檢定合格者、儘可依照其原有之學歷爲入學資格之標準、自有必另行規定、以上各點、自經此次通令解釋以後不再分別令行、仰各校長各教員一體知照、切實遵行、毋再忽視、至報名日期、既一再解釋、頗費時日、准予延至五月卅一日截止、各該校長應即詳細審查各教職員之資格、負責彙報入學、如再遷延、或仍乖誤、應由各該校長及各該教職員同負其責、併仰遵照切切此令云、

牛津劍橋同學會華會員 昨晚歡讌英國會員

新聲社云、牛津劍橋同學會中國會員、昨晚假座北四川路新亞大酒店、歡宴英國會員、到有會員及親友一百餘人、來賓有吳市長、英總領事、白利南等、觥籌交錯、賓主歡洽、並有游藝音樂、以助餘興、席間由伍連德博士代表中國會員致辭、大意謂在中國會員中、以余忝居年長、被推致詞、實不敢當、今日在座同學、大半爲工商金融新聞各界領袖、得此機會、藉以聯絡、殊以爲幸、嗣後吾儕當努力於中外友誼之增進云、末由米司金先生代表答詞致謝而散、

學校消息

▼民光中學 本埠膠州路二四、六號大廈民光中學、辦理認眞、內容完善、日前市教育局潘局長親臨該校演講、並視察各部暨附設之國本小學、幼稚園等、咸爲滿意、近聞該校三週紀念會、懇親會、慶祝畢業同學會、國本小學成績展覽會、定於六月一日同時舉行、並有盛大游藝、校外明星、亦將參加表演、現正忙於籌備、編排節目、印發券觀入場券、並請各校當及來賓、暨各學生家長咸來觀禮、屆時必有一番盛況云、

▼市商會華文打字班 天后宮橋商會華文打字班、因教法認眞、除原有打字課程外、對於公文加意指導、使各學員得有相當成績、該校本抱造就專才服務社會救濟失學失業青年之旨、故所定學費亦極低廉、三月畢業、收費十四元、二月速成收費十元、較諸他校低昂相差倍蓰、誠有志求學者之良機、且聞該班每屆開學時、學員非常踴躍、往往超過原額、以致後來者每抱向隅、聞本屆速成者畢業、即日起續招新生十餘名、不拘年歲性別、均可報名加入定於本月念一日正式上課、

氣象報告

徐家匯天文台昨日下午四時三十分氣象預報云、山東周圍及黃海上氣候無定有旋風及雨、因有低壓經江蘇北部向東北方進行之故、揚子中下游天陰有雨或霧及西南至西北風頗緊、東海上天曇有局部之霧或雨及和緩之東南風、台灣海峽有不定向之風、又昨日下午三時前二十四小時內本埠氣溫最高六八·五、最低五九·九、去年同日最高六九·六、最低六五·七、

輪船進口報告 ▲五月十六日到▼

船名	來處	公司
新甯紹	由甯波	甯紹
新北京	由甯波	太古
海口	由香港	太古
利生	由天津	怡和
遇順	由福州	招商
溫州	由長江	太古
定陞	由青島	怡和
白朗沙	由香港	法郵

輪船出口報告

▼甯波班▲

船名	日期	公司
甯興	十八日	三北
新江天	十八日	招商
新北京	二十日	太古
新甯紹	二十日	甯紹
新鴻興	二十日	達興

▼長江班▲

船名	日期	公司	到處
長沙	十七日	太古	宜昌
新甯興	十七日	三北	漢口
德和	十七日	怡和	宜昌
黃浦	十八日	太古	漢口
建國	十九日	商招	漢口
吉和	二十日	怡和	漢口
溫州	二十日	太古	漢口
江順	念一日	招商	漢口
長興	念一日	三北	漢口
隆和	念一日	怡和	漢口
湘潭	念二日	怡和	長沙
江新	念二日	招商	漢口
寶和	念二日	怡和	宜昌
清浦	念三日	三北	漢口
江安	念三日	招商	漢口
湘和	念三日	怡和	漢口

▼福州班▲

船名	日期	公司	到處
新浦	十八日	三北	福州
遇順	念一日	招商	福州
萬象	念三日	三北	福州

▼南華班▲

船名	日期	公司	到處
海口	十八日	太古	夏港粵
公平	十八日	招商	汕港粵
富陞	十八日	怡和	汕港粵
新鉅	十八午	太古	汕港粵
大名	十八日	太古	廈港粵
太原	念一日	太吉	廈港粵
澤生	念一日	怡和	汕港粵
慶元	念二日	太古	汕港粵
湖北	念三日	太古	廈港粵

▼瑞安平陽班▲

船名	日期	公司	到處
新瑞平	十七日	申平	楚瑞平

▼溫州班▲

船名	日期	公司	到處
泰順	十七日	招商	溫州

▼北洋班▲

船名	日期	公司	到處
和生	十八日	怡和	青雲
利生	十八日	怡和	威烟津
順天	十八日	太古	威烟津
四川	十七日	太古	青島
新豐	十八日	招商	威烟津
貴生	二十日	怡和	青島
盛京	二十日	太古	威烟津
阜生	二十日	怡和	烟津
蘇州	二十日	太古	青島

▼溫台班▲

船名	日期	公司	到處
舟山	二十日	聯安	定穿石海
穿山	念二日	聯安	穿定石海
達興	念三日	聯安	定海石浦
大師	念三日	聯安	定穿石海
台州	念七日	聯安	定海石湊

▼通揚班▲

船名	日期	公司	到處
大和	十八日	大達	通揚州
隆大	十八日	大通	通揚州
廣祥	十九日	大達	通揚州
正大	十九日	大通	通揚泰
大豫	二十日	大通	通揚州
鴻大	二十日	大通	通揚州

外洋輪船出口

▼香港小呂宋班▲

船名	日期	公司
亞洲皇后	念一日	昌興
塔虎脫	念五日	大來

▼世界班▲

船名	日期	公司
約翰遜總統	念一日	大來

▼西雅圖班▲

船名	日期	公司
格蘭脫	念八日	美郵

▼法國馬賽班▲

船名	日期	公司
遼朗山克	十八日	法郵

▲德國亨寶班▲

船名	日期	公司
斯吉遜	念一日	亨寶

▼舊金山紐約班▲

船名	日期	公司
胡佛	念一日	大來

▼溫哥班▲

船名	日期	公司
日本皇后	念一日	昌興

▼廈港爪哇班▲

船名	日期	公司
芝尼加拿	念三日	渣華

財長孔祥熙抵滬談
本年預算在審查
教育建設經費略有增加
汪院長一二日內可辦公

行政院副院長兼財政部長孔祥熙氏、前晚十一時乘坐夜車離京來滬、昨晨七時十分、抵眞如下車、當卽遄返西愛咸斯路私邸休息、旋卽先後接見關務署署長鄭萊、杭州關監督樊光、及湖北烟酒印花稅局局長李耀公等多人、直至十時四十五分、始赴中央銀行處理要公、據孔氏談、汪院長政躬、現已康復、一二日內卽可開始辦公、二十四年度之預算、目前正在審查之中、對於教育建設各費、均較二十三年度略有增加、

救濟工商業放款 錢業念五萬解齊

關於救濟工商業信用放欵五百萬元、已由官商各半認定、商方爲銀行業二百二十五萬元、錢業二十五萬元、惟開始放欵之期、迄今尚未確定、各業代表曾紛向財孔、請求早日舉辦、以資救濟、昨據記者向錢業方面探悉、該會所屬各會員錢莊、計有五十五家、對於救濟市面之二十五萬元之欵項、已各別認定數目、完全彙解入錢業準備庫保管、準備撥放時解出、聞財部及銀行所屬各會員、對於該欵、亦已如數劃定、不久卽可開放欵云、

食糖管理會等 發展糖業案商妥
甘蔗貸款由上海中南等行担任 水利墾殖俟馮銳回粵再行設法

粵農林局長馮銳、奉該省陳濟棠林雲陔令、抵滬商洽發展糖業水利墾殖等、據記者探悉各情、分誌如下、

◆發展糖業 商妥辦法◆ 粵省爲復興糖業計劃、除現有機製糖廠四所外、今年已再增設兩所、俾得增加產量、供給各省需要、至於所產之糖、其質甚佳、爲國人所樂用、馮局長爲發展全國糖業、連日與食糖管理委員會梁委員長、暨財政部關務署鄭署長等一再討論、大致就緒、

◆甘蔗貸款 各銀行任◆ 請滬銀行貸欵給農民、種植甘蔗案、經上海等銀行貸欵後、頗收成效、新造糖廠方面、本屆仍由上海銀行担任、並付出農民借欵五十萬元、經馮氏與該行商訂、下屆仍歸該銀行繼續承放、至於順德糖廠方面、第一屆借給農民種蔗欵項、分爲三次付給、第一次之二十萬元、先經政府付出、至第二三兩次共四十萬元、昨正由馮氏與中南銀行經理商洽中、大致照上海銀行成例辦理、故該廠糖押匯、亦將歸中南銀行承做、俟日內議妥合約條欵、再行簽訂實施、

◆水利墾殖 同粵設法◆ 水利墾殖及對一般農民大量借欵、係農業復興之根本問題、在中央方面最近頒布銀行法規定、銀行須以存欵百分之二十投資農村、是其救濟農村、固爲既定的政策、在粵省當局方面、則以三年計劃正在厲行當中、對該計劃內首要工作之農政、尤其特別注重、故一面以三百萬元官股先行存備、陸續借出、一面以三百萬元商股、分向粵港滬銀業界邀約參加、務達存欵百分之二十以上、於必要時卽按照中央所頒法規、積極執行、庶使一則資金滯留都市、未能流入農村之經濟危機、可以防免、一則使商業金融、獲進農村運用、而都市商店倒閉、拖累銀業之惡現象、可以減少、三則使農產增加、入超縮退、而白銀外流、經濟破產之慘禍、可以避免、惟連日銀業界首腦、向馮氏提商及此、恢主張宜由粵政府先成立該水利公司、規定銀業界自動參加、更宜超過法定份額、以免存欵運用無路、徒耗利息與糜費、固無須待粵方厲行中央法規、始臨時籌備、轉覺周章、馮氏亦頗示接納、並允俟回粵後設法、完滿解決云云、

上海市政府徵求上海節日期市歌及歌譜啓事

逕啓者本市政府擬訂定一年中一日爲上海節、其目的在激勵工商獎勸耕讀及提倡清潔儉約等美德、又擬製定本市市歌以期鼓舞和悅之情緒發揚忠愛之精神、特登報徵求本市賢達之意見及專家之譜製以六月卅日爲截止之期、所有應徵之上海節日期應詳具理由當選者由本府酬贈國幣白元、市歌及歌譜當選者由本府酬贈五百元凡有歌無譜而當選者酬三百元件寄上海市政府祕書處第二科封面註明「上海節」「市歌」字樣爲要

京滬滬杭甬鐵路招商承辦兩路各站間運輸銀錢事務廣告

本局招商投標承辦京滬滬杭甬兩路各站間運輸銀錢事務(一)合同期限一年;(二)五月三十一日下午三時在天后宮橋堍河南大廈本局內開標;(三)標書章程、向上海北站本處營業課取、(每份價銀圓一元)

京滬滬杭甬鐵路管理局車務處啓 (丙・十七・一)

陳英士殉國十九週年
各界今晨開紀念會
市黨部及湖社均開會紀念
西門紀念塔開放任人參觀

今日爲革命先烈陳英士殉國第十九週年紀念日、市黨部及湖社特分別集會紀念、紀念塔同時開放、茲分誌詳情如下、

▲各界開會 本市市黨部通告召集全市各界代表、於上午九時在該部大禮堂舉行紀念大會、並推潘委員公展爲大會主席、同時印發告民衆書一種、原文錄下、「親愛的同胞、陳英士先生殉國紀念、如今已十九週年矣、陳先生爲勤贊總理手創民國之革命先烈、年甫二十、卽開始革命工作、由同盟會以至中華革命黨、追隨總理、進行革命數十年如一日、辛亥武昌起義、先生率領同志、收復吳淞、嗣後組織聯軍、攻克南京、滿清政府、因此根本動搖、而中華民國臨時政府遂在南京成立、二次革命失敗後、先生認爲非嚴密組織、不足以推動革命勢力、於是輔助總理、組織中華革命黨、至此本黨組織、遂臻嚴密、革命勢力、逐漸擴張、其後袁逆稱帝、先生在滬主持討袁大計、運動海軍獨立、結果雖未成功、而袁逆已大受打擊、自是袁逆畏忌特甚、故不惜賄買兇手、施行暗殺、民國五年五月十八日、先生竟在滬寓被狙、與世長逝矣、先生畢生從事革命、犧牲一切、獻身於黨、而卒以身殉、其對總理、則始終服從、對同志則親愛精誠、其對革命則百折不撓、義務不避、權利不居、此種偉大人格、與革命精神、允爲世人矜式、値此國家多難之時、吾人紀念先生、當深自反省、加緊奮鬥、努力生產建設、發展國民經濟、充實國力、抗禦外侮、俾實現本黨救國建國治國之偉大使命、(下略)

▲湖社公祭 北京路貴州路湖社爲追崇鄉先烈、故亦定今晨九時在陳英士紀念堂舉行公祭、推王一亭主祭、沈田莘讀祭文、其儀式(一)開會、(二)奏哀樂、(三)唱黨歌、(四)向黨國旗總理遺像行最敬禮、(五)向先烈陳公英士遺像行最敬禮、(六)主席恭讀總理遺囑、(七)靜默誌哀、(八)祭、(主祭者就位)、甲、獻花、乙、讀祭文、丙、向先烈陳公英士遺像行鞠躬禮、丁、唱追悼歌、(九)報告先烈事略、(十)演說、(十一)競雄女校全體唱紀念歌、(十二)奏樂、(十三)散會、

▲石塔開放 當局以陳氏功在黨國、爲追念其勳勞、特在西門中華路方斜路口建立紀念塔一座、藉使後人景仰、每値陳氏殉國日、除開會紀念外、並將此石塔開放、任人進內參觀、晚間並將兩面之反光燈放光五射塔頂、以示景仰、

華僑聯合會 今日討論暹虐華僑 邀請四五十團體參加

本市華僑聯合會、鑒於暹羅政府、頒行之苛律、虐待華僑、爲謀交涉抵制起見、爰定於今日下午一時、假八仙橋青年會三樓舉行會議、並分函本市市商會、市總工會、市銀行公會、各業同業公會、及有關係之四五十團體、請推派代表一人至二人、出席會議、共策進行、據該會負責人語記者謂、會議中除報告暹羅政府壓迫我僑胞之詳細情形外、並商討對付方針、及實際抵制方法、關於嚴禁暹米入口、務求永久的澈底實行、非至彼國取消苛律後、決不懈怠云、

俄大使昨抵滬 今晚招待中外各界

蘇俄駐華大使鮑格莫洛夫、此次由俄來華回任後、稍事憩息、旋卽由滬入京拜謁汪兼外長、並於十五晚在京使館舉行跳舞會、招待我機關長官各界人士、藉以聯歡、茲悉鮑氏業於昨晨七時十五分、偕同秘書鄂山蔭等、由京乘搭夜快車抵滬、主持今晚十時至一時、在本埠外白渡橋俄領署內、舉行盛大茶舞會、招待在滬中外各國官員、及全國經委會常委宋子文、本市市長吳鐵城、外交部駐滬辦事處長余銘等、以資聯歡、想屆時必有一番盛況云、

岩井赴東北考察

日駐華公使館情報部岩井英一、奉命赴東北及華北、考察政治經濟商業等狀況、已於昨晨九時乘大連汽船會社之大連丸出發、岩氏友好及公使館同事、均前往送行、預計三星期後返滬云、

林主席昨參觀商務 親題交友新信條 定二十晨車返京

林主席日前自京來滬後、卽延陸仲安醫生診視風疾、昨上午在寓休息、下午三時、衣藍布長衫黑紗馬褂、面色豐腴、精神煥發、輕車簡從、蒞臨河南路商務印書館至各部分瀏覽、由該館幹事黃警頑君招待、林氏嘗謂已四年未至商務、對該館復興後生氣蓬勃、暨每日出版新書及叢書集成、以廣古書流傳、備極贊賞、並購買兒童科學掛圖多種、並請黃君陪往四馬路各書局、購買衛生教育公民教育新生活歷代名賢等掛圖甚多、囑寄福州閩清小學校收、因至商務休憩、黃君嘗擬發起以三月三日爲交友節、林氏嘗爲書題交友新信條「親愛互助、忠恕誠實、謹愼謙和、慈祥仁義、光明正直、孝友公道、進德修業、惠衆益世、」三十二字、以資提倡、而挽薄俗、並訂在滬尚有三日勾留、定二十日早車返京云、

市商會定期舉行第六屆會員大會 日期爲六月二十三日

上海市商會、爲召集第六屆會員大會公告云、案查本會章程第三十九條第一項規定、會員大會於每年六月中舉行之、爰由第四十三次常務會議之提議、經第十一次執行委員會之通過、訂於六月二十三日(星期日)下午一時、召集第六屆會員大會、並依照會章第十六及四十六各條之規定、自五月十五日起、至六月十五日止、爲各會員更推代表、及本會收取會費、徵集提案之期、五月二十四以後、六月二十三日之前、在此一個月內、停止新會員入會、除另函通告、附發代表報到名單外、合再登報公告、務希各會員將代表報到名單、連同本年度應繳會費、及三成公債基金、預備提出大會之議案、統於六月十五日之前、送交本會以憑預爲步署、是爲至企、特此公告、

整理鹽務基本問題
朱庭祺上財政部孔部長文
從原則事實成績撮要列論

財政部鹽務稽核總所總辦兼鹽務署長朱庭祺氏、生平廉潔自矢、整理鹽務、不避勞怨、歷年以來、成績斐然、茲探得其上財政部孔部長關於整理鹽務之基本問題一文、係根據事實、撮要立論、特登載原文於後、茲從原則、事實、及成績方面、詳細研究、鹽務機關應否統一、抑仍分爲行政稽核、陳管見如左、

▲原則 就原則言、如果稽核實是稽核、行政實是行政、則行政與稽核自應分立、但鹽務稽核所之職掌、名爲稽核、實是收稅、而收稅實爲鹽務中主要之行政、鹽務署之職掌、名爲行政、實是辦理與收稅行連帶之事務、如緝私場務、皆因收稅而始舉辦、假無鹽稅、鹽務既不能成立、又何行政之可言、鹽務名詞且不主詞、而緝私場務及一切連帶之行政事務、應由收稅機關辦理、方能指揮靈便、效力宏大、俾整個之鹽務、得以整個整理、此關於原則、鹽務機關應行統一之理由也、

▲事實 民國初、所訂官制、整個之鹽務、强分之爲行政、與稽核、以稽核機關辦理收稅事務、以行政機關辦理收稅之連帶事務、遂致事權分歧、指揮困難、此在根本上就已錯誤、雖稽核機關於收稅事務、竭力整頓、而行政機關於收稅之連帶事務、非特毫無整頓、且藉整頓以舞弊、管理場務者、未嘗切實管理、坐視場私之透漏、場務廢弛實由於此、管理運銷者、祗知索取陋規、任聽商私之夾運、運銷不振、又由於此、管理緝私者、不緝私而放私護私、甚且自行運私、緝務腐敗又由於此、財政部有鑒於此、爲厲行整頓起見、於二十年三月、令將淮北淮南松江兩浙福建山東河南及鄂湘西皖四岸等十一區、緝私事務、劃歸稽核所辦理、卽行改組稅警、嚴加訓練、切實整頓、繼於二十一年八月、奉令將各該區行政事務、改歸稽核所兼辦、當經澈底整頓、革除陋規、裁汰冗員、節省經費二百餘萬元、而稅收放鹽、亦均因以激增、復於二十二年十一月、奉令將長蘆區之行政緝私事務、改歸稽核所辦理、二十二年六月、奉令將陝西鹽務歸由稽核所辦理、本年一月、奉令設立西北收稅總局、以便整理西北鹽務、最近四川各區、亦經奉令兼辦、故以事實論、全國之鹽務收稅行政緝私事宜、除山西兩廣雲南三處外、均已由稽核所統一辦理、

▲成績 淮北等十一區、自稽核所兼辦行政緝私以後、稅收及放鹽數目、較之未兼辦前、既有顯著之增加、而較之其他未兼辦各區、尤見特殊之進步、茲分別列表於後、以資比較、

甲 稅收之比較

稽核所兼辦行政緝私區域、與不兼辦行政緝私區域稅收比較表、

年別	兼辦區域	不兼辦區域
民三至民十七之總平均數	三五、九九七、一〇〇〇元	三五、八一四、一〇〇〇元
民十八	三八、九三九、九〇〇〇元	二二、一三〇、八〇〇〇元
民十九	七一、一六九、二〇〇〇元	三三、四一一、九〇〇〇元
民二十	九三、一四〇、六〇〇〇元	四一、〇四〇、七〇〇〇元
民念一	一〇〇、二四七、五〇〇〇元	四一、七七〇、九〇〇〇元
民念二	一一四、一二四、二〇〇〇元	四四、一六八、九〇〇〇元

淮北淮南兩浙松江鄂湘西皖四岸、及山東河南福建等十一區、不兼辦區域、爲長蘆河東口北晉北廣東雲南川南川北重慶等九區、觀於右表、民三至民十七間、十五年之稅收總平均數、淮北等十一區爲三千五百萬元、廣東等九區亦爲三千五百萬元、惟自淮北等十一區兼辦行政緝私積極整理以來、稅收大增、民念二之稅收、已達一萬一千四百萬元、比之同年廣東等九區之稅收、多七千二百萬元、比之本區民三至民十七之十五年之總平均數、超過三倍以上、而廣東等未兼辦之九區、五年之內、殊少進步、民念二之稅收僅四千四百萬元、比之同年淮北等兼辦區域、少七千二百萬元、比之本區民三至民十七之十五年稅收總平均數、僅多八百萬元、(卽百分之念三)聯兩大區域稅率增減情形相同、而成績相差若是者、因在兼辦區域、稽核所事權統一、能興利除弊、積極整

乙 放鹽之比較

稽核所兼辦行政緝私區域、與不兼辦行政緝私區域放鹽比較表、

年別	放鹽總數 兼辦區域	放鹽總數 不兼辦區域(東三省除外)
民國三年至十七年之總平均數	一四、九六〇、二〇〇擔	一五、二八三、〇〇〇擔
民國十八年	一四、六四六、〇〇〇擔	一四、〇八八、二〇〇擔
民國十九年	一七、二六八、〇〇〇擔	一四、二八一、〇〇〇擔
民國二十年	一九、一五六、〇〇〇擔	一四、八一四、〇〇〇擔
民國二十一年	一八、二七三、〇〇〇擔	一四、七七五、〇〇〇擔
民國二十二年	一八、九九八、〇〇〇擔	一四、三八五、〇〇〇擔

觀於右表、在兼辦行政緝私之區域、放鹽之數年有增加、民三至十七年總平均數爲一千四百萬擔、民念二年則增至一千八百萬擔、計增四百萬擔、而不兼辦區域、民三至十七年之總平均數爲一千五百萬擔、至民念二年則減至一千四百萬擔、

丙 經費之比較

稽核所兼辦行政後、各該區行政經費大減、淮北等十一區、二十年度行政經費爲二百八十萬元、自行政兼併後、二十二年度預算減爲七十三萬元、稽核所未兼辦行政之九區、二十二年稅收爲四千四百萬元、與兼辦行政之十一區相比、僅及三分之一、而行政經費反多四倍(二十二年度未兼辦行政之九區行政經費爲二百八十三萬元、兼辦之十一區爲七十三萬元、)卽以廣東一區而論、運使經費每年七十五萬元、亦已超過兼辦十一區行政經費之總數、自稽核所兼辦十一區行政以來、行政經費之減少已如上述、而稽核所本身之稽核經費、亦有減無增、

二十年度	八、四三一、〇〇〇元
二十一年度	八、〇〇〇、〇〇〇元
二十二年度	七、三二一、〇〇〇元

鹽務機關經費與稅收百分比較表(稽核行政緝私經費總數佔稅收百分數)

年別	兼辦區域	不兼辦區域
民國十八年	一二・二八	一三・二〇
民國十九年	一〇・八〇	一四・五四
民國二十年	九・三九	一四・六六
民國念一年	八・九六	一四・三六
民國念二年	六・五六	一二・九九

所謂百分數、乃經費在稅收內所佔之百分數、此種經費與稅收之比較、亦可以證明施政之效率、與管理上之得失、觀於右表、五年中稽核所兼辦行政緝私各區、稽核行政緝私三種經費之總數、原佔稅收百分之十二、現減至百分之六、稽核所未兼辦行政緝私之各區、稽核行政緝私三種經費之總數、佔稅收百分之十三、比之兼辦各區、多過一倍、成績之孰優孰劣、辦事之孰儉孰奢、顯然可見、

在兼辦區域、收稅放鹽、均有特殊之成績、其所以能獲此成績者、雖由於事權統一、鹽務得以積極整理、而實由於稽核所制度優良、員司有保障、得久於其事而經驗日豐、俸給較優、得以養廉而操守可恃、以有操守而富經驗之人、與以全權辦理鹽務、此所以兼辦區域之成績、遠勝於不兼辦區域也、

新鹽法鹽務機關一章 應依照目前事實與以修正、新鹽法鹽務機關一章、行政稽核分立、蓋以當時通過之時、稽核所尚未兼辦行政緝私、成績未睹、故仍沿舊制、現就以上數點而言、論理論事、鹽務機關根本上有統一之必要、且事實上業已統一、除兩廣雲南山西外、全國各區之鹽務收稅緝私一切行政事務、均已由稽核所兼辦、且有顯著之成績、故新鹽法鹽務機關一章、應依照目前事實加以修正、鹽務稽核所之職掌、應改爲掌理收稅場產稅警等一切事務、鹽政署之職掌、應改爲掌理審核檢察等事務、一則爲執行機關、辦理整個之鹽務、一則爲審核機關、審核執行機關所辦事件、既與分權之原則相合、又與已成之事實相符、實於鹽務前途、裨益實多、

國營招商局 決定收回內河航線

國營招商局所屬內河輪船、於民十九年六月起、租與浙江省政府建設廳、轉租於商人張景佩承辦、該項輪船計客輪利亨利源等二十艘、貨船四艘、拖船十六艘、定期行駛滬蘇滬湖滬杭等十二線、每年租費爲三萬零八百元、租營合同期限爲五年、至本年六月十五日滿期、承租人以江浙各地公路次第開通、鐵路事業亦漸發展、致內河輪船營業大受影響、故無續租之意、當經浙江省政府建設廳通知該局期滿退租、該局當提出十六日下午四時召開之理事會議討論、決收回自辦、並派定慈鵬程、盧逐平兩人籌備一切、一俟滿期後、卽自行繼續辦理云、

波蘭駐華使領 定期追悼畢蘇斯基

波蘭共和國建國元勛、畢蘇斯基上將逝世後、滬上該國官僑、莫不同聲哀悼、該國駐華公使館暨駐滬總領事館、現已定期於下星期二(二十一日)上午十時半、在天主堂街大教堂、召集全滬波僑、舉行追悼祈禱大會、並邀南市當局、在滬各國大公使、駐滬各國總領事等參加致祭云、

高等普通 檢考將開始 自本月二十日起報名

市教育局前奉市政府訓令轉飭遵辦高等及普通檢定考試、當卽開始籌備、並具文呈請轉呈派定考試委員長在案、茲以該兩項檢定考試、限期迫促而各項手續紛繁不能不趕緊辦理、茲特依照辦事日程、先行辦理報名手續、並已決定日期、自本月二十日開始、至六月五日截止、(星期六下午及星期日除外)報名須知附後、

▲上海市高等普通檢定考試報名須知 (一)本市本年高等及普通兩種檢定考試報名日期、均定於五月二十日起、至六月五日止(星期六下午及星期日除外)、(二)凡志願應試者、無論本市或非本市人均須親到本檢定考試事務所(附設上海市中心區 市教育局內)報名但遠道應試人、如因事故不克親到者、得委託本市各機關公務員、或中等以上學校教職員、代會報名、(三)應試人報名時、須塡報名單一紙、隨繳最近二寸半身相片五張、報名費兩元、並取具本市委任以上公務員或本市中等以上學校教職員一人以上之保證書一紙、(報名單保證書格式另定之)、(四)高等普通檢定考試、每種均分數項、應試人應先擇定考試某種某項、於塡寫報名單時卽在應何種考試欄內塡明第幾種第幾項字樣、(五)報名單各項、均應塡寫淸楚、託人報名、尤須注意、愼勿誤塡、(六)凡曾受檢定考試、得有科目及格證明書者、應將是項證明書繳驗、得免除其業經及格科目之檢定考試、(七)凡應高等檢定第四第五第六項考試者、其外國文一科、應於報名單中、先一塡明願試何國文字、(八)本會所給報名費收據一聯、將來卽憑以換取考試證、其有證明文件呈繳者、所給文件收據、將來卽憑以領還證明文件、切勿遺失、(九)所有考試日程、本會當於訂定之後、卽登報公布、宜各注意勿誤、(十)凡考試時、如須留膳者、另繳膳費洋一元、併於報名時繳納、(十一)凡考試時應用文具、除試卷由本會製給外、其筆墨儀器等件、皆須自備、毋或遺忘、

市黨部推行識字教育
定後日舉行大擴紀念週
地址假市商會大禮堂 通告全市黨員均參加

本市此次舉行盛大識字教育、可謂空前偉舉、市黨部爲補助政府積極推進起見、特發動全市黨員分頭努力、定今日下午三時召集全市各區分部常委舉行談話會、後日上午八時(星期一)假市商會大禮堂舉行總理擴大紀念週、凡本市黨員、均須一律參加、茲分誌如下、

◆舉行擴大紀念週◆ 本市市黨部爲推行識字教育、除召集各區黨部各區分部常委談話外、並決定後日(二十日星期一)上午八時、假天后宮橋市商會大禮堂舉行總理擴大紀念週、特登報通告全市黨員一律參加、原文云、「爲通告事、茲定於本月二十日(星期一)上午準八時在市商會大禮堂召集全市黨員舉行總理擴大紀念週、並請中委陳立夫先生報告重要黨務、是日各黨員一律憑黨證或各區分部證明書入場參加、除通令各區黨部轉飭遵照外、合亟登報通告、仰全市各黨員一體遵照、準時前往出席參加爲要、特此通告、」

◆分部常委談話會◆ 本市市黨部、除訂定辦法令各團體設立識字學校、並訂定各級黨部推進識字教育工作辦法、規定各區分部至少設立識字學校一所、業於前召集各區黨部常務委員談話會、定今日下午三時、假西門蓬萊路尚文小學舉行談話會以

俞飛鵬視察國際電訊局

交通部俞次長、於十七日上午九時許、至北京路國際電訊局視察、由局長溫毓慶陪同視察一週、並由溫局長報告局務近況、至十一時許俞次長離局返寓、下午繼續視察沙遜大廈國際電訊局收發處、及眞如國際電台、十八日將視察電報局、十九日逢星期日、停止視察一天、二十日再視察南市電話局、

中航公司 訓練機航之人材

中國航空公司前奉交部訓令、加緊訓練機航人材、並向美國定購菲爾村飛機三架、俾謀擴充各線、中央社記者特將各情誌後、

◆三個月後 人材造就◆ 據公司戴經理談云、訓練機航人材、經實行以來、頗有成效、其一部份時間較久者、早已到任各機副機師、隨機赴各線飛航、惟有時日、故經驗方面、已有應付、現仍在積極加緊訓練中、預計二個月後、卽可產生正機師人材、以後將逐有產生、

◆菲爾村機 式樣新穎◆ 公司方面向美國定購之菲爾村機三架、該機來滬日期、尚未確定、因該機爲新式牌子、現仍在美國試飛中、其坐位及式樣、非常精美新穎、每機可容乘客十人、將來擬加入長江流域飛航云、

航協會建築會所及陳列館 在市中心區圈定十畝 建築費用約需十萬元

中國航空協會因會務發達、擬自建會所、及陳列館、經與市政府商洽、就市中心區圈定基地十畝、委由建築師董大酉草打圖樣、前曾擬仿飛機式建一十字型大廈、屋之前部左右兩翼、則爲陳列館、中部爲大禮堂、其尾部則爲辦公室、而其圖樣亦經草定、旋以該屋高凡兩層、非由空中俯瞰、不能得其全型、而爲形式所限止、頗不經濟、故將另行打樣、日內繪就、提委員會通過、卽行招標承建、至其建造費約需十萬元、亦將於會議中討論商定籌欵辦法云、

滬氣候轉涼 ▲昨日且非梅雨

本埠氣候、入夏以來、寒暖不時、本月初旬悶熱異常、一度竟達寒暑表九十四度五、惟前晚狂風徒起、自十二日來、氣候忽轉寒涼、入晚尤甚、夾衣尚不足以保持體溫、至昨晨忽轉晦暗、午後兼降大雨、似已屆黃梅節序矣、

精武體育會 專輪旅行普陀

日期 五月念五日下午五時乘新銘專輪直放普陀念六日下午六時返滬念七早六時到

報名 南京路大陸商場精武會旅行部

費用 由五元起至二十元止 膳食在內除艙分等級外其餘待遇一律

中國通商銀行
一前清光緒二十二年創立一
儲蓄部
會計獨立 保障穩固 利率優厚 責任無限

活期儲蓄存欵 初次存入至少五元 憑摺收付手續簡捷 利率常年五厘

定期儲蓄存欵 (甲)整存整付 (乙)存本取息 (丙)整存零付 (丁)零存整付 (戊)特種整存整付 (己)特種零存整付

特種禮券儲金 分二元四元六元八元十元二十元六種並另備空白券 月息四厘隨時可取

加利儲蓄存欵 此項存欵由南市分行辦理 有定期之優息 有活期之便利

▲儲蓄詳章承索卽奉▼

總行 上海外灘七號
本埠分行 虹口乍浦路六六號 南市十六浦 愛多亞路四四五號
外埠分行 南京中山路 漢口江漢路 廈門昇平路 甯波江北岸 蘇州閶門內 杭州上珠寶巷 定海大街 南通西門外 無錫北塘大街 揚洲左衛街 岱山東沙角

商業承兌匯票
錢業議決貼現原則
函復商會並推秦禊卿出席
商會即召集銀錢業聯席會
各業公會均繼起提倡推行

綢緞綿織兩業，首創商業承兌匯票後，各業竭力推行，錢業同業公會議決貼現原則四項，市商會決召集銀錢兩業舉行聯席會議，茲誌詳情如下、

錢業公會 錢業同業公會，於日前常務委員會議，議決關於商業承兌匯票、貼現原則四項，並推定錢業聯合準備庫秦禊卿為出席代表，昨日函

常委會議 市商會云、逕復者，接奉大函，以商業承兌匯票貼現辦法，前經分函銀錢兩業公會徵詢，嗣接銀行公會復到六項辦法，因再函催，囑將商業承兌匯票貼現辦法、妥日函復，以憑轉函中央銀行、會商重貼現等因，奉此，茲局會經議決，關於商業承兌匯

規定貼現 票貼現業務之原則四條，用特備函並另紙錄呈，至請鑒核為荷，錢業關於商業承兌匯票貼現業務之原則如下、㈠在歷來所做信用

四項原則 放款、及往來透支之業務相當範圍內，試營商業承兌匯票之貼現，㈡貼現利率，逐日由中央銀行公定懸牌，各莊得酌定自身貼現利率，但不能高過信用放款及往來透支之利率，㈢各莊收受商業承兌匯票貼現後，得依背書合法手續轉貼現，㈣各莊試營商業承兌匯票業務，如需在同業中調查時，各莊應互相詳實答復、

商會召集 銀行業同業公會，對於商業承兌匯票，曾組織小組會，決定貼現業務原則六項，並推派中國銀行滬分行副總理經潤石、交通銀行總

聯席會議 行稽核處第二課長蔣遺生為出席代表，今市商會先後接銀錢兩業同業公會復函後，決即召集兩公會代表、舉行聯席會議，以憑商議進行、

中央銀行 中央銀行法第五條業務第五款規定『國內銀行承兌票、國內商業匯票、及期票之重貼現、前款票據，須為供貨物之生產製造運輸銷

辦重貼現 售所發生，其到期日，自本銀行取得之日起，至多不得過六個月，並至少有殷實商號二家簽名，但附有提單棧單或倉單為担保品，且其貨物價值，超過所担保之票據金額百分之一百二十五時，有殷實商號一家簽名，亦得辦理之、』今該行對於商業承兌匯票之重貼現，因與該法符合，故允照辦，並由該行每日公佈貼現利率，決由業務局主辦之、

各業公會 自綢緞綿織兩業同業公會，首創商業承兌匯票後，各業同業公會

竭力推行 者，為蛋業同業公會、及機器染織業同業公會等，以是項承兌匯票、均認為是項辦法，為救濟市面之一，均一致推行之，今繼起實行銀行業同業公會會員銀行、及錢業同業公會會員錢莊，已一致收受，繼起推行者，當必不少，在此信用緊縮之際，殊有裨於工商業之回復繁榮也、

張達民控唐季珊案
昨午後開審
▲張僅稱與阮玲玉舊式婚姻
▲唐與阮玲玉並無結婚手續
▲昨已辯論終結念一日宣判

粵人張達民（今年卅二歲、現住北四川路六五〇號）前延律師、代理具狀第二特區地方法院初級地方兩刑庭，自訴已脫離同居關係之著名電影明星同鄉中山人阮玲玉、及現與阮同居之同鄉唐季珊（年四十一歲中山人）等、偽造文書，侵佔萬國儲蓄會存款、與通姦妨害家庭略誘女孩張妙容等罪，法院據狀，先經初級庭，於本年二月念七日開庭傳訊關於控告阮之偽造文書侵佔案，被告阮玲玉，委江一平律師代理到案，稱病請求延期，官向自訴人張達民訊問後，以是案與地方控案，有牽連關係，遂裁定候移送地方庭併案審理，旋由特二院地方庭票傳兩造，定期三月八日開庭審訊，詎知阮玲玉因被控案發生，感受刺激過深，突於先一日潛吞安神藥片自殺身死，屆期由被告唐季珊一人、與阮母何氏（今年五十歲）偕辯護人江一平律師等到案候訊，又因自訴人張達民，為阮死刺激感冒，身體不適，未克到庭，奉諭改期、迄今案延兩月有餘，外間謠傳紛紜，業經特二院承審推事章朝佐，簽發傳票、派警傳達兩造，並通知雙方律師，定期昨日下午二時開庭審理，但此案發生後，頗惹社會人士及一般影迷之注意，故上次開庭傍聽者數甚擁擠，亦竟有先期向法院請領傍聽證，殆臨時向隅，經法院職員斥退，各情已詳誌本報，昨日屆庭訊之期，午後一時許，即有傍聽者陸續到院領得傍聽證，入第二法庭靜坐等候開審，當事人張達民唐季珊、偕阮母阮何氏偕律師

準時到院 報到、張身穿色灰嗶嘰西裝，目架眼鏡，唐穿元色西裝，上唇留有小髭，兩人之精神，均甚渙發，態度鎮靜、阮母何氏穿藍綢沙長旗袍，面露悲戚狀態、承審推事章朝佐，據庭丁報告，當事人到齊，即偕書記官高炎森升坐第二法庭，諭傳雙方當事人，及阮母與兩造代理律師等到案、張站立原告欄，唐與阮同站被告欄內、庭上先向兩造訊問年籍住址職業後，問張達民爾控告唐季珊何事，答控他通姦與略誘等罪、即據張稱，我與阮玲玉於民國十五年間相識，於去年二月十五日結婚，同居於海甯路十八號即融光大戲院舊址，嗣後我分家得合洋十一萬之數、與玲

銀九萬兩 玉遷居於江灣體育會二號，後來我往香港經商，玲玉又遷住海格路大勝胡同廿二號，不料唐季珊天天來我家遊玩，官問爾與唐幾時認識，答於民國九年相識，後來我在香港閱報，見有玲玉請伍澄宇律師登報聲明，與我脫離關係，於是我即返滬回家，詎已

人去樓空 不得已暫住中國飯館，經一再調查，始悉唐季珊與阮玲玉同居於大勝胡同一四七弄一號門牌，我於十一日前往、目見唐之汽車，停在門口，我即敲門，當有一高大漢子來開門，我問詢玲玉與唐季珊、是否住樓上，該大漢即攔住不許我進去，我即將此人推開，直至樓上，見唐與玲玉俱在，張在供時，常以左手第二指指

觸唐之面 部，唐則聲色不動，如是在數次，法官乃對張謂，此處是法庭、意嚴之地，爾應守秩序，豈可以手指點觸他人面上，下次不可，爾再往下說，張即續稱，其時唐即避去，而玲玉對我大哭，我對她說，爾既如此，可將我所有物件、及女孩即張妙容交給我領回，官問，爾與玲是否舊式結婚，抑新式結婚，張答是舊式，由我胞兄為主婚人，由玲玉女同學為介紹人，問女孩是爾所生的麼，答妙容於民國十八年八月間生下，甫三個月，領來係吃牛奶養大，今年九歲，問爾與唐季珊究竟相識有幾久了、答實在於民國九年起認識，現在我不要認識他了，言時聲色俱厲，官又對張謂此地是法庭，爾應遵守法律秩序，豈能

一再妄為 如再有此種舉動，本院即依法律制裁，即由張之代理律師起稱、敝當事人實緣氣憤刺激過甚所致，請求庭上原諒云，訊之被告唐季珊供，與張之胞兄順波相識有年，但與張達民本人，素不謀面，直至今天在法庭上始行見面，我與阮玲玉於民國念一年冬間，在聯華公司相識，由友誼而發生戀愛，於念二年八月遷居大勝胡同一四七弄一號，官問無結過婚，答互訂婚約有之、並未結婚，女孩小玉是玲玉之母所螟蛉，至此即據辯護律師江一平起稱，民國念二年四月間，張達民與阮玲玉雙方同意脫離關係

立有契約 簽字為憑，由伍澄宇律師證明據上載明，由阮玲玉每月貼給張達明洋一百元，嗣後六續共付給張洋二千四百元、及至付完此後，始發生訟案，請庭上問張是否承認簽約取款云云，官訊張達民承認簽約取款，問與玲玉既係正式結婚之夫婦、何以憑據上寫着脫離姘居關係，答實因當時玲玉對我聲稱，如我不允簽字，她即要自殺，其時民人因顧全自己前程要緊，又怕她自殺，故允她簽字，所有款項，實係玲玉拔還我之欠款，至此官命阮母阮何氏至案，訊據供年五十歲，廣東中山人，玲玉是我女兒，今年念六歲，她於十七歲時，與張同居，於念二年八月與唐季珊同居，婦人始終與女兒住在一處，致於小玉實係我所螟蛉，與玲玉是

姊妹稱呼 後來玲玉叫我將小玉交其扶養的，今有小玉領來時八字帖可證，小玉原姓杜，她母親做娘姨（按即傭婦），共生三女，小玉最幼，因無力撫養，故送給我的，今未曾帶來，現在我處續出，我與唐分住兩處，家用等費，由唐供給等語，供畢、將小玉之八字帖呈案，訊至此，庭上遂命開始辯論，由自訴人代辯稱，本案分兩部份，一妨害家庭，張阮結婚有照片證明，並有阮母在場，又經報紙記載，已合

夫婦關係 張唐兩人於民九認識是朋友關係，後來張因公離滬，唐即乘間誘阮通姦，由大勝胡同一四七弄念二號遷至一號同居，張在廣州聞信，因赴京之便來滬，到家去看阮唐俱在，張為自己職務關係，不與計較，後阮知張住中國飯店，即邀伍律師來

逼簽脫離 字據，對於津貼一點，由阮心中對不住張，而自己允許給與，致于女兒妙容，由張領來至五歲以上，即到學校讀書，可以向學校調查，當訂約脫離時，阮允許，將妙容交還與張後，即延不交還，唐季珊實有

幫助略誘 且照民法規定、夫婦脫離，小孩交歸夫方扶養，依此根據，被告種種行為，請依刑二五六條二五七條治被告以罪，再附帶民訴，現在難以計算，請求暫予保留云云，被告江一平律師等之答辯稱、張阮兩方，根本沒有夫妻之關係、並且已脫離，實緣張不明法律，祇有同居、而注重在金錢，可惜阮玲玉因此案而犧牲，能告茲，其實際上是利用報紙記載，以刑事被告唐季珊，根本不成立姦非妨害家庭罪責，對於小孩，是阮小玉已經阮母到案證明，亦根本不成立略誘罪、

應請宣告 被告唐季珊無罪，對於阮玲玉部份，請依刑訴法三一〇條諭知不受理云云，自訴人代理律師，又對於被告律師辯詞駁辯一過，庭上宣告辯論終結，定期念一日下午二時宣判，自訴人代理律師、又對庭上請求稱，在未宣判之前，請令被告交保，因被告無一定住址，恐將來有妨執行，官諭對被告毋須交保，即退庭、

許世英說各省春振
迭次與中央要人商定原則
合共二十七萬元分配各省

中央振務委員會委員長許世英先生，主持各省旱災義振會務，不遺餘力，前因籌商各省春振事宜，僕僕京滬，席不暇暖，其熱心振濟事業洵不愧為當代大慈善家，日昨許氏自京返滬，記者即以最近籌商春振情形、承許氏發表談話，茲錄之於下，以供關心災振人士公覽焉、

財部加撥振款 余（許氏自稱）迭次赴京均訪晤行政院長、考試院戴院長、中央黨部葉秘書長、財政部孔部長、商洽各省春振辦法，中央諸公對於籌辦春振非常關切，合經決定由中央災區急振會再向中央銀行透支振款二十萬元，辦理各省農振，惟災廣款徵，分配維艱，復經孔部長允予設法加撥四萬元，共計振款二十四萬元、關於振濟辦法，迭經孔會長與同人等會商決定原則如下，㈠舉辦工振，㈡舉辦農振，㈢於一省之中擇定數縣舉辦，蓋以災廣款徵，每省分配有限，若統籌辦理，於災民所得幾何，不如集中救濟數縣，反為有益，現值中央財政困難，社會經濟枯竭之際，籌募振款、實屬不易，欲使用得其當，於救災之中、寓有生產建設之意，務使大好田地、農振得以生產，多數災民特工振得自食其力，語云，天助自助，在災民既能自助，災難自能解除，亦即救災一次，其效果能消弭若干災患之作用，則舉辦工振最為切當，如濬河工振，既可預防旱災，兼可預防水患，舉辦農振，使田地不至荒蕪，經若干時日之後，農民必能得相當之收穫，凡此種種，於一方面既能救濟目前之災民，於他方面又能為將來之生產建設，同人等本此原則，即將上項振款二十四萬元，並由本會另籌振款三萬元，合共二十七萬元，議決分配如次、

議決分配各省 ㈠貴州二萬元、交省政府吳主席辦理，㈡河北一萬五千元、以五千元辦工振，五千元辦農振，五千元辦災童教養所，交冀省視察主任會同查放主任主持辦理，㈢河南五千元專辦工振、交豫省視察主任會同查放主任主持辦理，㈣江蘇三萬元，以一萬五千元辦工振（內撥浦濬河工振五千元）一萬五千元辦農振，並推成𤃐青君為查放主任主持辦理，㈤湖北六萬元，以三萬元辦曾家河工振，三萬元辦陽新農振，交鄂省查放主任主持辦理，㈥湖南三萬元，以二萬元辦工振，一萬元辦農振、交湘省查放主任主持辦理，㈦安徽六萬元，以三萬五千元辦工振，二萬五千元辦農振，交皖省查放主任主持辦理，㈧浙江三萬元，以二萬元辦工振，一萬元辦農振，交浙省查放主任主持辦理、㈨江西一萬五千元，以一萬元辦工振，五千元辦農振，並推譚廷輝君為查放主任主持辦理，㈩福建五千元，專辦工振，推貝克顧問主持辦理，現在本會為達到上列原則作用起見，特推貝克顧問全權事主持紹武分赴各省與建設廳暨本會查放主任會商工振農振辦法，及舉辦縣份，以期實事求是，款不虛靡，實惠及民，至本會四月二十五日第八次常會議決之配發各省款振米，現已變更，改為上列辦法，不再繼續辦理，春期急振，心餘力絀，殊覺抱歉云云、

航會總隊長辦事處
訂定磚灰運輸徵募辦法

中國航空協會上海市徵求隊總隊長辦事處，為廣募航空救國金起見，前曾函請市磚灰行業、運瓦輪船業，徵收航空救國捐，經該兩業開會議決通過，徵收二萬元，迭誌各報，該辦事處特訂定上海市磚灰行業運輸磚瓦業徵收航空救國捐辦法十一項，函請市政府核准備案，並頒發保護該兩業徵收航空救國捐佈告，以便轉發，茲探其辦法如下、㈠中國航空協會為廣募航空救國金起見，訂定本辦法，㈡徵收貨品捐額，甲、黃道轉磚瓦片、每萬片徵收二角，乙、毛磚機磚、實心磚、每萬塊徵收八角，丙、機製紅瓦、每千片徵收五角，㈢凡滬輪磚瓦業所徵航空救國捐、每半月結算一次，繳交中國航空協會上海市徵求隊總隊長辦事處，㈣凡運輸磚瓦業徵收航空救國捐，須填給三聯單收據，第一聯交於各磚灰行業收執，㈤凡磚灰行業向顧客徵收航空救國捐，須在賬單上，加蓋帶徵航空救國捐圖章，㈥凡磚灰行業須將徵收航空救國捐佈告、及辦法、實貼於門市注目處、以便顧客閱看，㈦磚灰行業徵收航空救國捐以徵足二萬元為限，㈧中國航空協會印就徵收磚灰行業航空救國捐三聯單收據、發交運輸磚瓦業，㈨中國航空協會於開徵磚灰行業航空救國捐後，得隨時派員稽查徵收情形，倘有抗繳或匿報情事，即呈請政府依法懲處，㈩中國航空協會應每月公佈磚灰行業航空救國捐收入數目，⑪本辦法呈請政府批准施行云、

總隊長辦事處，昨收到三二五隊隊長陶廣川、繳交會費一百十元，四〇九隊隊長陳湘濤繳會費一百另六元，又一三八隊隊長吳飲之，報告收到成績五百元，一八五隊隊長傅佐衡報告，成績三百元，一六〇隊隊長吳寶生報告成績二百元，二七隊隊長何世楨報告收到捐款八十元，又音樂會入場券資、該辦事處昨日續收到有謝葆生、方液仙唐蔗青沈體蘭等二十餘徵求隊長，學校方面，乃康朱仙舫馬倚傑孫震春、于義庭顧繼武陳有民立中學同善義務小學、修德小學等十餘校、又工部局醫生朱吉甫君，親至該辦事處購買特等入場券兩張，足見各界對於航空救國運動、熱心贊助云、

昨晨老大華舞場
盛恩歐被毆

昨晨三時三刻，北四川路虬江路老大華跳舞廳（即維納司）突然發生一舞客互毆事、主角且均為富家子弟，如盛四公子及徐曉霧之子等，結果盛四被毆成傷，內且涉及該舞場之朝鮮籍職員，其事經過，頗為複雜、原因如何，尚難知悉，惟該管公安局、已在嚴查真相中，茲將各情、分誌如下、

公子觀舞 紅燈影裏 遜清宮保盛杏蓀（宣懷）歿後，其族子盛恩頤、人稱盛老四、所獲遺產頗鉅，每先祖遺蔭，席豐履厚，頗為自得，盛之第四值華燈初上，輒赴劇館歌台，影院舞榭，消磨歲月，昨晨（即前夜）二時，盛四公子偕海上富商徐冠南之姪（即徐曉霧之子）徐某等，在聖愛娜舞廳翩翩而舞，旋遇處打烊，盛等舞興未衰，尚鼓其餘勇，偕聖愛娜舞女二人，共至老大華繼舞，因老大華通霄達旦者也，盛徐等既入，流連於該地，甚感興趣，盛等在聖愛娜，近酒醉鄉，是夕均醺醺然有玉山將頹之勢，而在斯時，盛忽與同座之舞客某某數人，因細故口角，遂起紛擾，混亂之際，盛徐二人均被人兇毆，盛等反手相敵，因寡不敵衆，卒被毆傷頭部，而對方之參與其間者，均先後逸去、

警卒趕到 兇手已逸 盛等在被毆之際、認為該舞場之朝鮮人領班朝鮮人某，亦參加其內，故特即報告該舞廳前之公安局警士七六〇二號等二人，該警乃即傳老大華之華經理郭耀祖，西經理利威等二人至該管公安局五區一所傳訊此事真相，郭等亦因出事時並不在場，未有確切答復，而對該韓籍領班之是否毆盛，亦答不知，惟當時之兇手，均已逸去，此韓籍領班，則因職務關係，亦不離去，盛四即在彼所雇之俄籍保鏢之下，攙車返宅療治傷處、

秩序紊亂 舞客星散 當糾紛發生之際、一時老大華中，秩序大亂，舞客舞女，多各星散，且有少數舞客，乘此機會，不及付賬而避去，該舞場對此損失，頗屬不貲，五區一所方面，旋即將老大華經理釋放，一面因此事之情複雜，故正在偵查真相，如此韓籍職員果有野暴行動，則當然須向日領館進行交涉云、

楊子順製紅丸起家
破案以幼子頂罪

紹興人楊子順，年五十一歲，專營毒品紅丸為生計，家道頗豐，遂在愛而近路通發里廿三號屋內，秘密製造紅丸，不用機架，以手工搓成，推銷各處，獲利甚厚，僱有蘇州老虎陳王氏運送毒丸，乃子陳柏生，係兜售之掮客，抽取佣金，事為楡林路捕房華探目黃玉甫謝萬芳偵悉，若線人充作買主，向陳柏生母子，以鈔洋五十六元，暗做記號，言定購買毒丸八千粒，將款給付，約於本月九日下午六時，在倍開爾路人壽里附近交貨，若輩不知個中底蘊，遂偕該機關學徒南翔人王二郎，按時將毒丸八千粒，用紙匣裝盛、姍姍而往，為中西探逮捕，詰悉該機關地點，不動聲色，密往將主犯楊子順，及十六歲次子楊宗耀，助犯杭州人陳根生等續獲，抄出毒丸，做就者一百三十九粒，白粉嗎啡質料兩大包，夾底大鉛壺一把，係藏丸送給各顧主之神秘器具、包丸紙張一大束，又鴉片烟具一副，熬烟一缸，鉸斯種烟具，楊子順與妻楊劉氏，媳楊顧氏等所用，連同兩氏一併帶入捕房，解送第一特區法院押查在案，昨吳則韓推事開刑三庭研訊，而工部局律師厲志山，起稱改期中，查得被告楊子順係湖州人實屬該機關老板，前數年渠販賣烟土，及紅丸，被拘判處徒刑罰金，不悛舊態，繼續作此生涯，上次庭訊，渠乃子楊宗耀承認主犯，伊年紀祇十六歲，豈可為之，詢屬謬妄，而圖卸父之罪，查王二郎係出店，陳根生幫助手搓毒丸之夥，與渠前犯同樣案辦過徒刑，是項毒丸，若輩用手搓成後，不用烘箱，以大腳爐一個，內燃炭結，將腳爐蓋翻置上面烘乾毒丸，殊為便利，製法精妙手續神祕，請依法嚴辦云云，質之被告供詞支吾，非常狡展，楊劉氏楊顧氏延律師代辯，請求交保出外，吳推事諭兩氏准各交一百元舖保，餘均還押，定期宣判、

沈杏山遺產案
吳漢英爭辯身份

住法租界薔飛路振平里十九號，江北海門人富商沈杏山，於前年故世後，所有遺產數十萬，據由其繼室沈吳漢英掌握、近由沈子沈耀成延律師，具狀特二法院民庭，對沈吳漢英提起確認身份、交還遺產之訴，經法院准詞傳訊，各情已誌報端，昨日又由特二院李良推事，在民七庭傳訊，雙方均由律師代到，先由被告律師華懋生稱，此案對於身份問題，先行解說，查沈吳漢英於光緒卅四年十月二十日，憑媒妥順昌下始沈杏山為續妻，曾在北高壽里結婚可證，今有沈杏山故世後之訃聞，並報紙可憑，顯見被告確係沈杏山之繼室，原告方面，絕對不能否認，而原告訴狀，僅謂沈杏山與被告是兄妹稱呼，實屬不符，函此即據原告律師起稱，訃聞內載明沈杏山之原配夫人，於己未年故世，查己未年是民國八年，而沈之原配夫人，於民國八年前，尚未逝世，被告何以於光緒卅四年十月間，與沈杏山在高壽里結婚，袁光緒卅四年十月間，沈在浦東任事，家居亦在浦東，被告代理律師所稱，實有不符，今有沈杏山之胞妹沈沛雲在案，可證，官即命傳沈沛雲至案，訊據稱，杏山是我胞兄，耀成是我姪子，杏山之原配，是范氏，宣統元年杏山，在鐵路上任事，與范氏同居在南林里，其時被告沈吳漢英與其姘夫沈三，賃居南林里，我之胞兄處，後來沈三病故，沈吳漢英無力成殮，由胞兄杏山，代為買棺成殮，因此沈吳漢英即與胞兄姘識，因大歸范氏得悉爭吵，沈吳漢英始則遷出另住，嗣後經人說和，又同居一處，旋即一併搬住於高壽里，問你與沈吳漢英如何稱呼的，答我呼她姊姊、沈吳漢英於光緒卅四年十月間，在高壽里結婚，據被告方面證人奚郭氏稱，年五十六歲，又據王灝初稱，耀成是我女婿，為媒，實時由沈杏山沈吳漢英兩人作主，配成是室，至此官命開始辯論，先由原告律師辯論，請求依照請求判決，繼由被告律師華懋生稱、沈杏山故後，所有一切喪費，均由被告負担，有賬簿為證，所有收入之款已抵用，不敷，致於被告身份一節，已經證人等證明，可成問題，並有沈耀成致姑母沈沛雲之信函、證、信內原告承認被告是母的地位、請駁回原告之訴云云、庭上核詞，宣告終結，定念二日下午宣判、

第十二期航空獎券未變更
券額仍為五十萬張
頭獎仍為五十萬元

第十二期航空公路建設獎券，已於本月四日起在各地照常出售，所有發行張數及獎金等級，與以前各期完全相同，並未變更，外傳第十二期獎券改章，絕非事實、

新運促進會聘
姚本元為八分團副團長

本市公安局蔡藻浜警察所所長姚本元，厲行新生活運動不遺餘力，平日親率夫役掃除街道垃圾，並勸導行路民衆衣服務須整潔、勿可隨處吐痰、任意吐痰，茲悉新運促進會、特聘任姚本元為本市第八分團副團長，藉資提倡云、

泰山磚瓦公司擴充業務

泰山磚瓦公司開辦迄今，已歷十餘年，出品精良，風行全國，有口皆碑，近年建築勃興，且各處偉大建築，需用該廠出品尤多，大有供不應求之勢，今聞該廠擴充業務，現擬完全改裝電氣設備，力求出貨優美迅速，以應社會急需，特聘上海電報局工程師吳傑為該公司製造廠廠長，聞吳君服務電界十有餘年，才學並優，經驗豐富，自無待言，且平時對於最新歐美工程研究有素，頗多心得，當為該廠得人慶也、

兩藥房衛生品奇廉

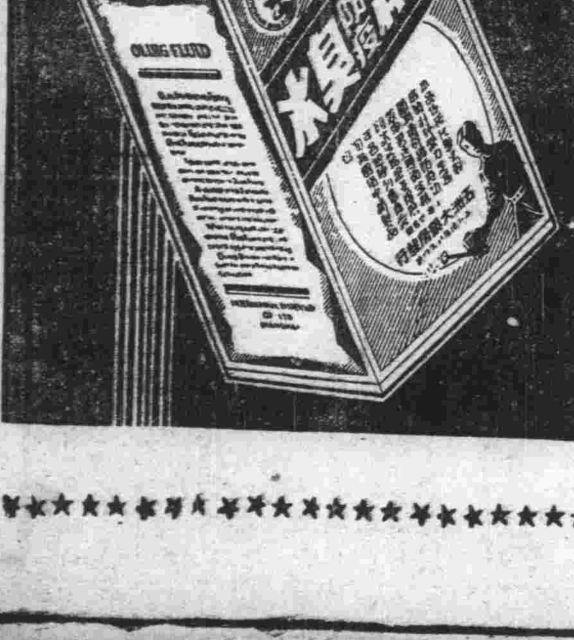
▲五洲 五洲大藥房現將人人樂用之『五洲花露水』、『五洲爽身粉』、『三三香水』、『亞林沙而』、『固本藥皂』、『固本香皂』、分紮成組，每組原價須一元數角者，現在祇售八角五分，可謂奇廉，且此各品，裝潢美麗、紮成一組，更覺悅目，實為饋贈親友，最受歡迎之禮品也、

▲中法 中法大藥房因今年係學生國貨年，故於本月十八日起，特舉行學生夏令衛生運動，三星期在此運動期內，除大廉價外，對於學生界更為優待，贈品大贈品以外，同時並得獲測驗性格、贈上加贈，異常利厚，學校團體蓋章之信函前往購貨者、亦概從批發折扣，而又贈送精美日用品、此學生國貨年內之好消息也、

駐滬法陸軍
招商投標供給食品

駐滬法陸軍、茲需招商承包雜品及鮮肉等項、特定於六月五日上午九時，在福履理路七十五號法兵營軍糧處招標，承包期限自本年七月一日起，至九月三十日止，計時三月，凡願投標商人，須於五月卅一日前通知、至法兵營軍糧處，詳細手續，可往福履理路該軍糧處詢問、

亞林防疫臭水



臭藥水以「加波力酸」為主要成分，亞林臭水「加波力酸」含量特多，故殺菌力量最強，非一般臭藥水所能及，

凡臭藥水藥力不足者，化水後如灰暗色之泥漿水，效力薄弱，幾等於零，「亞林臭水」藥力充足，冲以適當水量，立成乳白色，即藥力濃厚之明證，是以效力偉大，莫與比倫

現當實行新生活時代，首重衛生清潔，應每日用「亞林臭水」澆灑各處，殺滅菌類，病源既絕，疫病可免矣

五洲大藥房發行

各處藥房及烟紙百貨店均售

從「豔曲銷魂」談到

市民唱歌

（錢全）

這是一張百分之百的唱歌片，爲便利起見，我在這裏只評唱歌•全片，共有六隻歌：「每日」「甜蜜的音樂」「你心中有一個不同的你」，「Annadelle」「再會了」•因爲買不起歌譜，更沒有那麼好的英文程度，所以不能夠完全聽清記住，所以我不談作曲•

不管別人怎樣贊美歌王羅弟萬里，但根據歌唱的原則，我認爲這種唱歌是沒有價值的•一切偉大的歌人都知道唱歌的藝術，每唱一歌必須把歌人全部精神浸沉於振動的音波中，他應該這樣密切地和他的藝術結合在一起，因此他除了爲他的歌唱感動之外，應該忘記他的四周•歌聲不應該是做作

地發出，而是由胸中像禁壓不住的熱情一般衝出•就論中國京戲，嗓子的工夫也如此，徒弟初學戲，老師不由他地唱，如果一個嗓子不濟，但如果他做作，唱得再響，也要挨打，就是吼，師父說是「邪門」，因爲這是古典的鐵則，歌唱也是如此•這是不易的，新興的歌聽過柏林（在一九三三年前）的人描寫：「萬衆一唱，遊行的歌聲，像胸膛挺起的雄壯，一般的出命，舒中的生命•從歌聲中我們感到這個積極，而且是不平的戰，門的得更記，革命的約翰，在他的「巴黎」裏怎樣描寫了一個戰士的歌聲

的歌唱，總之，真情的音樂•總之，乃是生命的場的歌唱應該是有生命所以歌唱者宣洩的情感，作家感的而歌唱派的作有沒落價值，今日市民主張「你要聽的歌•」那末請丟開后的歌皇！到街頭去聽萬衆行動的歌聲•

我細聽了羅弟萬里的歌，他更加了解市民唱歌的墮落•中有其同的特點，許多注意所唱的歌，時他所不注意的是聽衆對他的態度，他並不想到藝術的表現•，他只要求別人的喝采；（一）「邪門」，（二）他的唱真是從胸中衝出，那只是不費力氣，是一鼓氣，愛在喉間振動•這樣，而且好處是不容易引起沉醉人，多變化，一點不能使人感動，們，但這真情是春風過耳（三）就的如高音完全是勉強

我們細聽「甜蜜的音樂」，一最後幾句尤其是明白，雖然無法增高，能但的歌者，樂聲情緒勉強做作了之相只得（四）對白用於歌曲中；應，本來是因爲通常所以講話不足表示感情，出來的話帶着和諧，的抑揚頓挫•但在此處打趣之對白在歌曲中成爲做作，用最後一個歌舞中，我們在此點看得最清楚•

還有合唱，本來是表示許多人協力發出來的音樂•而合唱中的領唱者是與他人一樣的作用，他雖然表示領導而獨立，但並非離其餘人而在此片中領的天才•唱者成爲歌王，而其餘合唱者怪聲怪氣有如犬狂吠•

我這樣批評了一張歌唱片，而且敢說我的批評可應用於多數美國音樂片的，自然唱歌不能在市民藝術一般墮落的形式下獨特發展的•

我沒有批評此片的內容與技巧，但可在這裏總結一句，樂聲成爲騷音，歌唱成爲狂吠，爲樂器成爲武器•司音樂之女神要在全武行後痛哭了•

世界影壇動向（一）

流水•最後一次的化裝跳舞會•克色中尉

蘇聯小民族影片介紹 老總譯

『蘇聯電影必須表現蘇聯各小民族的要與文化』——約塞夫

伏斯托克攝影場的任務是表現蘇聯二十八個小民族的要求與文化•這個組合的重大任務是製作二十八種語言的影片，不單一張影片要有二十八種語言的版本，而且要有同樣多的格調和無數的形式，因爲只有這二十八個小民族還沒有自己的電影組織，其餘小民族均有自己的電影組織，烏克芝有烏克芝電影場，白俄羅斯有白俄羅斯基諸，喬治亞有喬治亞攝影場，泰極斯坦有泰極斯基諸，亞爾美尼亞和阿塞巴音也有；只是克里米亞，北高加索，伏爾加區城和遠東，西伯利亞大部數極北還沒有，在以上的處末發展到產生自己影片之前，伏斯托克攝影場多方面注意•

……流水……

在伏爾加河的上遊，有一個大木材區域的中心，自治區叫做馬力或却利米司；此處的民族的祖先爲芬蘭人，這個民族的電影便由伏斯托克攝影場供給的，該攝影場最近僱用的兩個青年編劇者，編了一個關於這個民族的生活與活動爲題材的影片，這兩個編劇家便是唐斯可益和萊哥新•他們又請他們以前的先生于特開維契導演，又請蘇聯電影場的列甯格勸分部攝製，這一民族聲片的實驗得到全體人員的熱烈歡迎，列甯格勸攝影場四個最好的演員自動請求攝製，這種集團熱情的結果便是「流水」這張影片的自然愛嬌與光輝是無可比擬的•其情緒很少在蘇聯影片中見到，是既誠懇，又忠實的•

此片的主題爲訓練民族文化的幹部，此處文化係指音樂•片中一切頂點使你清楚地看到這個主題，直接與音樂一般相聯系，又與某一特殊事件相聯系•開始推動這個結構的是一次爭執那時正在吹奏着民歌的一個手製的小笛中斷了•女主角第一次寫字寫錯了•男主角而同學在千哩以外•調音也不佳•音樂最初描寫每個音樂傳習所有大段的音樂學生特殊使一樣的學生奏的，樂器用特殊方法演奏，這一段結尾是男女主角相會的時候，一隊管絃隊在樓上演奏，劇情高張強烈•在這個小小的：小小的結構是衆主題上的民族影片•

極佳，加爾丁的角色表演演員相他和此片中許多未採用，對於這個向烈，因的題材是這般熱這種題材，他極力表演，攝影場便是伏斯托克，這兩個青年編劇家的成功，誠使人忌妒•

影場製造新片此外又在國際路坦珂近作「爲主題的伏斯托克攝影製片，擴大的材料以說小說描寫滿洲，將東北小義勇軍主領的事，在日本進攻東北帝國主義日本兵士，由國本的生活，更是一個暴露日本帝國主義打倒士兵的滿洲人民，反戰，苦悶與黑暗的化，指示打倒日本帝國主義的勇士及本國聯合（起來•）

……最後一次的化裝跳舞會……

佛里斯（喬治亞）攝影場製成的喬治亞言語聲片，是最大的部片，這是一個熟練的作品，第一次的幼稚，以前的「最後一次的化裝跳舞會」，原然是模仿外國的，不是導演而化裝跳舞會一最後一次的編劇給沙皇，跳舞的「萊」的「烏大主義」戰爭，全景，個廣國帝國主義戰爭介紹提和內戰的諸制，是高的主題•他只限前子，與主方，房大和其院，足地小擴張，所此緊張的豐富的景，從生這麼淺的危險，材料，例如，許便，有有生危險•

……克色中尉……

又名「沙皇要睡覺了」，但我們仍要批評兩張片子，在上面介紹了羅斯基諾出品的好

中色白克俄國哥爾背斯片•克色中尉「爲」

跳舞會「最後一次」的裝化的舞會，俄國的資產者企圖奪取烏克蘭的刺激，在子裏一點的殘害的自由，他們的生活極端腐敗，而這一比賽的結婚一天便是舉行這一集會的時候，分富者的人們一直維持到這種宴會，機關的地亭的衰落，下了所的人看逃亞在平面時了地行時一便來婚一諷然受後俄跳

多叙事的影片便有此毛病；然而一切大小的兒童的便成爲革命者的能力，一個個長大，是他們的聲調之手，勢所伴隨着他的表聲，許多的宴會

一張壞片子•這張片子不是新的，在一九三四年春季的莫斯科開映，但我們注意到這片的錯誤或正確，是因爲牠是因爲小民族的政策，不能正確，片中唯一的是民族組，雖然表現這一把，殊的影片處理並不表明保羅皇帝時代此片的主題也是基於保羅的片時，製作此片選擇用力不少精美，角色幾經選擇，表演音樂名家導演優良，還有音樂羅珂非，夫配普羅珂非作曲——然而結果是驚人的空虛•如果這張片子係來自巴黎的，或好萊塢的一片，倫敦，這般優美地諷刺朝庭，場皇帝的怪僻，於其之前，也許能使個觀衆驚異，但這是蘇聯的觀影片能以蘇聯歷史的標準要求電影顯示給觀衆•的深刻性想不到的歷史•啊這真是片處理歷史上一張蘇聯影殘酷，與無比的保羅結果只表現了沙皇個受折磨的朝臣長鳴一聲的怪想•雖然這張片是令人愉快的，然其影疏忽是不可饒恕的•

非職業演員指導（二）

•電影演員論之十一• 普特符金作•思白譯

在完全相異的話，那是一定在一切的形態之中，而且必然的，作爲幾乎統一的契機，主要跟演技之蒙太奇底處理結合着的•

我記起着，在「人生萬歲」（Life is Beautiful）攝影時所實行了的，對「非職業演員」工作之又一特徵的場合•

其中有着如下那樣的小場面：——父親與兒子的二人是分離着面，早晨，孩子起來，長時期剛從床上的身體來，問候父親，了！他要舒展筋肉，「怎麼樣了，打着欠伸？」「還好」，對方面卡：「是」，他回答着，話於是，他可代替的話，獻個溫和親的稍微的微笑•

這是複雜的，必須跟把任務，又是當然在電影攝影上同時左右的孩子，因爲派的是十歲，即是戲劇底，何使是在電影演員的導演所在之極，會反冒如在舞台上到底做也不過的動演員或女優那樣去，使成人底來攝影的化裝孩子•危險•

上在多數場合是把它變爲史丹尼斯拉夫斯基所發明了的「假若」，想像，或非必須憑藉的支柱，我重復說，在戲劇的這個現實的

……「假若」……是「不可的」•關於這個：「演員遇著如次的話：史丹尼斯拉夫斯基是：……」

自語道：這些裝飾物件呀化裝呀以及其他原是虛妄•而在這樣的東西全是假的•但我從底是曉得的，我切的那些東西也許不正的，我有干係，這些或全是真實的事？我要做出什麼來的，象東西都是要做些什麼現實的吧，我對那無論如何對手也要試驗的個，

依從史丹尼斯拉夫斯基的意見，底才是「假若」……則是從這創造，開始是真的生命的底演員，的戲劇因爲是「……」，把演員恐怕實在的事，藝術上，戲劇派，在電影之中，缺乏的是演員，一「假若」……是可化或如果這個不存在…

南京大戲院 時間 二時半 五時半 九時一刻 今日開映 鸞鳳和鳴

大上海大戲院 時間 二時半 五時半 九時一刻 今天開映 彩樓擇配

上海大戲院 時間 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻 今天開映 閨怨

融光大戲院 時間 三時 五時半 七時一刻 九時一刻 今天開映 復活

巴黎大戲院 時間 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻 今日開映 歌臺情波

麗都大戲院 時間 二時半 五時半 九時一刻 今日開映 楊柳春風

中央大戲院 時間 三時 九時 今天開映 方芸英

光華大戲院 時間 二時 四時半 六時半 九時一刻 今天開映 雨片 暴雨梨花 新女性

新中央大戲院 時間 二時半 五時半 九時 今天開映 美人心

明星大戲院 時間 二時 四時一刻 七時 九時一刻 今天開映 米老鼠大會

恩派亞大戲院 時間 二時 四時半 七時 九時一刻 今日開映 大路

共和大戲院 時間 下午 三時 七時 九時 今日開映 青蝶謌舞團

卡德大戲院 時間 三時 六時 九時 今日表演 三美精神團

榮金大戲院 時間 三時 五時 七時 九時 今日表演 萬國歌舞藝術

萬國大戲院 時間 三時 七時 九時 今日開映 後雙珠鳳

世界大戲院 時間 三時 七時半 今日開映 虎魔王

天堂大戲院 時間 二時 四時 七時 九時 今日開映 空谷蘭

辣斐大戲院 時間 三時 五時 七時一刻 九時一刻 今日開映 情癡

西海大戲院 時間 二時 四時一刻 七時 九時一刻 今天表演 王老板過年 張瑞亭歌舞技術團

華德大戲院 時間 三時 七時 九時一刻 今天開映 婦道

九星大戲院 「時間」（日）三時 五時半 （夜）九時一刻 今日開映 風流寡婦

百老匯大戲院 時間 三時一刻 七時一刻 九時一刻 今天表演 泰山情侶

金城大戲院 時間 二時半 五時半 九時一刻 今日開映 國風

山西大戲院 時間 二時 四時一刻 七時 九時一刻 今日開映 蛇蝎美人

威利大戲院 時間 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻 今天開映 情幻

浙江大戲院 時間 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻 今日開映 萬花獻媚

虹口大戲院 每日時間三點起十一點止 今日開映 牢獄餘生

招商局 船期廣告

總局地址上海外灘九號 電話一一五八三……九

船名	船期
江順快輪	准於五月二十日星期一晚開往漢口沿途各埠均靠
江新快輪	准於五月念二日星期三晚開往漢口沿途各埠均靠 本輪電話八二一六〇
新江天快輪	准於五月十八日星期六下午五時開往鎮海寧波
泰順快輪	准於五月念三日星期四晚直放溫州 本輪電話八三二六五
新豐快輪	准於五月十九日星期日午時開往威海衛烟台天津
海元快輪	准於五月念二日星期三午時開往汕頭香港廣州
海亨快輪	准於五月十九日星期日午時開往青島
海上快輪	准於五月念一日星期二午時開往海州連雲港
遇順快輪	准於五月念一日星期二午時開往福州廈門
江安快輪	准於五月念三日星期四晚時開往漢口沿途各埠均靠

中央運動場 回力球 每晚八時起賽 星期日午后加演日場 霞飛路亞爾培路口

(一)	(二)	(三)	(四)	(五)	(六)
依甲蘇	杜拉地	依捨多	歐禮沙	拉弗司	羅沙拉
卡禮加	古禮地	依思高	杜樂仙	拉飛爾	沙特浪谷

本場香檳每張二元七月一日當衆開獎頭獎獨得一萬五千

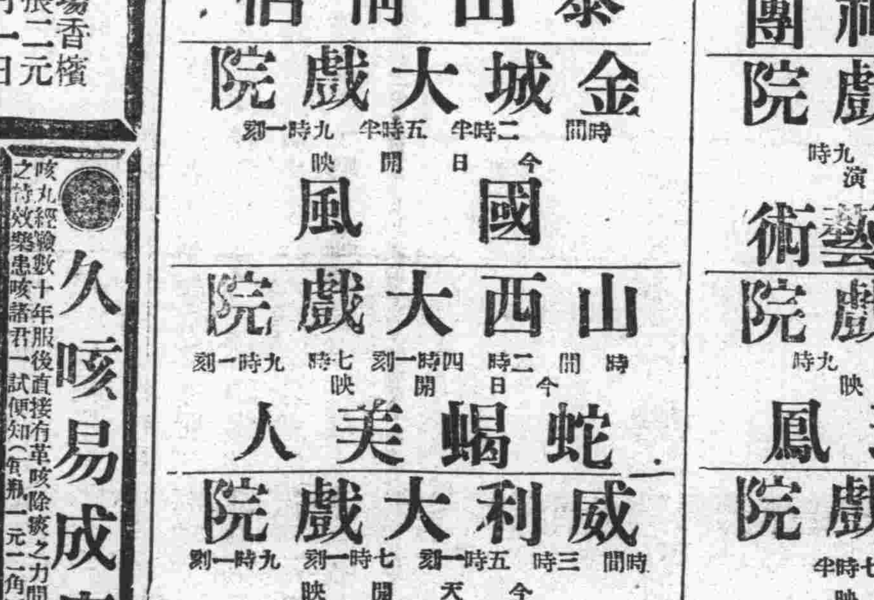
代售處 天主堂街一號中央運動場辦事處 亞爾培路本場

「對鏡懶梳妝」

有損婦女容顏的毛病雖屬不一，而皮病皮疵則常爲其最近之原因，皮膚一經這類疾患，如濕疹、疥癬、紅瘰、膿疱之類，即損其美觀，最使患者精神不舒，心神不安，許多婦女以脂粉塗抹，終無以遮飾，徒之深知失望，因而無心裝飾，對鏡懶梳妝，今者婦女皮膚病患，可專用皮膚藥，必然受益，而每意此磨折也•

膏大可倚以治療皮病皮疵而獲迅速滿意之效果也陝西永平村柳滿全君來書云「內子近患疥癬初不爲意後遍延全身極覺難看試搽各藥均未有效得如意膏搽數次其症漸消現已平復婉美如昔矣謝謝」

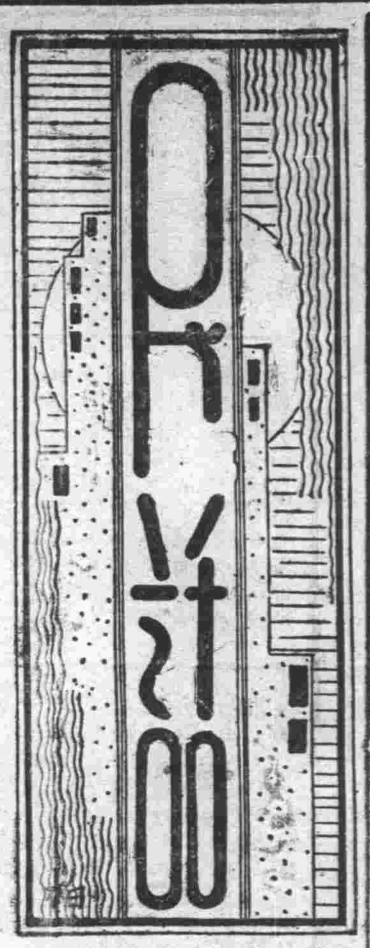
如意膏清涼止痛消毒生肌統治割破傷跌損蟲螫不獨皮病皮疵已也各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號廉士醫生藥局函購每盒七角六盒三元五角郵費不取



久咳易成癆

咳丸經驗數十年服後直接有革咳除痰之力間接有保肺防癆之功故得社會公認確爲根本治咳之特效藥患咳諸君一試便知（每瓶一元二角）上海廣西路角父子大藥房各埠均有經售

多咳則傷肺日久易成癆因癆而致命者不可勝數慨查治癆必愈之藥迄今外國醫藥先進尚無發明現紙唐拾義醫師發明之久咳丸



中國底創造精神

苦幹

連日各報刊登美國女作家布克氏「中國底創造精神」的譯文，其中有這樣幾句話：「余會各處尋覓之，余遍讀中國現代的書籍及出版的雜誌報章；但是余在文學之中，並沒有看到有任何創造精神工作的證據。所以小說的技術，幾乎完全模仿西方或俄國。……其他的各種藝術，亦不能免去此病。……科學方面，亦復如此。」這顯然是肯定地說，現在中國，已經沒有創造精神了。

關於現在中國底創造精神，我們不能承認完全沒有，不過微乎其微罷了。究竟為什麼沒有創造精神呢？布克女士沒有下個判斷，她僅僅說：「對于個人建樹而成名的人們，別人就嫉視他。這種地方，是亦足以阻礙創造的原因。」其實嫉妒是人類本能，中國人是如此，西方人亦如此，對于創造精神，是沒有特別的影響。中國所以沒有創造精神，主要的原因是創造者底自私心太甚。以前拿中醫來說吧，有許多祕方，都祕而不宣，直到創造者臨死時，或者才傳授子弟，因之有了許許多多的祖傳名醫，還有的並不曾傳授，那些祕方，也可以說跟着創造者到棺材裏去了，是多麼地氣人，是多麼地可惜！因為有這兩個主要原因，中國底創造精神，便逐漸喪失，到了現在，差不多就算沒有了。

已如上說，中國沒有創造精神的原因，都是自私心太甚，足徵不是智力比西方人低，但是指南針，拱門，吊橋，印刷術，磁器，火藥，茶，絲織品，建造房屋，都是中國從前的創造，不過創造者自私心太甚，逐漸地消沉罷了。現在一般人底腦海，總還是畏首畏尾，在這時候，我們應該提醒，提醒，使整個民族總動員，盡量發揚他們底創造精神。至於祕而不宣的創造者，當然是私心太重；但是這種私心，也不過是創造者想專利的一種方法。政府可訂出專利條例，積極的獎勵，使他們勇於公諸社會，一方面不違背創造者底自私心，一方面對整個民族有很大的幫助。這樣做去，一羣人一致向上，定呈現着進取的氣象，中國底創造精神，才能在地球上放出異彩來。

陳濟成之駢文信

洪喬

教育界有位陳濟成先生，大家知道他是以辦學成名，而且起家（？）了。他創辦的上海中學，上海小學，上海幼稚園，上海幼稚師範，今年已十一年，所以定於五月十九日開一個十一周紀念會。以十年樹人樹木的辛苦經營，而且桃李成蔭，陳先生當然是躊躇滿志了；他的教育者之資格，已由幼稚園而小學而中學而大學，（他已做了中公的副校長）更其是一帆風順的了。

他發出一封邀請各界參觀立校十一週紀念會的信，眞是物稀為貴，如獲拱璧。我們深覺在「的了麼呢」和提倡別字簡筆字的時代，駢四驪六，矞皇典麗，不啻參觀倫敦藝展預展一般。

陳先生這封短短的信上，不但寫情，寫景，寫教育原理，而且把五月革命，五月恐怖的新典故，一律用四六文章寫了出來，眞是比六朝還要勝過幾十百倍。原信如下，請各位欣賞！

敬啓者：時維孟夏，律中蕤賓；愛日方長，薰風解慍。看桃李盈門，芳聲未歇；羨荃蘼滿架，雅豔堪珍！爰定於五月十九日，舉行立校十一周紀念會。每懷教訓之十年，於數則過；若論多難之五月，其時正逢。雖云辛苦之備嘗，差幸弦歌之不輟！欲藉園林之佳勝，敢屈裙屐之賁臨！四院分曹，自翊未乖秩序；一堂成績，尚祈不吝評彈！專肅，布達，藉頌台綏，諸維朗照！私立上中上師上小上幼四校校長陳濟成謹啓（五月十日）

思想差牾

從個人說到社會底

陳旣川

人類底思想，不能盡同，所以他發出來議論，往往別有見解；這也智識豐富一輩，不管阿誰，沒有法子將他避免。

我說現代底文章，總算章太炎為第一，洪喬先生同我說笑，「這當然是陳先生的主觀」，我也當然承認。不過我這樣偏流「主觀」見解，從什麼地方發生出來，索性說一個明白，省却許多猜測。

在好幾年前吧？有一位外國人，要寫一部「中國底文學史」，或者「中國底哲學思想發達史」，……這類東西，他的書名，我老早忘記了。他對於中國現代思想，不曉得什麼理由，忽然賞識章太炎？（大約出於耳食）他請求一位學哲學的中國留學生，（不是鍍銀是鍍金的）供給他一些材料；他的材料，是有範圍的，就是「章氏思想出於何家」？這位留學生謙遜得狠，轉請我的一位老同學，將西洋人這個問題，做些答案與他。我這位老同學，更加謙遜，他又跑到我這裏來，要求我代他作答。我是向來對於老章，是「聞名不曾見面」，而且對於他的著作，除報紙上發表著外，實在沒有讀過一些沒有辦法。但我受不了三重囑付，祇好臨時吃瓶墨水，打開浙江圖書館送來的「章氏叢書」，翻了一遍，我盲目地，肯定太炎思想出於「王充」。

呃！這般「肯定」，現在迴憶起來，眞覺好笑得狠。原來，我說章氏思想出於王充，是看「簽題」看出來的，因為王充做過「論衡」，章太炎先生也有一部「國故論衡」。

誰知，我這樣盲人瞎馬地一闖，竟闖出一點小小花樣。就是那位外國著作家，因為我說「章炳麟思想出於王充」，他竟將比沉在北冰洋裏羽龍還冷的王仲任，邪許起來，天花亂墜，一陣瞎捧：說中國的王充，和他們的赫胥黎，達爾文，一般無二。我一聽不對，恐怕更有人直接間接問我，「王充思想出於何人」？為防衛自己牛皮戳穿起見，沒有第二辦法，祇好吃些補劑，打開線裝書，將周秦諸子亂翻亂讀，如此好幾年，終被我找出一些苗頭來。

比方，梁任公是提倡墨學最早的一個，但他那本「墨經校釋」，却成就於晚年。他解釋經上：「知聞說親，聞傳親，見禮盡」，這幾條，最為神氣。但我敢斷定却受章氏論衡「明見」那篇影響。又比方，胡適之說，儒家行擋，在上古時代，和現在「紅白喜事幫閑人」一般。他這種新鮮見解，在論衡裏廂「明儒」那篇，「儒有三科」，也有暗示。

看文章的老例是，誰說在前，算誰的「發明」。上項說話，不是我的武斷，不妨對照一下，便知端的。至於中國學術，近幾年來，由新文學家一番整理，比起從前「三通九通式」，高明得多；尤其是「中國社會學」，差不多得到一個「共同結論」。但他們「思想差牾」，也在這共同結論上邊。比方「農奴制度」一類話頭，實在要不得，因為中國原始社會，共同生活開場，就是「宗法雛形」。宗法制度，支配中華民族五千餘年，一些沒有變動；外國的農奴制度，和老大的中國，完全不相干。

我敢說：人類底思想，不管他文化程度如何，但總離不掉他的「種族歷史」和「社會環境」。章太炎的學術思想，是從中國先哲「老莊墨荀」那邊爬出基礎；尤其是荀卿，灌他一泓「心和性」底深湛知識。我從前說他思想出於王充，應該自己「無條件取消」。

末了，西方聖人，提倡「擇種留良」；中國聖人，却主先「鰥寡孤獨」。這是東西民族底思想最初的差牾，沒有法子打他一個稀爛。

歸途

徐彝

在歸家去的快船中，
全是些脚碰脚的朋友。
有個米店倌，
也有個柴行伙計；
兩個從上海失業回來的：
一個做的礱榮生意，
一個是賣鷄毛帚的；
此外都是種田人。
都說年頭兒不對，
沒有收成！

來函

▼又是蟬的問題

編輯先生：看到貴刊討論「夜蟬」問題，使我非常驚奇：我雖不是生物學家，而貴編輯也已申明說那問題應該結束了，但以骨鯁在喉，吐而後快，並請貴編輯犧牲一角篇幅，以列佈之。根據已往的經驗，我絕對的確信，蟬在夏夜是叫的，問題就只在「夜」里是否有月光，如「荷塘月色」的作者所描寫的「月光如水」的那樣夜裏，蟬的叫非但並不是很「偶然」，而是極普通極普通的常事，在我們故鄉，即使三歲小孩子也會明白，蟬在月夜會叫的。那末，確當在月夜，既然朱氏所描的蟬聲，足見作者並未忘記當時身歷的「環境」，所描寫的的確是事實。「事實勝於雄辯」，現有什麼「錯誤」呢？

在夏天已經到了，不久蟬也出來了，我希望不信的到鄉下去，揀一個暖熱而有月光的夜，犧牲一夜不要睡，躲到多樹有蟬的地方試試聽一下看；如果果眞聽不見有蟬聲，在下願受三個月徒刑，決不食言。末了，為免有想「登龍」之嫌，特請貴編輯將我姓名不要發表，更不想受酬。完了，順祝文祺！

MJ鞠躬。

滿屋子的鬼

胡樹

「太太…太太…說…說…要…要…請你老爺今天晚上到那公館裏去一趟……」先前說不出事，後來却說得非常快，沈媽也不知自己是什麼原因？

「話也說不清楚，還配來跟我說話，眞是豈有此理！哼！」老爺摸摸光頭：「我曉得啦！哼！去吧！哼！」汽車又開始向前駛去。

沈媽在歸途上想：「我又沒錯，何意老爺這樣兇狠呢？並且哼，哼… 算是什麼呀？」

跨進王公館的門，已經下午二點，姨太太還靠在床上的臉色，也並不好看。

「怎麼去了這許多的時光呀？」又是埋怨的調子。

「你到去走走看！從卡德路走到外灘，再從外灘走到卡德路。」沈媽想如此答；但是，一想到有飯吃總比肚皮餓的好底念頭，她便換了個溫和的口吻說：

「老爺碰見了！我就照你的話說了一遍……」

「他說些什麼？」

「他只說了句：『曉得了』！」

「曉得了，嚇嚇，曉得了並不是一定會回來的口吻！好狡猾的老甲魚！」「總是你說不來話，使他生了氣！」直抱恨到自己穿好衣，打扮得花枝招展了出去為止。

沈媽苦悶得倒在自己床上，不進一顆飯米。

光明的太陽，向西屋沉下去，直到看不見，而黃昏把握着這個都市的時光。門上的電鈴，的零，的零叫破了滿屋子寂靜的空氣，小丫頭去開門，沈媽慌忙爬起床。

「老爺！」聽到小丫頭這樣尖脆的喉音，沈媽的腿子，不覺打顫不已，跑出臥室，老爺的皮鞋聲，已在樓梯上交響，由下而上。

「太太呢？」

沈媽聞聲，再也不敢待慢，一步改二步地走了上去。在冷酷的面前，陪着恭敬的笑！

「太太剛剛出去，大約就回來的！」一頭倒茶，接過老爺脫下來的大衣，呢帽。

「混賬東西，叫我來，自己却不在。」老爺氣咕咕的向沙發上一坐：「你這個老東西，也不是好東西！」

「……………」

「混賬東西，要我來看死人的屋子嗎？瞧見的都是鬼，老鬼，小鬼，還有狐狸鬼！」

「……………」

「狐狸鬼！太太不就來，當心你的說謊的嘴臉，現在替我滾下去。」

「……」沈媽只得悄悄地退了下來。

在客堂裏，只聽得拍桌踢櫈，漫罵的音調，從樓板上發出。沈媽瞻瞻然望着門上，心如刀割。

過了一個鐘頭模樣，太太終於姍姍而歸，瞧她走了上去，沒一分鐘，嘻嘻哈哈一片笑聲由上而下，接着，極靜，只聞到陣陣鴉片烟香氣撲鼻子，無疑地老爺和太太已言歸於好，在陶醉地享受愛的甜汁。

內服藥水：功能清血解毒，服後立即肅清體內蘊積毒菌。

外搽藥膏：功能抽膿拔毒，生肌收口，皮膚諸患，即搽即愈。

凡血份不潔的人，必致內攻中潰，外發，為骨痛瘋癱，為癰疽瘡瘍，纏綿不休，宜內外並治，澈底解決，恢復康健，又妥又速。

上海四馬路太和大藥房發行　各埠藥房均售

老太太的新智識

每個家庭中老太太對於健康的經驗往往能如數家珍地說得又詳又盡譬如有人患了便祕或食積他就刺刺不休的大黃嗎芒硝嗎枳殼嗎神粬嗎說得一大篇不管其子女嫌惡此類令人作嘔之藥物然而此係前世紀的老太太啊現在呢已狠少了大多數均已知道治療此種疾病清導丸功效遠勝而且吞服容易藥性和平咧雲南麗江四方街繼源記涂君紹昆來書云『家母現年七十餘因多坐常患大便祕結消化不良等症後服清導丸數劑諸疾悉愈自是家人有腸胃失序者她常給以此丸服之而瘳』清導丸治便祕食滯肝火胆疾頭痛防泄瀉痢病減痔瘡痛苦性和效大且能使皮膚光潔口氣芬芳各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶七角六瓶三元五角郵費不取

公債與金市

散戶傾售　九六市價仍不振　其餘各債大致微升

昨日華商證券交易所各債券市況，當晨開之際，市場空氣，頗稱良好，各方人心，趨向傾漲，而新債之說，同時亦告沉寂，一般預料，政府雖勢在必發，但時間過早，恐將在下半年始克成事也，故散戶空頭，紛起抵補，形成遭軋狀態，與上週本報之預測，不謀而合，唯此際距本月期停拍，尚有一週，此中變化，買方恐亦將遭遇一度傾軋也，至言各債起伏，在頭盤過程堅俏，各方每有吸收，中段自念捲起，挺勢尤俏，各增一二角間，連朝醞釀，似露生氣，唯九六一項，在前日收盤時遠期已成倒懸，故昨市毛盤即趨下游，跌落三角，亦屬意料中事，次盤市況，過程漸趨平定，漲跌參差較微，後市狀況，進出雖多，然大半掉期，九六則亦平和，收市一盤，趨勢平穩，結果較前大致微漲五分一二角間，茲將昨日結果，統計列表於後，

債別	上週開盤	上週最高	上週最低	上週收盤	較前漲落	差額
二二關現貨	五九.五〇	五九.五〇	五九.五〇	五九.五〇	平	——
關稅五月	二四.〇〇	二四.〇〇	二四.〇〇	二四.〇〇	不動	——
編遣五月	四〇.一〇	四〇.一〇	四〇.一〇	四〇.一〇	不動	——
編遣六月	三九.七五	三九.八〇	三九.七五	三九.八〇	漲〇.〇五	〇.〇五
裁兵五月	七四.〇〇	七四.〇五	七四.〇〇	七四.〇五	不動	〇.〇五
裁兵六月	七四.五〇	七四.六〇	七四.五〇	七四.六〇	漲〇.〇五	〇.一〇
一九關五月	四〇.八五	四一.〇〇	四〇.八五	四〇.九〇	漲〇.一〇	〇.一五
一九關六月	四〇.三〇	四〇.三〇	四〇.二五	四〇.二五	漲〇.一〇	〇.〇五
一九善五月	四六.八〇	四六.九〇	四六.八〇	四六.八五	跌〇.〇五	〇.一〇
一九善六月	四六.二五	四六.三〇	四六.二五	四六.三〇	漲〇.〇五	〇.〇五
二〇捲五月	五〇.一〇	五〇.三五	五〇.一〇	五〇.三五	漲〇.二五	〇.二五
二〇捲六月	四九.八〇	四九.九五	四九.八〇	四九.九〇	漲〇.二〇	〇.一五
二〇關五月	五〇.〇〇	五〇.一五	五〇.〇〇	五〇.一〇	漲〇.二〇	〇.一五
二〇關六月	四九.八〇	四九.八〇	四九.七五	四九.七五	漲〇.一五	〇.〇五
統稅五月	五五.二〇	五五.三五	五五.二〇	五五.三五	漲〇.二五	〇.一五
統稅六月	五四.八五	五四.九〇	五四.七五	五四.八〇	漲〇.一〇	〇.一五
鹽稅五月	五六.七〇	五六.七〇	五六.四五	五六.五五	漲〇.〇五	〇.二五
鹽稅六月	五六.一〇	五六.一〇	五六.〇〇	五六.〇五	漲〇.一五	〇.一〇
金短五月	七五.六〇	七五.六〇	七五.四〇	七五.五〇	漲〇.〇五	〇.二〇
金短六月	七六.二〇	七六.二五	七六.一五	七六.一五	漲〇.〇五	〇.一〇
二三關五月	五九.四五	五九.五〇	五九.三五	五九.四五	不動	〇.一五
二三關六月	五八.〇〇	五九.〇〇	五八.九五	五九.〇〇	不動	〇.〇五
二三關五月	六七.三五	六七.四〇	六七.三〇	六七.三五	不動	〇.一〇
二三關六月	六六.四五	六六.四五	六六.四〇	六六.四〇	跌〇.〇〇	〇.〇五
整六五月	六九.六五	六九.八五	六九.六五	六九.八五	漲〇.一五	〇.二〇
整六六月	六八.七五	六八.八〇	六八.七五	六八.七五	不動	〇.〇五
九六五月	七.五〇	七.七〇	七.五〇	七.五〇	跌〇.四五	〇.二〇
九六六月	七.七〇	七.八〇	七.六〇	七.六五	跌〇.一〇	〇.二〇

標金昨轉回漲

已復出七百六十元關　結果較上日升四元四

昨十七日標金稍形反動，已回漲至七百六十元外，銀市英升美降，人心趨穩，同業交易甚平，全日上落不大，計最高價為七百六十五元八角，最低七百五十九元，前後祇六元八角高低，結果比前日回好四元四角，自晨大條續升一二五，美銀回小一二五，匯兌英美俱漲一分七五，倫敦生金跌二辨士，關金小二厘，標金九時開盤為七百六十三元二角，盆成福興永福太亨春元永惠祥先買，當漲至六十四元八角，恆餘福興永售，回低一元半，至六十三元三角，旋以匯市緊俏，匯豐掛開英平，美僅升另六二五，時見恆餘萬六福興永義豐永惠祥等爭購，立升二元半，卅一分漲至六十五元八角，繼因乾昌祥大發永春元永同豐恆來賣，跌三元半，卅七分回到六十二元三角，恆餘大德成復買，至六十四元四角，俄聞外電傳美續抬高銀價之消息，人心一疲，元茂永福興永義豐永嘉潤惠祥傾出，價立破六十元，十點念七分降到五十九元，後由盆成裕新祥大發永福餘恆昌永等來進，回三元一角，十一點四十分為六十二元一角，嗣另戶來賣，重小至六十元，恆餘來進，拉上一元餘，見六十一元七角，後甚少上落，至十二點收盤，價為七百六十一元六角，

後市開盤為六十二元二角，迎祥恆餘來售，見六十一元半，繼聞孟買跌八個，人心向上，大德成福興永恆餘來進，立升一元四角，二點另七分好為六十二元九角，不料匯市趨鬆，福興永元茂永迎祥恆餘福餘惠祥傾出，當跌三元餘，破六十元，四十八分退為五十九元四角，大德成大連幫來買，回一元八角，五點另一分六十一元二角，恆餘再售，重小至五十九元六角，後以匯市漸平，價盤出六十元，福興永永利大德成大發永惠祥大連幫相繼購入，並聞孟買又報小四個，價乃立共漲四元餘，及至四點另九分，竟升為六十四元五角，此後盆成恆餘另戶售出，回小二元四角，到四點卅分收盤，價為七百六十二元一角，茲將全日間市價列後，

▲前市

開盤	七百六十三元二角
最高	七百六十五元八角
最低	七百五十九元
收盤	七百六十一元六角
補水	七百六十七元
登賬價格　五	七百六十七元
六月	七百六十五元
七	七百六十二元

▲後市

開盤	七百六十二元二角
最高	七百六十四元五角
最低	七百五十九元四角
收盤	七百六十二元一角
補水	七百六十七元

票據所昨交換總數

上海聯合準備委員會票據交換所二十四年五月十七日交換總數如下，銀圓八百念四萬四千五百八十六元八角，內計銀圓四百七十九萬一千六百四十四元六角三分，匯劃銀圓三百四十五萬二千九百四十二元一角七分，又上海銀行業同業公會聯合準備委員會公單拆欵息每千元每日一角，公單貼現率每千元每日一角五分，

法言

(印：補拙居士)

新刑法評價(一七一)

準強姦罪之犯罪主體與被害客體

弘之

刑法上之強姦罪，以藥劑催眠或他法，致被害人達於不能抗拒之程度者，亦足構成本罪，故犯罪之主體，不應以男子爲限，被害之客體，不應以女子爲限，前已言之。準強姦罪，僅以被害者之年齡，爲唯一之標準，其構成要件，固與強姦罪異，然姦淫幼年之男子，微僅就其教育程度而言，不能認許其同意之能力，即在民族之健康上，社會之風化上着想，均不能不使負一定之罪責。換言之；準強姦罪之客體，亦不應以女子爲限，而其主體，即不能限於男子，宜認爲有相互的犯本罪之可能。

準強姦罪，既以年齡爲根據，而年齡又係依身體發育，教育程度，作一般的規定，則男子爲本罪之客體時，是否以達同一年齡爲境界，抑須另加以訂定，頗費斟酌。若以此相參酌，當又應別設規定，以免彼此齟齬；惟就實際情形以言，男子受教育者，恐倘較女子爲多，是年齡亦可酌予減低，在此矛盾的理由之下，欲得一折衷之道，實不免相當之困難。

民法上行爲能力之年齡，刑法上刑事責任之年齡，均不因男女之別，有所差異，準強姦罪年齡之境界，既有如上述之難以判斷，無已，其惟本於成年年齡，責任年齡之立法理由，而爲同等之規定可乎？

判決 二

□高二分院

▼民事判決(十七日)▲陳方之與水明木器店貨欵上訴一案(主文)上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担

□第一特院

▼民事判決(十七日)▲五和洋行訴趙樹林等租金案(主文)被告趙樹林應支付原告租銀一百三十六元 被告韓德勝賓祖明各應支付原告租銀一百零八元訴訟費用由被告等比例負担 ▲宋承山訴李海寶租金並遷讓案(主文)被告應支付原告租銀四百八十元並遷讓坐落 馬崎路西邊弄內第四百八十八號房屋交還原告 假執行之聲請駁回訴訟費用除聲請假執行部由原告負担 外其餘由被告負担 ▲納倫金生訴陸鳳文等借欵並履行保證債務案 (主文)被告陸鳳文應償還原告銀八十元 如其財產不足清償債務時由被告劉子玉代負清償責任 訴訟費用由被告陸鳳文負担 ▲大德盆記莊等訴華豐興記麵粉無限公司等欠欵案 (主文)被告華豐麵粉無限公司應清償原告慶成莊 銀七千二百八十六元一角七分 長商銀行銀七千二百八十四元一角七分 大陸銀行銀一萬零四百八十五元三角三分 統原銀行銀二千零四十六元四角同慶莊銀一萬九千八百一十元 鹽業銀行銀九千一百九十六元 六角八分煤業銀行銀七千一百五十二元二角五分 順泰莊銀三千零四十七元二角 新開中國銀行銀三千零六十四元五角 又銀一萬零四百八十二元六角七分 虹口通商銀行銀二萬四千五百二十四元四角八分 大德莊銀六萬七千三百三十一元四角又銀四萬七千三百二十元 零五角鼎康莊銀二萬六千五百八十五元 又銀一萬五千七百七十三元五角 上海銀行銀三千零六十五元二角五分 蘇州鴻源莊銀一萬零零九十元零二角二分 蘇州久源莊銀一千六百四十六元 東萊銀行八仙橋分行銀一千零二十一元七角五分 並自中華民國廿四年五月一日起至執行終了日止之約定利息 如被告華豐麵粉無限公司之財產 不足供清償時應由被告徐冠南葉山濤盧少棠 連帶負責清償訴訟費用由被告華豐麵粉無限公司負担 ▲馬禮椿訴蔡國平借欵案(主文)被告償還原告銀二百元 並自民國二十三年十二月十日起至執行終了日止 按月一分二厘計算之利息訴訟費用由被告負担 ▲殺勤麥生訴宋月橋等借欵及履行保證債務案 被告宋月橋應償還原告銀一百元 限令均分兩個月給付如經強制執行 而無效果時被告宋張氏應負代爲清償之責 訴訟費用由被告宋月橋負担 ▲發利行訴交通橡皮公司店主 錢煥根等貨欵並履行保證債務案(主文)被告等應連帶給付原告貨欵銀五百八十九元三角五分 並自民國二十二年十一月一日起 至執行終了之日止週年五厘計算之利息 訴訟費用由被告等連帶負担 ▲張世泉訴顧善根票欵案(主文)被告應償還原告銀一百五十四元 並其中五十四元 自民國二十三年三月十四日起又一百元自同年四月十二日起 均至執行終了日止依週年六厘計算之利息 訴訟費用由被告負担 ▲黃李氏訴龐桂千等借欵案被告龐桂千應償還原告銀四百二十六元 四角並自民國二十年一月二十八日起 至執行終了日止按月一分五厘之利息 如就其財產經強制執行而無效果時被告鄭鶴山 應負代償之責原告其餘之訴駁回訴訟費用由原告負担 十分之一被告負担十分之九 ▲馮備記訴嚴楊氏等存欵案(主文)被告等應連帶償還原告銀六百六十一元六角五分 並自民國二十三年二月二十三日起至執行終了日止 週年九厘之利息 訴訟費用由被告等連帶負担 ▲王逢年訴田新原等確認解除 經協理職務及反訴交還賬簿互訴案(主文)原告之訴駁回原告應將永豐錢莊之賬簿十八本 交還被告確認原告非干罄記股東之代表人 不得占踞莊內任意干涉莊務 本件關於交賬部分應予假執行本訴及反訴訟費用由原告負担 ▲黃李氏訴龐桂千等借欵案(主文)被告龐桂千應償還原告銀四百二十六元四角 並自民國二十年一月二十八日起 至執行終了日止按月一分五厘之利息 如就其財產 強制執行而無效果時被告鄭鶴山應負代償之責 原告其餘之訴駁回訴訟費用由原告負担 十分之一被告負担十分之九 ▲那婢生訴劉榮明借欵案(主文)被告應償還原告借欵銀六十元限令均分三個月給付訴訟費用由被告負担 ▲中國墾業銀行訴朱々池等租金及遷讓房屋案(主文)被告朱文池應支付原告 銀五百八十五元並遷讓牯嶺路 第九十六號房屋被告許耀宗應支付原告銀三百二十五元 並遷讓長沙路王賢坊第二十六號 房屋被告鄭文南應支付原告銀一百二十八元 並遷讓東熙華德路明德南里第七號房屋假執行之聲請駁回 訴訟費用除聲請假執行部分 由原告負担外由被告等比例負担

▼刑事判決(十七日)▲吳隆伯訴張陶夫濫發支票案(主文)張爾夫無罪附帶民事訴訟原告之訴駁回 ▲匯山捕房訴王青芳鴉片案(主文) 王青芳幫助意圖販賣而持有鴉片代用品處有期徒刑六月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 紅丸四包共六十粒海洛英一包沒收焚燬 ▲王慧娟訴干蘭生等妨害名譽案(主文)本件不受理 ▲嘉興路捕房訴張家祺竊盜案(主文) 張祺家竊盜處拘役三十日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲袁長青訴李二恐嚇等罪案(主文)本件不受理 ▲華阿炳訴周錫球傷害案(主文)本件不受理 ▲史學孚訴楊信芳濫發支票案(主文)本件不受理 ▲鈕維新訴錢選青濫發支票案(主文) 本件不受理 ▲高永記訴郭連富詐欺案(主文)本件不受理 ▲老閘捕房訴朱阿大等販賣鴉片之代用品案(主文) 朱阿陸阿白共同販賣鴉片之代用品 各處徒刑一年併科罰金六十元 罰金如不完納以二元折算一日 易科監禁裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 紅丸二錢四兩沒收 ▲翟瑞祥訴燕華庭無罪 ▲楊太基訴陳金財濫發支票案(主文) 本件不受理 ▲王馬氏訟周三子濫發支票案(主文)本件不受理 ▲黃步誠訴毛孝卿妨害農工商案(主文) 本件不受理 ▲匯山捕房訴陸才興等強盜案(主文) 陸才興連續結夥攜帶兇器強盜處有期徒刑十年 楊記成結夥攜帶兇器強盜處有期徒刑七年 周交富徐侯高連續結夥攜帶兇器 強盜各處有期徒刑七年 裁判確定前羈押日數各以二日抵徒刑一日 陸才興周交富徐侯高被訴共同殺人無罪 ▲翁兆林訴徐召南侵占背信案(主文)本件不受理 ▲李竹林訴李友熙過失傷害案(主文) 本件不受理 ▲張瑞年訴朱瑞祥周發支票案(主文) 本件不受理 ▲婁鳳山訴濫大鴻濫發支票案(主文) 周大鴻故意將金額超過其存數 而發支票處罰金三十元如易科監禁以二元折算一日 附帶民事訴訟案原告之訴駁回 ▲老閘捕房訴鍾志飛等竊盜案(主文) 鍾志飛結夥三人竊盜累犯處有期徒刑二年張少峯陳子清 結夥三人竊盜累犯各處有期徒刑一年 裁判確定前羈押日數均以二日抵押刑一日 ▲總巡捕房訴陳政一僞造文書案(主文) 陳政一行使僞造文書處有期徒刑二月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日僞造文書 大豐公司空單二張印章一只沒收 ▲戈登路捕房訴石金福販賣鴉片案(主文) 石金福販賣鴉片處有期徒刑六月裁判確定前羈押日數以一日抵徒刑一日緩刑二年烟具鴉片沒收焚燬 ▲戈登路捕房訴吳仲富等傷害案(主文) 吳仲富共同施用足以致重傷之方法傷害人處有期徒刑八月 張發祥共同施用足以致重傷之方法 傷害人處有期徒刑六月 裁判確定前羈押日數以一日抵徒刑一日 斧一柄沒收 ▲老閘捕房訴趙乾福等鴉片案(主文) 趙乾福幫助販賣鴉片代用品處有期徒刑六月趙錢生 吸食鴉片代用品累犯處有期徒刑四月陳金根 陳志成吸食鴉片代用品累犯各處罰金六十元許阿生 吸食鴉片代用品處罰金三十元 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 或以一日抵罰金二元罰金如易科監禁以二元折算一日 紅丸七錢半海洛英少許大槍五支 吸食海洛因之烟咀二支烟燈二只烟盤一只沒收 熊和尚無罪 ▲老閘捕房訴張俞氏等鴉片案(主文)張俞氏姚章販賣鴉片各 處有期徒刑六月各併科罰金三十元張月仙陸金泉 王阿二吸食鴉片各處罰金三十元陸瑞才 周壽生陸仲甫吸食鴉片各處罰金三十元 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 或以一日抵罰金二元罰金如易科監禁以二元折算一日 鴉片烟膏連器四兩半烟土二兩烟灰 少許烟燈二支烟斗二只烟燈二只烟扦五支烟挖 烟鍋各一只沒收張俞氏陸仲甫均緩刑二年 王阿祥無罪 ▲普陀路捕房訴李漢臣等持有軍 用槍彈案(主文)李漢臣共同意圖供犯罪之用 持有軍用鎗彈累犯處有期徒刑一年 張守標共同意圖爲犯罪之用持有軍用槍彈 處有期徒刑八月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 手槍一支子彈七粒沒收 ▲老閘捕房訴夏文清等鴉片代用品案(主文)夏文清意圖販賣而持有鴉片之代用品 累犯處有期徒刑一年六月併科罰金六十元 王阿六販賣鴉片之代用品累犯處有期徒刑一年六月 併科罰金六十元張阿根意圖爲犯罪之用 而持有鴉片之代用品處罰金一百二十元 罰金如不完納以二元折算一日易科監禁 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 或以一日抵罰金二元海洛英二十三小包雙角十四枚沒收 ▲匯山捕房訴陳榮和強盜案(主文)陳榮和幫助結夥強盜未遂處有期徒刑二年 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲嘉興路捕房訴密阿坤等恐嚇竊盜案(主文) 密阿坤恐嚇取財未遂累犯處有期徒刑三月 王阿三連續夜間侵入竊盜累犯處有期徒刑二年 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲匯山捕房訴嚴敖發等竊盜案(主文)嚴敖發夜間侵入竊盜處有期徒刑六月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 金福清無罪 ▲榆林路捕房訴沈小潘傷害案(主文) 沈小潘傷害人一罪處拘役十五日 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲王李靜因訴嚴志黎等侵占案(主文)本件免訴附帶民事訴訟駁回 ▲靜安寺捕房訴許松林等僞造銀行券案(主文)許松林李榮奎行爲僞造銀行券 各處有期徒刑二年六月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日僞造銀行券大小一百十九張 圖章十七顆沒收 ▲匯司捕房訴許樹堂等竊盜案(主文)許樹堂沈文松結夥竊盜各處有期徒刑六月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲新閘捕房訴吳阿根竊盜案(主文)吳阿根以竊盜爲常業累犯處有期徒刑一年 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲成都路捕房訴徐紹奎等鴉片案(主文)徐紹奎共同販賣鴉片代用品累犯 處有期徒刑一年 劉逢春共同販賣鴉片代用品累犯 處有期徒刑一年裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 海洛因七十八小包雙角十二枚 單角票二張沒收 ▲方觀樂訴孫善培濫發支票案(主文)孫善培發支票時故意將金額超過其存數 處罰金十五元 罰金如易科監禁以二元折算一日 ▲總巡捕房訴宋長齡等殺人案(主文)本件不受理 ▲虹口捕房訴周啓龍搶奪案(主文)周啓龍在埠頭竊盜累犯 處有期徒刑一年裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲新閘捕房訴陳金大竊盜案(主文)陳金大夜間侵入竊盜處有期徒刑六月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲張輔記訴王應川濫發支票案(主文)王應川發支票時故意將金額超過其存數處罰金三十元 罰金如易科監禁以二元折算一日 附帶民事訴訟駁回 ▲匯山捕房訴周六竊盜案(主文)周六無罪 ▲陳茂奎等訴徐利明傷害案 (主文)徐利明無罪附帶民訴原告之訴駁回 ▲虹口捕房訴季仲興搶奪案(主文)季仲興累犯搶奪他人所有物處有期徒刑九月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日

▼民事上訴判決(十七日)▲馬而吉特與遠東放款公司因保證債務案 不服上訴(主文) 上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲嚴德生與蘇家生因借欵案不服上訴(主文) 原判決關於上訴人清償每限部分變更上訴人所欠被上訴人 銀三百元准予均分二十個月給付其餘 上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲顧振剛與丁阿仲因帳欵案不服上訴(主文) 上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲李士彭等與五和洋行因欠租案不服上訴(主文) 上訴駁回第二審訴訟費用由上訴人等比例負担

▼刑事上訴判決(十七日)▲薛桂卿因吸食鴉片案不服上訴(主文) 原判決關於薛桂卿部分撤銷薛桂卿無罪

□第二特院

▼民事判決(十七日)▲元一行與瞿濂市債欵案(主文)被告應給付原告銀幣四千七百六十元零六角二分 暨自二十四年四月十日起至清償日止週 年百分之五之利息訴訟費用由被告負担 ▲源大豬行與王文虎貨欵案(主文) 被告應給付原告銀幣一千零九十一元零三分 訴訟費用由被告負担 ▲宋關慶與大光明公司存欵案(主文) 被告應給付原告銀幣七百六十六元 二角一分暨自二十二年一月一日起至清償日止 按月一分之利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由原告負担十分之三被告負担十分之七 ▲中華煤球股份有限公司與錢三餘等貨欵及保 證債務案(主文)錢三餘應清償原告洋二千二百八十元及自二十三年十月六日起至執行終了日止支付週年百分之五之遲延利息 如經執行無效由被告錢渭棠 就洋二千五百元限度被告錢成高就洋一千五百元限度被告錢介有就洋一千元限度連帶負代償 之責原告其餘之請求駁回訴訟費用由被告錢三餘負担 ▲中國營業公司與張 舍我租金案(主文)被告應向原告支付租金三百零 六元並將租賃房屋交還原告訴訟費用由被告負担 本件遷讓部份應予假執行 ▲天利洋行與俄國聖倪可拉司軍人歛會債欵案(主文) 被告應償還原告貨欵銀九百元並就此項金額自 民國二十四年三月二十三日起 至全部清償日止按年利百分之五利息原告其餘 之訴駁回訟費由兩造平均負担 ▲沈白妹與朱壽生解除婚約及賠償損害案(主文) 兩造婚約准予解除被告應賠償原告銀四十六元六角 六分原告其餘之訴駁回訴訟費用由原告負担 八分之六餘由被告負担 ▲蔣增明與快樂林貨欵案(主文)被告應償還原告貨欵銀四十三元五角訴訟費用由被告負担 ▲亞細亞火油公司與輝興漁業公司貨欵案(主文) 被告應償還原告貨欵銀二千一百九十五元六角 五分並就此項金額自起訴日起至全 部清償日止支付週年五厘之利息訴訟費用被告負担 ▲徐增元等與陳瑛等確認合夥案(主文)原告等之訴駁回訴訟費用由原告等負担 ▲陳梅江等執行異議案(主文) 原告之訴駁回訴訟費用由原告負担 ▲祥茂洋行與鴻泰錩號主等租金並返還租屋案(主文) 鴻泰錩主號應向原告

質疑

▲繼承遺產 某甲於幼年時、在家鄉娶乙爲妻、後因不諧某粗暴、遂於出外經商時、在無錫另置家室、先後娶有王李兩氏、現均物故、伊等之神主、王氏書先室、李氏書繼室、某甲於李氏亡後、續取一妾、某甲於家鄉置產甚鉅、純爲在外經商積資所購、並非祖遺、其祖遺之產、僅有一所、現歸某乙居住、某甲返鄉料理產業事務時、均歇於乙處、是事實上彼此關係並未斷絕、惟無錫家庭方面之一切事務、及家鄉所置之產業、某乙從未過問、迄已卅年、(某甲在錫所生長子、今年已念九歲)、今某甲突於去秋、病故於錫、家務百端待理、但長子雖年念九、次子年念七、又出繼他房、三子年方十九、均不能處理事務、長媳以己之年齡在家中爲最長、(念七歲、長甲之次子數日)、意欲管理家務、次子不願、遂串同某乙、以母親資格出而反對、現正相持中、致歸納下列數問題、請祈明示、㈠某甲在錫所娶之王氏李氏、按之卅年前法律、(王氏長子現年念九、李氏長子現年十九)是否可以稱爲妻抑仍爲妾、㈡某乙對於某甲在無錫之家庭、及在家鄉所置之產、現已卅年未行過問、是否現仍毫無過問之權如無過問之權、能否要求繼承、(某乙有女二無子)、無錫方面、對於某乙欲干涉家務時、可否援照民法第一千一百二十一條謂其非爲永久共同生活之一員而拒絕之、㈢某甲長媳欲以家長資格處理家務、可否、如於法無據、可否用其夫之代理人名義處理而排除他人之干涉、㈣年前某甲以長子患病不痊、且弟兄姊妹眾多、承繼遺產、恐不敷夫妻子女(有二孩)日後生活、立有筆據、將祖遺之產、即現某乙之所居者、贈與長子、惟以某乙死後實行爲條件、此種贈與、於法亦有效否、(金士明)

▲答 ㈠某甲與某乙之夫妻關係、始終未曾脫離、對於李王兩氏、不能認爲正室、㈡某甲繼承開始在去年秋季、自應依現行民法繼承編、由乙及甲之全體子女、繼承其遺產、乙既爲繼承人之一、且爲家長、對於甲之家務及遺產、自均有權顧問、乙爲甲之妻子、何得謂爲非以永久共同之生活爲目的之一員、㈢管理屬於其夫所有之範圍內之家務及財產、自非法所不許、至於公同共有之全部遺產、則應依民法第一千一百五十二條規定、由繼承人中互推一人管理之、不能由甲之長媳擅自管理之、㈣此爲遺贈、不能認爲無效、(昔醉)

▲購產手續 鄙人擬在本邑(鎭海)購買房屋、但不知㈠購買房屋之手續如何、㈡承買之後、尙應進行何種手續、㈢依法須注意那幾件事、以上疑問、務懇貴報法律專家、依照法律及習慣、迅賜在報端逐一解答、俾資遵循、以便確定所有權而杜日後糾紛至感至盼、(利民)

▲答 ㈠訂立買賣契約、給付價金、移交所有權之證明文件如方單、或土地執業證及糧串等、㈡依法登記、㈢依誠實及信用方法、履行雙方約定之條件、(昔醉)

今日開庭順序

▼高等第二分院(民事案件)

案由	法庭	時刻
吳正財與吳董氏確認所有權上訴		上九、半
卜內門公司與湯錦泉等貨欵上訴調查		上十
謝志恆與俞志清欠欵上訴宣判		下一
陳善章與恆大號等執行異議上訴宣判		下一
上海保安門鏡公司與大陸商場事務所欠租遷讓上訴宣判		下一
劉褒興與長餘號欠欵上訴宣判		下一

▼高等第二分院(刑事案件)

案由	時刻
胡金民危害民國訊問	上十
張劉氏因賭博上訴審理	上十一

▼高等第三分院(民事案件)

案由	時刻
發動機器廠與遠大鐵廠因給付報酬上訴審理	下二
楊清華與馬景援賠償損害上訴審理	下三

▼高等第三分院(刑事案件)

案由	時刻
楊長根搶奪上訴調查	上九
曹汝櫟訴聶子哲詐欺上訴調查	上十
施紀常訴張志賢等侵占調查	上十一

▼第一特區法院(民事案件)

案由	法庭	時刻
沈榮生與蘇爾造價	六	上九
美商友邦保險總公司與池潛夫等欠欵	六	下二
中國通商銀行與史宗堂保證債務	六	二、十五
聯華洋行與姜玉霄廣告費	六	下三
益昌愼記莊與鄭織才等欠欵	六	下三、半
周耕記經租賬房與人和參號等欠租	六	下四
丁吳氏與樂正紡等貨欵	四	上八、半
東裕晚記經租處與周康市等欠租	四	上九
上海實業公司與蔣孝鴻等貨欵及保證債務	四	上十
干張定淨與譚步韶等債務	四	上十、半
馮奎祺等與程慶雲等押櫃	四	下二、半
顧士清與恆心襪廠等欠租	四	二、四〇
周渭記經租賬房與天泰成號等欠租	四	二、五〇
王寶榮等與王子倫等會欵	四	下三、十
萃康莊與趙海如等抵欵	七	上九
程霖生與秋培琳欠租	七	上九、半
諸吟記與鑫年祥等欠租	七	上十
大孚橡皮工業公司與夏武新等欠租及貨欵	七	上十、半
中國通商銀行南市分行與陶翔生等欠欵	七	上十一
楊陳氏與黃順林執行異議	七	下二
李作霖與任錫藩等賠償	七	下二、半
信康泰記錢莊與張芹伯等借欵	七	下三
張靜樂與畢靜娟交付子女及扶養費	七	下三、半
朱緩記與信康泰記莊等存欵	七	下三、半
孫慰臣等與戴步祥等賠償	七	下四
秦錫唐與太白生執行異議	十	上九
勒郎生與李榮泉等借欵	十	上九、半
怡順印刷所與新世界報館貨欵	十	九、四五
徐錫記貨欵	十	上十
遜百克地產部與徐重道等欠租	十	十、十五
王友林捐欵	十	上十、半
張金初與胡金源返還押櫃	十	十一、半
徐桂生與樂貴卿借欵還讓	十一	下二
被告尹培元票欵	十一	下二
被告懋利衛生工程行貨欵	十一	下二、十
新華信託儲蓄銀行與徐烈丞等欠租遷讓	十一	二、十五
陸俊良與王大才欠租遷讓	十一	下二、半
被告鄔素發保證債務	十一	下二、半
被告隆昌機器廠主欠租	十一	二、四五
麥巧生與王阿寶等借欵	十一	三、十五
徐產根與朱德朝票欵	十一	下三、半
東萊銀行與潘金陶等欠租	十一	三、四〇
盛衡馨與葛召棠欠租	十三	上九
浦叔鴻與畢立信保證債務	十三	上九、半
劉東海與顧月英等借欵	十三	九、四〇
史麥熊與張登岳貨欵	十三	九、四五
陳觀生與翁德祥欠租	十三	上十
蔡松餘與蔡明勛票欵	十三	十、一刻
楊愼甫與實穀和等貨欵	十三	上十、半
王祖培與翟鈞如欠租	十三	上十一
汪貴榮與樺青南貨欵	十三	十一、一刻
豐豐水菓行與陳鳴山貨欵	十三	下二
鄭芳湘與賈顯棠等借欵	十三	下二、半
榮泰煤號與長昌泰酒店貨欵	十三	二、四五
祥茂洋行經租處與周文標欠租遷讓	十三	下三
阿木生與王林生借欵	十三	三、十五
盧耶生與張宏之等借欵	十三	下三、半
永康經租賬房與胡祥鈞欠租	十三	三、四〇
乾大地貨行與施阿寶貨欵	十三	三、四〇
佑尼干經租賬房與李國荃欠租遷讓	十三	下四
恆大洋行與王新根貨欵	十四	八、四〇
祝炳華與黃元全借欵	十四	上九
德士古公司與朱沛棠等欠欵	十四	上九、念
永華號與張萬和等票欵	十四	十、十五
謝祥文與行昌號借欵	十四	十、四〇
德士古煤油公司史國華與石友蘭貨欵	十四	上十一
德士古煤油公司史國華與彙司合記汽車公司貨欵	十四	上十一
徐文元與張桂英借欵	十四	九、四〇
謝秀濤與張新泉抵欵	十四	下二、半
仁源禮記典當等與沈祖福等存欵	十四	二、四〇
華豐米號與海光營造廠貨欵	十四	二、五〇

▼第一特區法院(刑事案件)

案由	法庭	時刻
移提聶厚石業務侵占	一	上十
唐基福等訴陳正濤侵占	一	下二、半
葉滋生訴羅海珊背信	一	二、五〇
席興壽等訴江星欽等僞造文書	一	下三、十
謝榮康訴張松齡侵占背信	一	下三、半
周恩訴金夢變妨害家庭	一	三、五〇
嚴珀生訴盧煒明妨害風化	一	下四
新聞捕房訴朱泉如等持有軍火	八	上八、半
許文瑞訴張吉甫等僞造文書	二	下二
王袁氏妨害家庭(宣判)	三	上九
沈小拉子傷害(宣判)	三	上九
朱小梅等恐嚇	三	上九
吳桂寶僞造貨幣	三	九、四五
鮑小馬等強奸	三	上十

▼第二特區法院(民事案件)

案由	法庭	時刻
唐選青與黨賀孚票欵	七	上九
信義公煤號與王介夫貨欵	七	九、三〇
孔士洋行與華豐昌記五金號定貨	七	上十
郭鴻生與郭鮑零鳳離異	七	上十
祥順記與步包氏等欠租	七	二、三刻
達理與秦琴譜欠租	七	二、四〇
濮爾遜與邵子英保證	七	二、五〇
吳鎮周與楊祥泰漆作貨欵	七	下三
錢靄人與福羅司貨欵	七	下三
伊模司與愈隆斐勒司克欠欵	七	下三
遜百克與桑德春等欠租	七	三、三〇

▼第二特區法院(刑事案件)

案由	法庭	時刻
張丕輝訴李德倫等侵占	二	上九
陸尹耕訴鍾文炳濫發支票	二	上九
楊杏村等便利脫逃	二	上九
錢選青訴劉長生濫發支票	二	上九
房學義訴陳德韶等詐欺及濫發支票	二	上九
楊芝清訴沈桂林竊盜及侵占	二	上九
警務處訴陳根福搶奪	一	上九
警務處訴張計生妨害公務	八	上九
警務處訴翁良坤過失傷害	八	上九
警務處訴劉炳府違背度量衡	八	上九
警務處訴倪老海違背度量衡	八	上九
警務處訴劉永麟濫發支票宣判	八	上九
陳秉剛訴王榮根濫發支票上訴	二	下二
勵永康等訴應楚卿誣告	二	下二

▼上海地方法院(民事案件)

案由	法庭	時刻
衛鑑如與陳喚文等墊欵	一	九、一〇
章惠明與火祥汶等欠欵	一	上十、半
馮周桂芳與馮文烈同居	一	下二
姚百記與王木生抵欵	二	九、五〇
合眾汽車公司與吳朝安貨欵	二	上十
黃楊氏與黃步成離婚	二	上十、半
陳笠珊與周銘德等租屋	二	上十一
陳其祥與吳善裕等借欵	二	一、四〇
張永年與顧仙根贍養	二	下二
胡鑑人與席禹臣等債務	二	下三、半
沈章生與趙錦桃等賠償	四	上十一
徐順生與劉仁發交人	四	上十、半
陳秉鈞與顧黃氏股欵	四	下一
盛植之與趙大民等股欵	四	下一、半
沈延熏與馬志榮經界	四	下二
張振山與鄭鼎元等欠租	四	二、四〇
蕭啓少與翟蕨祥欠租	四	下三
黃顯瑤與周秀英同居	四	下三、半
徐元卿與張妙根坑基	四	下四
蔡啟氏與吳王氏等抵欵	四	下四
黃寶順與俞伯孝抵欵	六	上十
王能富與虞文景借欵	六	上十、半
馬銘卿與吳松齡公費	六	上十一
金根堂與邵生堂等欠欵	六	下一、半
沈寶根與康新妹同居	六	二、一〇
褚金生與翁之紀等異議	六	下二、半
陳梅松與袁新漢租屋	六	下四、半
張浩如與錢鏞堂貨欵	九	一、一〇
賈黃成與徐阿三借欵	九	一、二〇
葛靜山與諸根榮等借欵	九	一、三〇
濮爾遜與史阿炳等欠租	九	一、四〇
張秀峯與高金坤貨欵	九	一、五〇
萬盛泰米號與徐安甫票欵	九	下二
蘇德元與楊正明抵欵	九	二、一〇
李錦標與楊金弟賠償	九	二、二〇
源大製革廠與李榮昌貨欵	九	下二、半
黎德麟與松俊借欵	九	下三
張文龍與張阿三抵欵	九	下三、半
沈潛良與王根林租屋	九	三、五〇
陳佛雲與黃其林等欠租	九	四、二〇
周富榮與屈松桃欠欵	十一	下二
顧嘉玉與袁昌肉莊租屋	十一	二、〇五
嚴鳳崗與趙孟賢等欠租	十一	二、一〇
顧竹林與張長根等欠欵	十一	二、一五
于耕記與陸文聚等租屋	十一	二、二〇
陳一夫與陳子彬等租屋	十一	下二
鄭應奎與宋林生等借欵	十一	下三、半
樓念祖與岳駿三會欵	十一	三、五〇
薩克與商雲貴等欠租	十一	下四
吳世賡與許士清等墊欵	十一	四、一〇
愛敦思與仇叔賢欠租	十一	四、三〇
寶豐煤號與李秋培等貨欵	十二	一、二〇
徐振卿與張榮生抵欵	十二	一、二〇
唐五和與孫樹田借欵	十二	一、二〇
梁氣偉與宓子雲票欵	十二	一、四〇
王德海與倪文彬違約	十二	一、四〇
劉玉美與朱洪根租屋	十二	一、五〇
杜素民與陳福祖等欠租	十二	一、五〇
沈志豐與顧福來借欵	十二	下二
馬其昌與鄒阿寶租屋	十二	二、二〇
馬包剛與沈芝馥墊欵	十二	二、四〇
陳馥村與楊文毫等飯資	十二	下三
史國華與余中南欠欵	十二	三、二〇
王臣網與李耀清保證金	十二	三、三〇
呂時新與姜鼎銘借欵	十三	一、三〇
王萬金與苗云軒欵項	十三	一、四〇
何國祥與梁榮茂票欵	十三	一、五〇
元康皮號與菲森卓貨欵	十三	下二
賈黃允實與楊國鐸欠租	十三	一、〇五
顧汝興與陳金福等借欵	十三	一、一〇
李少川與王雲慶票欵	十三	一、二〇
義記公司與李榮昌等欠租	十三	一、三〇
宏興木行與張妙根等抵欵	十三	一、四〇
董夢黃與華達銀行貨欵	十三	二、十三
張章氏與周玉泉借欵	十三	三、二〇
德華號與石根記貨欵	十四	一、二〇
陸榮生與張錦華等貨欵	十四	九、三〇
朱三寶與王新法欠租	十四	九、三五
春茂豐記莊與源源衣莊欠欵	十四	九、四〇
周陸氏與周步齡等贖產	十四	九、四五
正大公司與王玉坤等欠租	十四	九、五〇
胡尚勝與王巧雲欠租	十四	九、五五
義大荳行與張華生貨欵	十四	上十
盛承炳與倪湧興等租屋	十四	上十
黃志慶與徐耀楣欠租	十四	十、一〇
張春陽與陳維榮欠租	十四	十、二〇
程聯與五洲金木廠保險費	十四	十、四〇
胡保珪與鞏鳳崗等貨欵	十四	上十一
洪發公司與張文俊等租屋	十四	十一、二〇
顧順忠與胡阿弟交地	十四	十一、四〇

▼上海地方法院(刑事案件)

案由	法庭	時刻
周志良等盜匪	三	上十
王金洪妨害家庭	三	上十一
殷平志公共危險	三	上十一、半
嚴士進等傷害	三	下二
王小四子竊盜	三	下二、半
王明信妨害家庭	五	上十
馮象炳等強盜	五	上十
史華林侵占	五	下二
劉大震等竊盜贓物	五	下二、半
姚林氏等詐欺	五	下三
蘇全生傷害	五	下三、半
張全德妨害家庭	五	下三
黃金元強盜	十	下二
蔣和尚強盜	十	下二
朱王氏等鴉片竊盜	十	下二
沈豐仁等傷害	十一	上九、半
顧姓漏貼印花	十一	上十
吳士功濫發支票	十三	上九、半
李小弟等妨害婚姻	十三	上十

▼刑事判決（十七日）▲警務處訴王偉元竊盜案（主文）王偉元竊盜處拘役三十日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲袁喜芳竊盜案（主文）袁喜芳竊盜處拘役五日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲趙吉榮竊盜案（主文）趙吉榮竊盜處有期徒刑三月 裁判確定前羈押日數以二日抵有期徒刑一日 ▲孫春生竊盜案（主文）孫春生竊盜處拘役二十日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲范榮泉自訴李一芝濫發支票案（主文）本件不受理 ▲高洪春自訴買吟秋濫發支票案（主文）本件不受理 ▲張小龍竊盜案（主文）張小龍處拘役卅日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲張玉貢傷害案（主文）本件不受理 ▲王四囡吸食鴉片案（主文）王四囡吸食鴉片處罰金四十元如易科監禁以二元折算一日 裁判確定前羈押日數以一日折抵罰金二元 鴉片十小包沒收 ▲李廣立竊盜案（主文）李廣立竊盜處罰金三十元如易科監禁以一元折算一日 裁判確定前羈押日數以一日抵罰金一元 緩刑二年 ▲馬利吸尼南竊盜案（主文）馬利吸尼南竊盜處罰金三十元如易科監禁以二元折算一日 裁判確定前羈押日數以一日抵罰金二元 緩刑二年 ▲張樓氏等竊盜案（主文）張樓氏王愛玉王季氏錢劉氏共同連續竊盜各處有期徒刑一年 王金生連續竊盜處有期徒刑一年連續收受贓物處有期徒刑六月 執行刑一年四月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲劉雲竊盜案（主文）劉雲竊取他人所有物處有期徒刑四月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲王長貴傷害案（主文）王長貴傷害人身體處罰金 ▲唐同華搶奪案（主文）唐同華搶奪他人所有物處有期徒刑四月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲王陸氏等鴉片案（主文）王陸氏王振華吸食鴉片處罰金二十四元 如易科監禁均以二元折算一日 裁判確定前羈押日數均以一日抵罰金二元 王金生王周氏吳殷氏均無罪 烟具烟泡等件沒收燬

地方法院

▼民事判決（十七日）▲判決范武案與黃錫昌因債務涉訟一案（主文）被告應償還原告本銀一百元 訴訟費用由被告負担 ▲判決衍康錢莊與楊鴻明因股款涉訟一案（主文）被告應給付原告股款一千元 訴訟費用由被告負担 ▲判決郭殿卿與沈子亭等因債務涉訟案（主文）被告沈子亭應償還原告本銀一千元利息六百十八元八角八分九厘 原告其餘之訴駁回 訴訟費用原告負担三分之一餘由被告沈子亭負担 ▲判決李克記與沈性華號理顧東生因債務涉訟一案（主文）被告應償還原告洋二百四十元內九十六元並自起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息 訴訟費用由被告等連帶負担 ▲判決明利息訴訟一案（主文）被告應償還原告三百另五元 並自起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息 訴訟費用由被告負担 ▲判決陳霞雲與徐文炳等因租金涉訟一案（主文）被告徐文炳應償還原告洋二百五十元 如無力償還應由沈云書代爲履行 訴訟費用由被告徐文炳負担 ▲判決馮西塵與張文炳因權涉訟上訴一案（主文）上訴駁回 第二審及前第三審訴訟費用均由上訴人負担 ▲判決丁錫侯與合美鑫鴨行因票款涉訟案（主文）原告之訴駁回 訴訟費用由原告負担 ▲判決李靜波與萬源順酒行等因票款涉訟一案（主文）原告之訴駁回 訴訟費用由原告負担 ▲判決陳大茂與源昌愼記行因貨款涉訟上訴案（主文）上訴駁回 第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲判決永禎公記與陳仝毛等因租賃涉訟上訴案（主文）原判決關於命上訴人給付洋卅三元部分廢棄 被上訴人陳仝毛其餘之訴駁回 第二審訴訟費用由上訴人負担 ▲判決姚薪根與苹秀堂因欠租及遷讓涉訟上訴一案（主文）原判決關於命上訴人給付租金數額部分變更 上訴人應給付被上訴人房租洋四百卅七元 上訴人其餘之上訴及被上訴人在第一審之訴均駁回 第一二審訴訟費用由上訴人負担

▲判決民國念三年易字第二六〇四號平雲市與徐毛大因債務事件（主文）本件移送江蘇上海第二特區地方法院 ▲判決姚兆里與朱璋麟等因公費涉訟上訴案（主文）原判決關於駁回上訴人對於被上訴人等請求給付之公費總額內洋二百元及其自起訴日起至執行終結日止週年五厘之利息 訴訟費用部分廢棄 被上訴人朱璋麟應給付上訴人洋二百元及自起訴日起至執行終結日止週年五厘之利息 如無力給付應由被上訴人陳希眞負代爲給付之責任 上訴人其餘之上訴駁回 第一第二兩審訴訟費用由上訴人負担十分之六被上訴人負担十分之四 ▲判決朱晉庭與張禮生等因票款涉訟一案（主文）被告張禮生應償還原告票款洋一千三百念四元並自民國念三年七月十六日起至執行終了日止按週年百分之五算付利息 如無力清償應由被告祝裕林負代償之責 被告陶延壽應負代償之責 訴訟費用由被告張禮生負担五分之四被告陶延壽負担五分之一 ▲判決朱文龍與郁嘯山等因抵款涉訟案（主文）被告郁嘯山郁問濱郁鍾穎等各應償還原告抵款洋一千五百元又各應給付利息洋八十九元並自民國念四年一月十一日起至執行終結日止抵款原本洋一千五百元按月依一分二厘算付利息確認坐落上海市滬南區二圖洪字圩四號十六坵業主郁姑堂地三分五厘五毫及地上房屋順家弄卅七號內樓房一幢五十三號門面房一間五十五號前樓下次間統廂房一幢客堂及天井公用 原告有抵押權 被告郁嘯山郁問濱郁鍾穎對於上開債款如無力清償被告應負代償之責 原告其餘之訴駁回 訴訟費用由被告郁嘯山郁問濱郁鍾穎平均負担 ▲判決民國念三年全字第二七〇號廣福庵僧韋舟與黎豐隆新衣店租金扣押事件（主文）債務人財產就銀幣一百八十四元之範圍內准予假扣押 債務人如提供前記金額得聲請撤銷 ▲判決民國念三年易字第二四〇六號牛邦栗與蘇英昌因債務事件（主文）本件移送江蘇上海第一特區地方法院

▼刑事判決（十六日）▲判決吳杏泉傷害案（主文）吳杏泉傷害人身體處拘役卅五日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲判決潘德祿等鴉片案（主文）潘德祿鄒章鄭一鳴陳八郎吸食鴉片 各處罰金三十五元 經強制執行而未完納以一元折算監禁一日 裁判確定前羈押日數均以一日抵罰金一元 烟具沒收 ▲判決宋朱氏等賭博案（主文）宋朱氏張德昌賭博財物各處罰金十元 經強制執行而未完納以一元易科監禁一日 裁判確定前羈押日數均以一日抵罰金一元 花會紙沒收 ▲判決胡東山竊盜案（主文）胡東山竊盜處有期徒刑一月 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲判決吳志樑連續竊盜案（主文）吳志樑連續竊盜處拘役四十日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲判決陳榮生詐欺上訴案（主文）上訴駁回 ▲判決吳滄記濫發支票上訴案（主文）上訴駁回 ▲判決汪伯秬（即汪心齋）竊盜上訴案（主文）上訴駁回 ▲判決本院檢察官因汪東澄濫發支票上訴案（主文）原判決關於公訴部分撤銷 錢松泉引知無存款而發支票處罰金三十元 易科監禁以一元折算一日 ▲判決顧阿大夜間侵入住宅竊盜 處有期徒刑八月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決劉金根竊盜案（主文）劉金根竊盜處有期徒刑六月執行有期徒刑八月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日（十七日）▲判決徐永林竊盜案（主文）徐永林竊盜處有期徒刑三月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決韓炳葵竊盜案（主文）韓炳葵竊盜處有期徒刑二月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決徐福生竊盜案（主文）徐福生竊盜處拘役四十日 裁判確定前羈押日數以二日抵拘役一日 ▲判決姚仝根傷害上訴案（主文）撤回上訴 ▲判決趙又桐侵占上訴更審案（主文）撤回上訴 ▲判決戎宗友藏匿被誘人案（主文）撤回上訴 ▲判決楊昌義等妨害家庭案（主文）楊昌義意圖姦淫和誘未滿二十歲之女子處有期徒刑六月 張管民幫助收受藏匿被誘人處有期徒刑三月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 張管民緩刑三年 ▲判決申仁福竊盜案（主文）申仁福於夜間侵入竊盜處有期徒刑六月 裁判確定前羈押

▲判決紀春林等吸食鴉片案（主文）紀春林紀王氏吸食鴉片各處罰金念元 如未完納以二元易科監禁一日 裁判確定前羈押日數以一日抵罰金二元 沈興根恐嚇未遂處有期徒刑二月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決張素琴訴蔡毛錦等妨害自由案（主文）原裁定關於長源豬行罰金十元部分撤銷 長源豬行不罰 ▲判決王松山竊盜案（主文）王松山無罪 ▲判決姚鶴湘竊盜案（主文）本件自訴不受理 ▲判決姚鶴湘在埠頭竊盜累犯二次處有期徒刑一年 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決陳張氏等通姦案（主文）本件公訴不受理 ▲判決瞿小麻子等竊盜案（主文）瞿小麻子王小六子共同竊盜各處有期徒刑三月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決朱福根竊盜案（主文）朱福根竊盜處有期徒刑二月執行徒刑三月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日 ▲判決徐樓卿竊盜案（主文）徐樓卿竊盜處有期徒刑二月 裁判確定前羈押日數以二日抵徒刑一日

高二分院

裁定

▼民事裁定（十七日）▲袁翼雲與元記租抗帳房因票款抗告一案（主文）抗告駁回 訴訟費用由抗告人負担

地方法院

▼刑事裁定（十七日）▲裁定本院檢察官因許阿琴强盜及軍用槍炮案（主文）許阿琴應執行有期徒刑六年

第一特院

批示

▼民事批示（十七日）▲同慶莊初爲與錦興地產公司押款假扣押案 請委浙江興業銀行收租 由狀悉 所請照准除分別令仿各租戶遵照一面函知上海浙江興業銀行 暨省三等押款執行案已在外和解請銷案 由狀悉應初銷案此批 ▲鲁麟洋行考夫門爲與昌工業原料行貨款案聲請承領動產 由狀悉查前封動產業經估定最低價額爲四千五百元並經定期拍賣各在案如居明無人購買應准該聲請人作價承領仰即知照此批 ▲鍾敬延爲錦興地產公司孫春生與孫耀文等欠租執行案聲明誤封 請求迅予啓封 由狀悉仰於本月二十七日上午九時半持批至本院第十二法院報到候訊可也此批 ▲楊陳氏爲與楊小亭驗藉金一案聲請銷案 由狀悉應准銷案此批 ▲王會廷爲與中華浴室欠租一案銷案並撤銷扣押 由狀悉准予啓封銷案此批 ▲陸振庭爲與黃關通等欠款一案聲請分別銷案發給憑證 由狀悉黃關通部分應准銷案 張東郎張維生部分並准給證送達此批 ▲洋涇浜天主堂爲與李進泉欠租一案 聲請銷案由狀悉應准銷案再案內李福壽交存租金並仰於本月二十八日上午十時至本院第十二法庭具領此批 ▲實華公司繆耀初爲與協興公卡車行貨款一案請免扣押並領回保證金 由狀悉准免扣押 並仰於本月二十八日上午十時攜帶交款收據至本院第十二法庭具領此批 ▲得大錢莊施益元爲與余趙年等欠款一案聲請函催宜興縣政府查明辦理 由悉查本案前經上海租界臨時法院於民國十八年六月十二日將孫田單 臨字一三二號一二三號一五四三號一五一二八號一五二二號一五四四號共六紙 函送宜興縣政府協助執行拖准函復已將該田單令發所屬官林市行政局拍賣嗣經本院於民國十九年四月十五日二月二十二日二十年一月七日三月七日十三年七月十八日先後函催將拍賣情形復各在案迄今未准函復除再據情函催外合行批示知照並仰於本月二十四日上午十時至本院第十二法庭候訊此批

第二特院

▼民事批示（十七日）▲孫鍾堯爲補送文件呈報就任福寓商輪股份有限公司清算人由狀件均悉此批執照附發餘件存 ▲勞允慶與沈華庭保證案 聲請拘案押繳由狀悉按執行事件應就債務人之財產爲之本案既經本院函請招商局查送保證金自應候該局函覆後再予核辦所請拘案押繳一節應從緩議此批 ▲達理與吳松齡欠租案聲請保留拍賣價金餘額 由狀悉姑准保留 仰於判決確定後迅卽聲請具領此批 ▲金昌鐵號與孫瑞棠債務人提出異議 依照民事訴訟法第四百八十

地方法院

▼民事批示（十六日）▲張王氏爲代張瑞勳聲明異議 由狀悉據稱代張瑞勳聲明異議於法不合 如欲異議應由張瑞勳具狀聲明仰卽知照此批 ▲侯尋安爲招贅陸洪壽爲婚聲請備案 由狀悉該聲請人招贅陸洪壽爲婿果得葛女阿根之同意 自應准予備案至翁薛根吳薛坤等如果對於該聲請人有加害行爲儘可依法告訴此批

▼刑事批示（十七日）▲李達輝爲傷害案請求撤銷 由狀悉 查本案業經判決確定在案所請應毋庸議此批

▼民事執行（十六日）▲劉坦芳狀請更正 由狀悉已據情轉函泰縣縣政府更正矣此批 ▲顧葆楫聲請領款 由狀悉 查債務人僅交十三元在卷除欠未據繳納除存案 款項仰於本月念四日上午九時來院具領外立候傳喚債務人到案 訊追此批 ▲陳景萬聲請查封由狀悉旣據報稱債務人 尚有坐落濾更浪十號房屋及屋內動姑准查封備抵此批 ▲李德良續執行由狀悉查本案訟卷宗尚未發還否確定 無憑查核仰將應審判正本呈驗以憑核辦此批 ▲朱實琳狀請執行由狀悉案經上訴判決有無確定 無憑稽核所請執行暫從緩議此批 ▲周維麟狀請執行 由狀悉仰於五月念九日上九時特批來院指封此批 ▲源順猪行續請拘提債務人由狀悉債務人住址旣查明具報前來姑准再予拘提此批 ▲姚琪瑞狀請執行由狀悉案傳五月念五日下午一時執行仰居時來院聽訊此批 ▲敖敬昌請求示期領款由狀悉 存案洋三百十六元仰於本月念一日上午九時來院具領此批 ▲升順公司聲請執行 由狀悉查本案已據被告提起上訴所請執行暫從緩議此批 ▲侯沈氏狀請展限 不准

▲三泰米號朱湘濤與同興館米款 聲請執行由狀悉查本案上訴期間尚未屆滿案未確定所請 應從緩議此批 ▲王良慶與金阿月等公費案聲請執行由狀悉案經債務人王阿月 提起上訴所請應從緩議此批 ▲中央信託公司提起抗告知照此批 ▲由狀悉業經本院呈送上級法院核辦 候仰卽知照此批 五條第一項視同起訴現在尚未判決 兹難執行仰卽知照此批

第一特院

公示送達

▼民事案件 ▲郭良善與劉阿順等因欠款案件（主文）被告劉阿順應給付原告銀二百六十七元 如經强制執行而無效果被告鄭李氏應負代爲清償之責 訴訟費用由被告劉阿順負担 ▲東萊銀行與周志良因欠租一案前因被告周志良所在不明 文件無從送達

▼刑事案件 ▲林若濂詐欺一案兹因被告林若濂住址不明 該被告應收之文件無從送達 ▲虹口捕房訴劉海和等鴉片一案兹因被告劉海和住址不明 該被告應收之文件無從送達

▼定期開審 ▲匯衆銀公司與白拉姆因欠款案件 本院於六月六日上午八時卅分開審 ▲魯麟洋行與鍾槐因欠款案件本院於六月六日下午二時開審 ▲麥賽星等與吳德因抵款案件 本院於六月七日下午二時開審

▲鄭鏡澄與周蘭珍因離婚案件本院於六月八日下午二時卅分開審 ▲奧斯蘭達與譚高克因票款案件 本院於六月八日下午二時十五分開審 ▲仁記洋行與顧九如等因返還墊款案件本院於六月十日下午二時開審

▲順康油毛廠與武阿五因票款案件 本院於六月十日下午二時十五分開審 ▲波倫生與王友相等因借款案件 本院於六月十一日上午九時半開審 ▲振華油漆公司等與薛茂漆號因貨款案件 本院於六月十一日下午二時開審

第二特院

▼定期開審 ▲成泰米號與趙晉卿等因存款案件 本院於六月十二日下午二時開審 ▲張家生與李惠濤等爲執行異議一案因被告徐晉康所在不明 文件無從送達 定於六月十日下午九時念分開審 ▲達理與謝光輝爲欠租一案 因被告所在不明文件無從送達 定於六月十日下午三時十分開審

地方法院

▼定期開審 ▲民國念三年易字第三一一九號永源地產公司與大興商店徐信昌因租屋事件 本院定於六月七日下午二時十分開審 ▲萬愼豬行與林阿狄因貨款事件本院定於六月七日下午二時開審

聲明類

江蘇上海特區第一特區地方法院第四號七八一入

聲請執管洪阿蘇遺產（Mrs. William Bird）即洪安美具狀……

永公司催徐生菊欠租告啓事

永公司催呂山順欠租告啓事

李鵬飛張耀珊推受盤福慧銀號啓事

緊要聲明

張律師表成處房屋正事 黄律師裕經 代表租信陸榮泉啓事

孫拔吾律師啓事

孫吾律師代表張阿清拔金算啓事

邱學右何阿英離婚聲明

棘人周孔恩啓事

康長囝緊要啓事

黃棟師表培與蔣娟婚 代律吳元吳阿維離聲明

孫律表勤六離關事 拔師顧吳同子係 吾代克小脫居啓

退保聲明

警告房客黃昌榮

受盤緊要聲明

推受盤聲明

推受盤聲明

退受股聲明

同吉堂明啓

聲明作廢

推受盤聲明

推股聲明

推華星造合部生事 受純兩廠門裝財 盤明織聯市修啓

緊要聲明

退保聲明

遺失類

遺失聲明

存單遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失單田

遺失聲明

遺失聲明

遺失圖章

遺失聲明

聲明圖章遺失

國學社工業化聲明遺失票據作廢

遺失單田

遺失單田

遺失單田

遺失田單作廢

遺失收據

遺失單田

遺失單田

聲明單田作廢

聲明遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失印鑑作廢

顧海威啓

遺失單田

遺失單田

遺失單田

失單聲明

遺失單田

遺失單田